

**IRIS**  
 D<sup>r</sup> Francis Jean  
 D<sup>r</sup> Isabelle Sirard  
 D<sup>r</sup> Ariane Roy  
 D<sup>r</sup> François Pluze  
 Centre commercial Lafèche  
 589-IRIS (4747)  
 Galeries Baie-Comeau  
 296-IRIS (4747)

Le printemps est là!  
 Faites le bon choix...  
**Michelin MX4**  
 145 R 13  
 Rég. : 95 \$  
 Spécial :  
**6995\$**  
 + pose et taxes

**Auto Mania**  
 HONDA Baie-Comeau  
 296-4938

# Le PLEIN-JOUR

50c

sur la Manicouagan

22 avril 1995

ÉDITION DU SAMEDI — 20<sup>e</sup> année N° 6

22 av

BIBLIOTHEQUE CEGEP DE BAIE-COMEAU  
 a/s C.R.E. DOCUMENTATION  
 537, BOUL. BLANCHE  
 BAIE-COMEAU  
 G5C 2B2



**Gagné Électronique**  
 enr.

Réparation & service  
 Téléviseurs - Stéréos -  
 Magnétoscopes  
 Gaëtan Gagné  
 1184, boul. Bélanger  
 Baie-Comeau (Qc)  
 G5C 2P3  
 589-6206

**CLINIQUE DENTAIRE**  
 Beaudoin & Leonard  
 ...  
 Dr Yves Beaudoin  
 Dr Brenda Leonard  
 ...  
 300, boul. Lasalle  
 Baie-Comeau  
 296-1666  
 Galeries-Baie-Comeau

Cabinet comptable  
**Laforest**  
 remblay Côté  
 CA  
 Nathalie Laforest, CA  
 Carolilne Tremblay, CA  
 Réginald Côté, CA  
 868, boul. Blanche  
 295-3474



Suzanne Dubois  
 et Lina Dessureault  
 ont remis une bourse  
 de 2 000 \$ à Lise  
 Blouin (à. g.), direc-  
 trice générale des  
 Habitations commu-  
 nautaires "Le Gîte".

**SYMPOSIUM:  
 L'art sans  
 frontières!**

Pages 6 - 7

**CINÉ CENTRE B.C.**  
 À L'AFFICHE

13 h 00 :  
 Meurtre avec préméditation  
 (13 ans+)  
 Forrest Gump (pour tous)

19 h 00 :  
 Meurtre avec préméditation  
 (13 ans+)  
 Forrest Gump (pour tous)

21 h 30  
 Meurtre avec préméditation  
 (13 ans+)  
 L'instinct de vengeance  
 (13 ans+)

Louez vos cassettes  
 au Ciné-Centre Vidéo  
 et accumulez les  
 ciné-dollars,  
 ils sont payants.

À surveiller, à compter  
 du 28 avril prochain,  
 «LA QUINZAINE DES  
 GRANDS RÉALISATEURS»  
 INFO CINÉMA - 589-CINÉ

**TAXI**  
 SERVICE  
 24 HEURES  
 7 JOURS  
 296-3333

**CIRCULAIRES**

- Botanix
- Dismat
- Essaim
- Jean Coutu
- Provigo
- S.A.Q.
- Semaine de la Secrétaire
- Semaine minière



**merveilleuse  
 saison  
 pour les  
 Nordets  
 du Bantam  
 CC**

PAGE 50

**LA PLUS VENDUE**  
 à **14 995<sup>00</sup>**  
 incluant air climatisé  
 et beaucoup plus...

**Auto Mania**  
 HONDA 296-4938

Civic Berlina SE 95 à  
 trans. manuelle 5 vitesses  
 (transport, prép. et taxes en sus)

5 ANS  
 GARANTIE  
 100 000 KM

**ENTREPRISES BOILY**

MENUISERIE ET VITRERIE

PORTES ET FENÊTRES

DÉPOSITAIRE  
**ALCAN**

343, rue de Puyjalon  
 Baie-Comeau  
 (418) 589-2516 / 296-9898

Du jamais vu sur la Côte-Nord!  
Hamilton et Bourassa vous donne  
l'opportunité de voir l'un des plus beaux  
spectacles de motos Harley Davidson  
à Baie-Comeau.

# HARLEY - DAVIDSON RODEO BAIE - COMEAU

- COMPÉTITION D'ADRESSE - BOURSE DE 3000 \$
- DÉFILÉ DE MODE
- PRÉSENTATION DE NOUVEAUX MODÈLES 1995
- SPECTACLE POUR TOUTE LA POPULATION

SAMEDI 29 AVRIL - 12 H



LE SAMEDI 29 AVRIL 1995  
CENTRE RÉCRÉATIF  
DE BAIE-COMEAU  
(Henry-Leonard)

Coût d'entrée :  
à partir de 20<sup>00\$</sup>

Billets disponibles chez  
Hamilton et Bourassa  
et au guichet à l'entrée

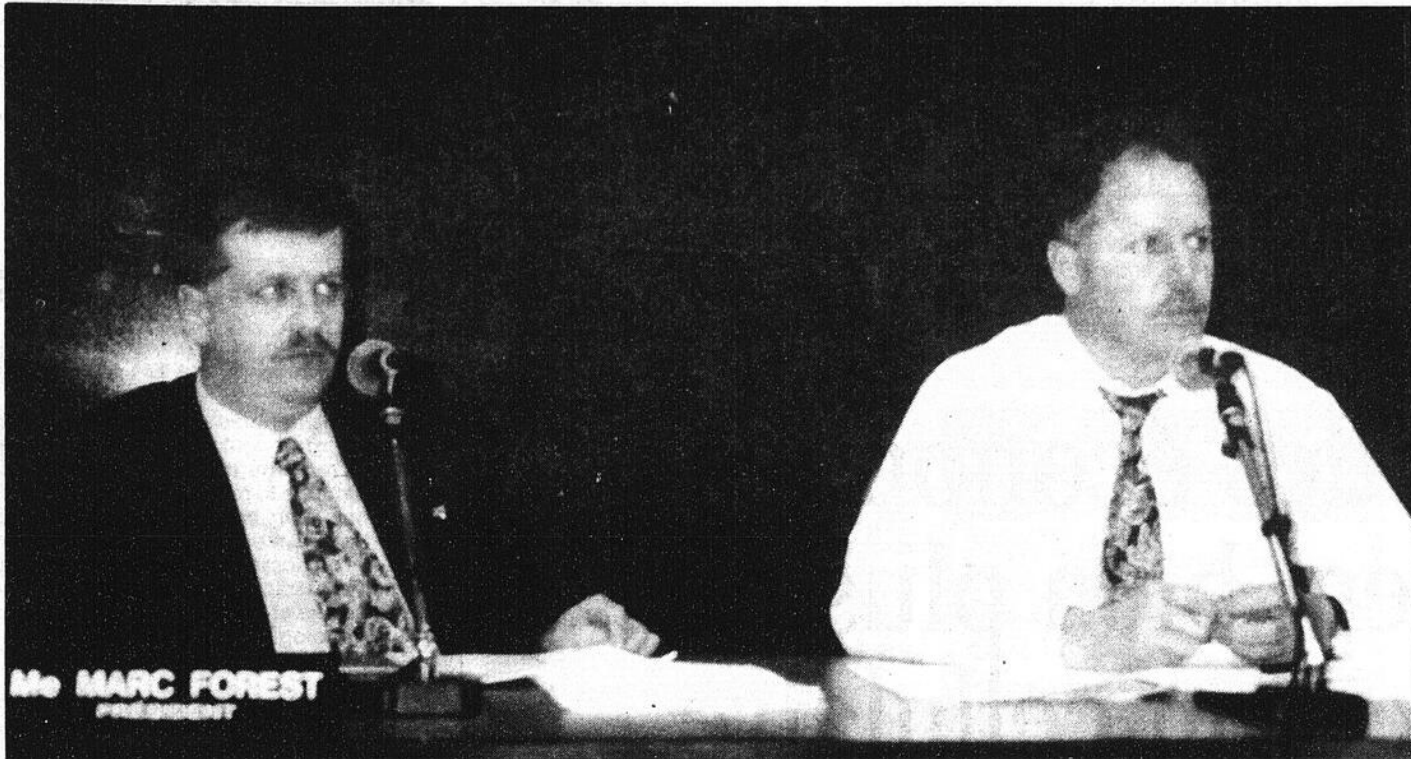
# HB HAMILTON BOURASSA

Financement  
disponible

SERVICE - LIVRAISON GRATUITE

324, boul. LaSalle - 296-9191

# L'hôpital se serre la ceinture



M. MARC FOREST  
PRÉSIDENT

Le président du conseil d'administration du Centre hospitalier régional de Baie-Comeau, Marc Forest, apparaît ici au côté du directeur général de l'établissement, Jacques Lévesque, lors de la

séance publique qui a permis aux administrateurs d'adopter les orientations budgétaires pour l'année en cours.

Baie-Comeau - Le conseil d'administration du Centre hospitalier régional de Baie-Comeau a finalement adopté, mardi, des orientations budgétaires qui entraîneront des compressions de 2 422 000 \$ sur une base annuelle. Il s'agit d'une hausse de près de 600 000 \$ sur les coupes de 1 852 000 \$ imposées par la Régie régionale de la santé et des services sociaux pour l'année en cours.



CHARLOTTE PAQUET

LES ÉDITIONS NORDIQUES

Si l'hôpital a décidé de se serrer davantage la ceinture malgré les douleurs de l'exercice, c'est en raison principalement des investissements en immobilisations qui devront être réalisés dès cette année, notamment pour l'aménagement du centre mère-enfant et le rapatriement des services psychiatriques au pavillon Le Royer.

Le directeur général, Jacques Lévesque, a bien l'intention de déposer une demande d'aide financière auprès de la Régie régionale pour défrayer les coûts des travaux mais, affirme-t-il, rien à ce jour ne lui permet de croire qu'il pourra obtenir une réponse positive.

L'ampleur insoupçonnée des compressions auxquelles s'astreint l'hôpital doit également lui permettre de faire face au virage ambulatoire (tous les moyens à prendre pour raccourcir la durée d'hospitalisation) qu'il doit amorcer, notamment par l'aménagement d'un centre intégré de soins en médecine de jour. Le centre hospitalier, souligne M. Lévesque, n'est pas conçu en fonction du virage ambulatoire et doit s'ajuster en conséquence.

Ce ne sera pas une mince tâche pour l'établissement que de sabrer 2 422 000 \$ dans son budget annuel, qui s'élevait à 33 millions \$ l'an dernier. Cependant, les engagements fermes pris par l'ensemble des directeurs permettront d'y arriver. "Je veux démontrer à la Régie régionale qu'on a pris des orientations fermes mais il y a une limite aux mesures à proposer", ajoute M. Lévesque.

Une longue liste des économies envisagées par le centre hospitalier pour atteindre l'équilibre budgétaire a été rendue publique lors de la dernière séance du conseil d'administration. Certains projets de réduction de coûts étaient connus, d'autres pas.

Le gros des économies seront réalisées par le biais de quatre principales mesures. Ils concernent la direction des services professionnels (500 000 \$), regroupant différents départements comme la radiologie, les laboratoires, la pharmacie et la médecine nucléaire, la direction des soins infirmiers (427 000 \$) avec l'ouverture du centre mère-enfant, le rapatriement de l'unité de psychiatrie au pavillon Le Royer (400 000 \$) et la prise en charge du pavillon Boisvert par le Centre d'accueil N.A. Labrie (600 000 \$).

D'autres orientations dont l'impact sera moindre sur le plan financier permettront à l'établissement d'atteindre son objectif de compressions. On peut mentionner entre autres la disparition du programme de réaffectation des travailleuses enceintes à d'autres tâches (50 000 \$) et l'instauration d'un projet pilote pour une semaine de travail de quatre jours pour le personnel non syndiqué du secteur ressources humaines (30 000 \$).

## Psychiatrie: un revirement de situation est encore possible

(C.P.) Baie-Comeau - Le conseil d'administration du Centre hospitalier régional de Baie-Comeau vient d'adopter une résolution demandant au Conseil des médecins, dentistes et pharmaciens, au Conseil des infirmières et infirmiers et au Conseil multidisciplinaire de l'établissement de trouver des solutions pour régler le problème du non-respect de la structure départementale en psychiatrie, structure considérée par tous comme primordiale. Tout dépendant du succès des démarches enclenchées pour assurer le respect, les cinq médecins démissionnaires du département de psychiatrie pourraient maintenant être prêts à reconsidérer leur décision, d'après le directeur général, Jacques Lévesque.

"On leur (les trois conseils) demande de se réunir pour régler leurs différends", précise M. Lévesque, dont l'inertie à poser des gestes pour solutionner le climat de travail malsain régnant au département de psychiatrie avait été dénoncée haut et fort par la Dre Nathalie Beauchemin, au nombre des médecins démissionnaires.

On se souviendra que cette structure départementale, ou plutôt son non-respect, est à l'origine de la démission de la Dre Beauchemin, psychiatre et chef de département, des trois omnipraticiennes qui consacraient une bonne partie de leur pratique à la psychiatrie et d'une psychiatre itinérante. Toutes ces démissions doivent entrer en vigueur le 1er mai.

Les médecins se plaignent que la structure en place, nécessaire pour assurer une qualité de soins aux patients, est sérieusement mise en péril par un petit groupe d'employés para-médicaux (psychologues et travailleurs sociaux) qui vont notamment à l'encontre des plans de soins élaborés.

Le conseil d'administration a refusé de prendre position dans le controversé dossier. "Les administrateurs se rendent compte que ce sont des problèmes administratifs et ce genre de problèmes ne viennent pas au conseil d'administration. Ils doivent se régler à l'interne", soutient le président du conseil, Marc Forest. Il est d'avis que tout ce dossier s'explique par un problème de communication et



Cinq médecins ont démissionné dont la Dre Beauchemin (notre photo), en psychiatrie, à Baie-Comeau.

de gestion.

Les administrateurs s'en remettent donc aux trois conseils en place dans l'hôpital pour trouver, somme toute, la façon de résoudre le problème de la psychiatrie à Baie-Comeau. L'arrivée en juillet d'une nouvelle psychiatre permanente, la Dre Johanne Veilleux, est d'ailleurs intimement reliée aux résultats de ces démarches. "Elle est prête à venir si la structure départementale est existante" souligne M. Lé-

vesque.

Cette structure, établie par un consultant voilà quelques années à la suite des départs de plusieurs psychiatres, délimite le champ d'action des différents professionnels oeuvrant en psychiatrie à Baie-Comeau, psychiatres, omnipraticiens, infirmières, psychologues et travailleurs sociaux.

Fait à noter, le directeur général considère que la structure départementale en place au pavillon Boisvert pourra très bien être appliquée dans l'unité psychiatrique qui devra bientôt être aménagée au pavillon Le Royer avec la cession du pavillon Boisvert au Centre d'accueil N.A. Labrie.

Quant au nombre de lits en psychiatrie qui pourraient être ouverts au pavillon Le Royer, le d.g. affirme qu'aucune décision n'est encore prise. Il a déjà été question de sept lits, alors que le département actuel en possède une vingtaine. M. Lévesque rappelle que l'avènement d'une unité psychiatrique ne sonnera pas le glas au centre de jour en psychiatrie, qui continue d'être en opération sur la rue Iberville.

Clinique de Physiothérapie Baie-Comeau inc.

-Traitements spécialisés : Thérapie manuelle, Technique osteopathique  
- Physiothérapie sportive et générale

Centre Commercial Lafleche

589-8887



Kathleen Leonard  
physiothérapeute



Nadia Célant  
thérapeute

Le vendredi 28 avril

# L'Association des dépressifs et des maniaco-dépressifs clôture sa tournée provinciale à Baie-Comeau

Baie-Comeau - L'Association des dépressifs et des maniaco-dépressifs mettra un terme à sa tournée d'information provinciale, le vendredi 28 avril, à Baie-Comeau. Enclenchée en février, la tournée, qui réunit une équipe de psychiatres et de professionnels de la santé, constitue une tribune pour la présentation de conférences sur l'état de la santé collective, le suicide chez les jeunes, la dépression et la maniaco-dépression.

Charlotte Paquet  
Les Éditions Nordiques

L'événement, précise Lina Dessureault, responsable du développement pour l'association, est organisé en collaboration avec la Fondation québécoise des maladies mentales et la Fondation pour l'art thérapeutique et l'art brut du Québec.

Deux séances d'information seront dispensées à l'Hôtel Le Manoir. Celle de l'après-midi s'adressera exclusivement aux professionnels de la santé tandis que celle du soir sera ouverte au grand public. En conférence de presse à Baie-Comeau, en début de semaine, Mme Dessureault a dit espérer que plusieurs personnes atteintes d'une maladie mentale et leurs proches y assisteront.

Divers intervenants, dont des représentants

des régions visitées, s'impliqueront dans les séances d'information en apportant leurs témoignages et en répondant aux questions des participants. Fait à noter, pour détendre l'atmosphère après quelques heures à parler de maladies mentales, l'humoriste bien connu Pierre Légaré présentera son spectacle en partageant ses réflexions avec l'auditoire.

Les personnes qui souhaitent participer à l'une ou l'autre de ces rencontres doivent réserver en téléphonant à l'Association des dépressifs et des maniaco-dépressifs au 1 800 463-ADMD. L'entrée est gratuite pour les membres de l'association, de 5 \$ pour le public et de 20 \$ pour les professionnels de la santé.

L'association, il faut le rappeler, offre un service d'écoute et de référence, des groupes d'entraide pour les malades et leurs proches et organise différentes activités d'information. Depuis sa création en 1992, l'organisme a but non lucratif a dispensé ses services à environ 15 000 personnes.

## Le traitement des troubles anxieux

(C.P.) Les troubles anxieux, l'une des formes assez fréquentes de maladies mentales, peuvent être traités de différentes façons. Comme le rappelle l'Association canadienne pour la santé mentale, section Côte-Nord, la réduction du stress (par la relaxation ou notamment une nourriture plus saine), la médication (tranquillisants, antidépresseurs et bêtabloquants), et la thérapie psychologique sont trois moyens à la disposition des gens.

Certaines études démontrent que la façon la plus efficace de traiter les troubles anxieux est le jumelage des médicaments pour réduire l'anxiété à une thérapie psychologique permettant de découvrir les mécanismes et les causes du trouble anxieux.

L'association insiste toutefois sur l'importance de participer à un groupe d'entraide comme moyen complémentaire pour les gens qui veulent s'en sortir. De tels groupes permettent d'apporter un soutien moral aux gens, de partager des expériences et des informations et de discuter.

"Les gens aux prises avec un trouble anxieux se sentent souvent seuls et hésitent à en parler. Pourtant sachez que les troubles anxieux ne sont nullement discriminatoires. Peu importe qui l'on est et le milieu d'où l'on vient, les troubles anxieux peuvent nous toucher. Prendre conscience du problème et vouloir le surmonter est déjà un bon pas vers la guérison", souligne l'organisme nord-côtier.

Il suggère d'ailleurs aux personnes qui croient souffrir d'un trouble anxieux ou qui veulent aider un proche présentant ces symptômes à ne pas hésiter à demander de l'aide.

On peut rejoindre les représentants de l'association en région en composant le 1 800 363-4476. Le bureau est situé au 38, rue Parent à Port-Cartier et le casier postal est le 323.

# Voici des économies qui valent bien plus que le prix d'un cellulaire... Le plan Passe-Partout !

Pour seulement  
**39,95 \$/mois**

obtenez :

Au travail	Dans les loisirs
Du lundi au vendredi de 8 h à 18 h	Du lundi au vendredi En soirée, de 18 h à 8 h Les week-ends : du vendredi 18 h au lundi 8 h
<b>40 MINUTES GRATUITES</b>	<b>TEMPS D'ANTENNE GRATUIT</b>
<b>RABAIS DE 25 %* SUR VOS INTERURBAINS</b>	

En plus :

La gratuité des options Centre de messages et Facturation détaillée, ainsi que la mise en service.



Renseignements :

1 800 463-8988

ou chez un agent autorisé.

## QUÉBECTEL Mobilité

PRÈS DE VOUS... PARTOUT !

\* Rabais applicable aux interurbains composés par l'utilisateur (1+) à destination du Canada, jusqu'à un maximum de 250 \$ par mois pendant 12 mois.

NOTES : Offre aux nouveaux clients, conditionnelle à un contrat de 24 ou 36 mois. Temps d'antenne de 50 + la minute additionnelle. Frais annuels d'accès au réseau, frais d'interurbain et d'abonnés itinérants en sus. Taxes non comprises. Cette offre est de durée limitée.

Voyez tous les détails chez l'agent autorisé de votre choix à Baie-Comeau :

SATCOM enr.  
Centre Cellulaire Plus  
Tél. : 589-6900

Lebeau Vitres d'Autos  
Tél. : 296-8838

Stereo Plus  
Tél. : 589-5426

Radio Shack  
Tél. : 589-7710

Canadian Tire  
Tél. : 589-8924

Le **PLEIN-JOUR**  
sur la Manicouagan

ÉDITION DU SAMEDI

Directeur général régional: Paul Brisson  
Directeur général: Claire Brisson  
Contrôleur: Rémi Hovington  
Directeur de l'information: Raphaël Hovington  
Directeur de la production: Thérèse M. Hickey  
Conseillers en publicité: Yves Proulx, Myriam Dufour, Étienne Gagné.

PLEIN-JOUR SUR LA MANICOUAGAN  
896, rue de Puyjalon  
Baie-Comeau, G5C 1N1  
589-5900 - Fax: 589-8216

Tirage: 13 700 copies, imprimé par Les Éditions Nordiques, Sept-Îles  
Le courrier de deuxième classe enregistré no 2298. Dépôt légal: Bibliothèque nationale du Québec. Le contenu de ce journal ne peut être reproduit sans l'autorisation écrite et éditée de ce journal.



Le Plein Jour sur la Manicouagan est publié par Les Éditions Nordiques, une division de Groupe Québecor inc. (siège social au 612, rue Saint-Jacques, Montréal, Québec, H3C 4M8). Monsieur Jacques Girard, Président de Groupe Québecor inc. et Monsieur Denis Cléche, Vice-Président des Hébdos Régionaux. Les bureaux de Les Éditions Nordiques sont situés au 896, rue de Puyjalon, à Baie-Comeau, Québec, G5C 1N1. Le Plein Jour sur la Manicouagan est imprimé au 365, boulevard Laure, à Sept-Îles, Québec, G4R 1X2, par Imprimerie Nordique, une division de Groupe Québecor inc. (siège social au 612, rue Saint-Jacques, Montréal, Québec, H3C 4M8).

"Le Gîte" comptait ses cennes une par une

# L'organisme reçoit un prix de 2 000 \$ de la Fondation des maladies mentales

Baie-Comeau - Les Habitations communautaires "Le Gîte" de Baie-Comeau viennent de recevoir le prix annuel de 2 000 \$ décerné par la Fondation québécoise des maladies mentales à un organisme de la Côte-Nord oeuvrant dans le domaine de la santé mentale. "On sentait l'urgence de notre don puisque c'est un organisme qui compte ses cennes une par une. On parle de plus en plus de réinsertion mais il faut l'aider à la faire", a expliqué Suzanne Dubois, directrice générale de la fondation, en conférence de presse, mardi.

**Charlotte Paquet**

Les Editions Nordiques

En opération depuis novembre seulement, Les Habitations communautaires "Le Gîte" sont une ressource d'hébergement de deuxième étape (après un passage à la maison de transition "Le Gîte") permettant une réinsertion sociale réussie des personnes ayant un vécu psychiatrique, communément appelés ex-psychiatisés.

Situées dans le secteur Mingan, ces habitations regroupent trois logements de 3 1/2 pièces et un de 5 1/2 pièces, ce dernier hébergeant trois personnes à l'autonomie un peu plus réduite. La réalisation de ce projet est le fruit de trois longues années de démarches de la part de la directrice de la maison de transition et des habitations communautaires, Lise Blouin.

Cependant, aujourd'hui, elle est très fière de cette réussite qui vient corriger une lacune importante dans les efforts de réinsertion sociale des ex-psychiatisés. Avant, rappelle-t-elle, "la marche était trop haute". Lorsque les gens quittaient la maison de transition, ils n'étaient pas nécessairement préparés à affronter la vie en société.

Le projet, ayant nécessité des investissements de quelques centaines de milliers de dollars, a pu se réaliser grâce à la participation financière de la Société d'habitation du Québec. "C'est l'un des derniers projets de la SHQ avec un déficit d'exploitation", fait remarquer Mme Blouin.

La bourse reçue par la Fondation québécoise des maladies mentales sera utilisée à bon escient, a-t-elle promis. Dans les faits, elle servira à l'achat de meubles neufs pour les quatre logements. Mme Blouin y tient à cet ameublement neuf. "C'est peut-être la seule fois où ces gens-là vont rentrer dans du neuf". Elle a d'ailleurs réussi à obtenir un peu d'aide financière ici et là pour meubler les appartements.

Le terme de maison de deuxième étape trouve toute sa signification lorsqu'on sait qu'à la maison de transition "Le Gîte", une personne est sur place 24 heures par jour et sept jours sur sept afin de voir au bon fonctionnement de l'organisme tandis qu'aux habitations communautaires, la supervision couvre seulement une période de 24 heures par semaine.

Même si les maladies mentales demeurent

toujours un sujet tabou et que plusieurs proches des gens aux prises avec une maladie mentale cherchent à cacher leur état, Mme Blouin souligne que ces personnes-là ne demandent qu'une chose: être aimées et retrouver l'estime de soi.

À la grandeur du Québec, la Fondation québécoise des maladies mentales remet, cette année, 11 prix d'une valeur de 2 000 \$ chacun à des organismes régionaux travaillant directement auprès de personnes atteintes de maladie mentale. Elle décerne également une bourse de 50 000 \$ au Dr Chantal Mérette, du Centre de recherche Université Laval-Robert-Giffard.

C'est la quatrième année consécutive que la

fondation souligne par le biais d'une bourse de 2 000 \$ les services rendus en région par des organismes oeuvrant dans le secteur de la santé mentale.



Suzanne Dubois, directrice générale de la Fondation québécoise des maladies mentales, remet le prix régional de 2 000 \$ à Lise Blouin, directrice des Habitations communautaires "Le Gîte". C'est la quatrième année consécutive que la fondation souligne ainsi les mérites d'un organisme oeuvrant auprès des personnes atteintes d'une maladie mentale.

**Le Permanent**

"Le Permanent Côte-Nord enr. / courtier"

**Roger Boudreau**  
agent  
immobilier agréé  
962-7069

**SPÉCIAL SPÉCIAL**

**256, boul. Lasalle**  
**Baie-Comeau**

À la demande du syndic, nous offrons cette bâtisse pour le prix ferme de **125 000 \$**.

Terrain 15 000 pi ca. - Bâtisse 5 400 pi ca.  
Doit être vendue d'ici 1 mois  
Appelez à frais virés  
Sept-Îles

**418-962-7069**

**LA CAPSULE JURIDIQUE**

*Tu peux, par testament, donner à une personne le droit d'user et de jouir d'un bien sa vie durant, c'est de l'usufruit.*

**NOTAIRES ET CONSEILLERS JURIDIQUES**

**Me Rénaud Savard**  
**Me Réal Tremblay**  
**Me Louise Bossé**

904 de Puyjalon, Baie-Comeau  
**589-2017 Fax: 589-5836**

**DES PRODUITS NOVATEURS ET FIABLES**

- Fabriqué en POLYÉTHYLÈNE
- Installation rapide et facile
- Léger et non corrosif
- Grande résistance en charge
- Excavation disponible

**MANUTANK Fosse septique**

**Garantie 25 ans**

**Plomberie Octave Roy**  
10, avenue Narcisse Blais, Baie-Comeau 296-3179

**Votre centre d'esthétique**  
**Phyto**bio**dermie**

vous invite à profiter de notre spécial pour découvrir les bienfaits de la balnéothérapie... un complément idéal au traitement cellulite.

**Spécial** Avec l'achat d'un bain aux algues obtenez **GRATUITEMENT** une cassette de musique de détente et une bougie odorifiante.

**N'oubliez pas** Nos nouveautés

- Électrolyse 10 premières minutes **GRATUITES** prix compétitifs
- Satinage OFFRE DE LANCEMENT Découvrez à demi prix le traitement de Satinage du corps à l'achat d'un facial à seulement **44<sup>95\$</sup>**
- **SPÉCIAL DU MOIS** Masque Ter Tonic et crème acide rég.: 65,80 \$ Spécial: **48<sup>95\$</sup>**

A l'achat de 3 traitements cellulite au prix spécial de 105 \$, obtenez 10% de rabais sur les produits cellulite pour la maison

**749, Bossé Baie-Comeau 589-5303**

# BOTANIX

## Les rabais en fleurs!

Consulter notre circulaire pour encore plus de spéciaux.

**ROSIER EN BOITE**  
Qualité horticole #1.  
Grand choix de couleurs.  
Plus de 200 variétés.

**5<sup>99</sup>**  
ch.



**PROGRAMME DE FERTILISATION DE PELOUSE GRANULAIRE BOTANIX EN 4 ÉTAPES INCLUANT:**

- Sac de 20 kg de 21-4-6 contenant 50% d'azote à déchargement lent (s.c.u.)
- Sac de 20 kg de 21-4-6, 50% s.c.u. combiné à un herbicide.
- Sac de 15 kg de 10-4-6, 60% s.c.u. combiné à un insecticide
- ou sac de 10 kg de 12-5-5 à base organique
- Sac de 20 kg de 4-10-15 combiné à un herbicide.

**NOTRE PROGRAMME COUVRE JUSQU'À 6 000 PIEDS CARRÉS.**

**69<sup>99</sup>** ch.

**AIR MILES**  
10000 de par le monde

**CONCOURS BOTANIX**

MON NOM EST \_\_\_\_\_  
Le jardin que j'aimerais faire aménager est situé au \_\_\_\_\_  
ADRESSE \_\_\_\_\_  
VILLE \_\_\_\_\_  
NUMÉRO DE TÉLÉPHONE \_\_\_\_\_

Tirage le 15 novembre 1995  
Déposez ce coupon en magasin.

**95**  
**OU RECEVREZ GAGNER L'AMÉNAGEMENT PAYSAGER D'UNE VALEUR DE 7000\$**

**Votre expert en jardinage**



Le président du Symposium de peinture, M. Camille St-Pierre, en compagnie du président d'honneur de "L'art sans frontières", le peintre Roger Alexandre.

## Une 9<sup>e</sup> édition sans frontières! Le Symposium de peinture de Baie-Comeau reconnu par les Nations Unies!

Baie-Comeau - Le comité organisateur du Symposium de peinture de Baie-Comeau dévoilait mardi les grandes lignes du contenu de sa neuvième édition, en présence du président d'honneur Roger Alexandre. Dans l'ensemble le Symposium, qui se tiendra du 27 juin au 2 juillet, reprend les activités qui ont fait sa renommée au fil des ans. Et cette renommée, tout comme le thème de la neuvième édition, "L'art sans frontières", débordent les frontières du pays, puisque l'événement est reconnu par l'Organisation des Nations Unies.

En effet, le Symposium de peinture de Baie-Comeau figure au calendrier canadien officiel des activités devant marquer le 50<sup>e</sup> anniversaire de l'ONU. Le président du Symposium, Camille St-Pierre, était bien fier de cette reconnaissance.

Pour son édition 1995, le Symposium accueillera 32 peintres, dont cinq de la région immédiate de Baie-Comeau. Il s'agit de Lucien Arsenault des Buissons, un nouveau venu, Claude Bonneau, Rose Gagnon et Hugo Tremblay de Baie-Comeau ainsi que Jean-Charles Tremblay de Pointe-Lebel. On compte également sur la présence de Gildor Pearson, maintenant établi au Saguenay.

Parmi les autres peintres qui n'en sont pas à leur première présence, on compte Gilles Archambault, le président d'honneur Roger Alexandre, celle de l'an dernier Nicole Foreman, l'incontournable Littorio Del Signore et St-Gilles. Soulignons aussi l'arrivée d'une peintre française, Michèle Gaubour, qui se spécialise dans l'art naïf. Ce sera d'ailleurs la première fois que le naïf aura droit au chapitre au Symposium.

Selon le co-registraire de l'événement, Alain Bourassa, on se bousculait aux portes puisque les organisateurs ont reçu pas moins de 75 candidatures d'artistes.

### Bénévoles

Avec un événement de l'ampleur du Symposium de peinture de Baie-Comeau, l'implication des bénévoles est indispensable, tient à souligner Camille St-Pierre. Une vingtaine de personnes sont membres du comité organisateur et plusieurs autres donneront de leur temps lors de la présentation de l'événement.

Pour souligner le travail abattu par les bénévoles, le président soutient que l'an dernier, on a compté 10 000 heures de travail bénévole. Si ces gens étaient rémunérés, le Symposium se retrouverait avec une joyeuse facture sur les bras, indique M. St-Pierre.

### Thème

Comme le veut la coutume, c'est le président

**STEEVE PARADIS**

LES ÉDITIONS NORDIQUES



d'honneur qui a réalisé l'affiche illustrant le thème de cette neuvième édition, en compagnie du vice-président du Symposium, le sculpteur François Corriveau. L'affiche de "L'art sans frontières" représente un visage de femme, qui peut être de toutes les races, survolant la mappemonde et regardant vers l'avenir afin de signifier que l'art est bien sans frontières.

C'est également Roger Alexandre qui a réalisé la toile officielle du Symposium. 5000 billets seront mis en vente pour le tirage de cette toile. Soulignons au passage que le visage de femme retenu pour le logo du thème est tiré de cette toile.

Parmi les nombreuses activités entourant le Symposium, on remarque le retour du concours de dessins pour les étudiants. Un comité sélectionnera un dessin gagnant pour chaque école primaire participante et un grand gagnant sera choisi parmi ses dessins sélectionnés. Signalons que ce concours porte fruit puisque Hugo Tremblay, un des peintres invités cette année, a déjà remporté ce concours il y a quelques années.

La programmation complète de l'événement n'est pas encore connue et devrait l'être au début de juin. On peut cependant affirmer que les ateliers de formation seront de retour et ils seront accompagnés de quelques récitals.

### Prévention suicide à votre écoute

(R.H.) - Si vous souffrez et que vous avez le goût d'en parler, Prévention suicide de la Rive vous invite à sortir de la solitude et à composer à 589-1629. On vous écouterait en toute confidentialité. Le service est en opération de 19 h à 7 h, tous les jours.

# Roger Alexandre se dit attiré par les valeurs d'union du Symposium

**Baie-Comeau** - Le peintre Roger Alexandre est évidemment enthousiaste d'occuper la présidence d'honneur du neuvième Symposium de peinture de Baie-Comeau. Pour celui qui en est maintenant à sa quatrième présence à l'événement, le Symposium de Baie-Comeau est ce qui se fait de mieux dans le genre et il espère bien être à la hauteur de la tâche qui l'attend.

Steve Paradis  
Les Editions Nordiques



**Le président d'honneur Roger Alexandre se dit étonné de voir que le Symposium de peinture de Baie-Comeau réunit autant de gens.**

"Le Symposium de Baie-Comeau est le plus prestigieux au Canada, c'est un précurseur. Une organisation qui réunit autant de monde, c'est fantastique", lance le peintre, qui signale également la "compétence" des organisateurs de l'événement.

"Pour le peintre, venir à Baie-Comeau est toujours quelque chose de spécial. "Ce sont les valeurs d'union du Symposium qui m'attire. Il n'y a pas de concurrence entre les artistes à Baie-Comeau et en plus, il n'y a pas un symposium qui attire autant de monde", soutient le président d'honneur.

Roger Alexandre affirme vouloir faire du neuvième Symposium un événement où les couleurs ne se retrouvent pas sur la peau des gens, mais bien sur les toiles. C'est pour cette raison qu'on a justement choisi le thème "L'art sans frontières".

L'artiste relève de plus "l'important dynamisme" du Symposium en raison de sa reconnaissance dans le cadre du cinquantième de l'ONU. Roger Alexandre dit d'ailleurs partager les valeurs véhiculées par l'Organisation des Nations Unies, telles la paix universelle et l'absence de distinctions entre races. Ce parta-

ge semble réciproque puisque Alexandre a reçu en 1986 le prix de l'Association canadienne pour les Nations Unies avec sa toile "Banc de paix".

## Réunion

Roger Alexandre aborde donc ce Symposium dans un esprit de réunion et de fête. "Je crois avoir le karma de réunir les gens, d'être une présence rassemblante. Mais j'espère aussi apporter de l'humour et de ne pas trop me prendre au sérieux dans mon rôle. J'essaierai de profiter au maximum de ma présence", indique-t-il.

Le peintre qui a déjà étudié avec le frère Jérôme, un des élèves du célèbre Paul-Emile Borduas, tente de remettre en acceptant la

## Réfléchissez!

  
Du 5 au 28 avril aidez Tel-jeunes et obtenez un super réflecteur à la Banque Nationale.



présidence d'honneur un peu de ce que le Symposium lui a donné. "Le Symposium m'apporte beaucoup au niveau du contact avec les gens",

affirme-t-il. Puisqu'il faut en parler, Roger Alexandre tient également à souligner que l'aspect pécunier de l'événement a aussi son importan-

ce. "Il y a ici un côté financier qui n'est pas à négliger, il y a des gens qui achètent à Baie-Comeau, indique celui qui vit de son art depuis une quinzaine

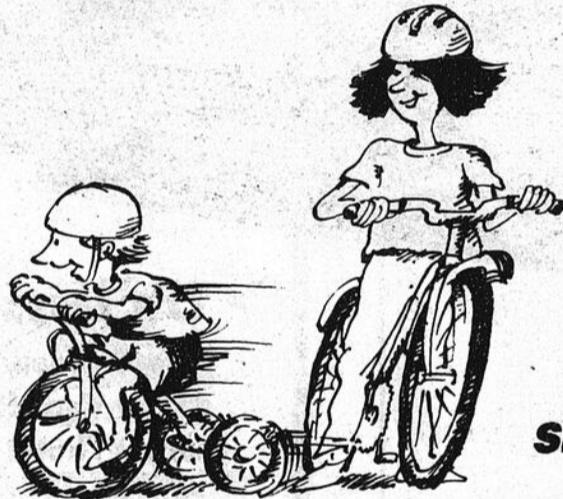
d'années. Ici, les gens me font confiance et reconnaissent mon travail", conclut le président d'honneur de cette neuvième édition.

**Du nouveau chez Dixie Lee**  
**Maintenant Paiement Direct**



**Paiement direct, Service courtois**  
**Dixie Lee**  
1150, Boul. Laflèche, 589-3376

# PAS DE VACANCES POUR LA PRUDENCE



**ENFANTS**  
**AVERTIS**  
ENFANTS À L'ABRI

**SEMAINE ENFANTS AVERTIS**  
26 AVRIL AU 30 AVRIL 1995

## HORAIRE DES ÉVÉNEMENTS

### DISTINCTIONS

**VENDREDI 28 AVRIL**  
À 19 H 30

Deux jeunes seront honorés pour leur acte de bravoure.

### CONSEILS DE SÉCURITÉ SUR LA BICYCLETTE

**VENDREDI 28 AVRIL**  
DE 13 H À 21 H

- Sécurité publique de Baie-Comeau
- Le Club Vélo du Nord Manicouagan Inc.

CENTRE RÉGIONAL

**Manicouagan**



Partenaire par le Conseil international des Centres pour l'enfant  
en tant que programme canadien pour  
la prise de conscience en matière de sécurité  
ENFANTS AVERTIS est une marque déposée de  
Conseil international des Centres pour l'enfant

**DANSE EN LIGNE** **DANSE SOCIALE**

**RÉCEPTION** **MARIAGE**

**Claude Asselin, 589-0024**

# SUPER SOIRÉE

## SEMAINE DES SECRÉTAIRES

VENDREDI

28 AVRIL À 17 H

AU

# MANICOUAGAN



- Cocktail
  - Fleurs
  - Buffet
  - Défilé Mode
  - Nombreux prix de présence
- dont:
- 1 billet aller/retour Baie-Comeau Québec sur les ailes d'Inter Canadien plus l'hébergement durant un week-end au Château Frontenac

- Un laisser-passer double Baie-Comeau/Montréal sur les ailes d'Inter Canadien avec l'hébergement pour 2 nuits à l'hôtel Méridien
- 200\$ en argent de poche
- Prix divers pour environ 300\$
- Reportage dans le journal PLEIN-JOUR avec plaque souvenir

en collaboration

Inter-Canadien

IRIS  
OPTOMETRISTES • OPTICIENS

CENTRE RASOIR FINE LAME

Votre institut de beauté  
MATIS



D'avantage

IRVING

Station Service Irving de la Rivière

Inter-Canadien

PAUSE  
Café Plus enr.



Hôtel le Manoir

BRASSERIE



LE BOUCANIER

MANOIR RICHELIEU  
CHARLEVOIX

Boutique Nouvelle mode inc.

BIJOUTERIE  
CRÉATIONS ROZO

IMAGE  
COIFFURE  
BRONZAGE ULTRA violet

Sobeys

PHARMAPRIX


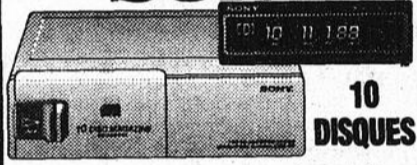
Andre Lalande Sports

# La course aux rabais

**6 MOIS  
SANS  
INTÉRÊT**

**STEREO plus**  
AUDIO+VIDEO

**POUR L'AUTO**

<p><b>AM/FM/CASSETTE</b> <b>SONY.</b></p>  <p><b>249<sup>95</sup> 41</b> 66\$ PAR MOIS</p>	<p><b>CHANGEUR LASER 10 C.D.</b> <b>SONY.</b></p>  <p><b>10 DISQUES</b></p> <p><b>569<sup>95</sup> 94</b> 99\$ PAR MOIS</p>
---	--

**SONY.** **AM/FM/LASER POUR L'AUTO**  
AM/FM À 24 MÉMOIRES + LECTEUR LASER, 1 BIT + PUISSANCE DE 80 WATTS + 4 HAUT-PARLEURS (4" + 6X9")



**399<sup>95</sup> 66** 66\$ PAR MOIS

4 HAUT-PARLEURS INCLUS

**TOSHIBA** **AM/FM/CASSETTE**  
AM/FM À 24 MÉMOIRES + CASSETTE AUTO-INVERSION + 50 WATTS DE PUISSANCE + 4 HAUT-PARLEURS (4" + 6X9")



**4 HAUT-PARLEURS INCLUS**

**299<sup>95</sup> 50** 00\$ PAR MOIS

**Quasar** **CAMERA VHS-C**  
"STEREO" HI-EI  
ZOOM MOTORISÉ DE 8X + SENSIBILITÉ + 10X DE 1 LUX + COMPLÈTEMENT AUTOMATIQUE



**999<sup>95</sup> 166** 66\$ PAR MOIS

COMPLÈTEMENT AUTOMATIQUE

**Canon** **CAMERA VIDÉO 8 MM**  
ZOOM MOTORISÉ DE 8X + SENSIBILITÉ DE 2 LUX + COMPLÈTEMENT AUTOMATIQUE



**999<sup>95</sup> 166** 66\$ PAR MOIS

**ALPINE** **CHAÎNE LASER POUR L'AUTO**  
AM/FM À 24 MÉMOIRES + CASSETTE AUTO-INVERSION + CONTRÔLEUR C.D. + CHANGEUR LASER 6 DISQUES + 4 HAUT-PARLEURS (4" + 6X9")



**4 HAUT-PARLEURS INCLUS**

**999<sup>95</sup> 166** 66\$ PAR MOIS

**GoldStar** **MINI-CHAÎNE AUDIO**  
SYNTHONISATEUR AM/FM + DOUBLE CASSETTE AUTO-INVERSION + LECTEUR LASER PROGRAMMABLE + ENCEINTES ACOUSTIQUES 3 VOIES



**499<sup>95</sup> 83** 33\$ PAR MOIS

PLUSIEURS AUTRES SPÉCIAUX EN MAGASINS



**Rapido-Presto, on livre la marchandise!**

Centre régional Manicouagan

**589-5436**



# Tek à l'attaque de Cégeps Rock

Bale-Comeau - Même si leur parcours à Cégeps en spectacle est maintenant terminé, Tek est toujours au plus fort de la lutte dans un autre concours, Cégeps Rock. Les quatre membres du groupe rock baie-comois monteront à l'assaut de la scène du réputé Club Soda de Montréal les 26 et 27 avril prochains pour la finale de ce concours, placé sous la présidence d'honneur du groupe les Co-Locs. Si Tek se retrouve parmi les trois finalistes, la formation prendra part à la grande finale du 28.

Le chanteur de Tek, François Ouellet, explique que la sélection pour Cégeps Rock s'effectue différemment de celle de Cégeps en spectacle. Il faut envoyer un démo, de quelque qualité que ce soit. Trois juges en font l'écoute et procèdent à une première épuration.

Par la suite, on s'assure que les "survivants" répondent aux critères du concours et on con-

**STEEVE PARADIS**

LES ÉDITIONS NORDIQUES



serve les 25 meilleures prestations. Une sélection finale fait en sorte qu'on garde à la fin les huit meilleurs groupes. Contrairement à Cégeps en spectacle, il n'y a pas de représentants par région. On se base uniquement sur la qualité des pièces présentées, indépendamment de la région d'origine du groupe.

Evidemment du côté de Tek, on est emballé par cette sélection à l'événement. "C'est le deuxième concours en importance au Québec consacré uniquement aux musiciens, après l'Empire des Futures Stars. C'est quelque chose", soutient François.

La formation gagnante de Cégeps Rock se méritera plusieurs prix, dont une tournée en Belgique. Le concours est en effet jumelé avec Verdure-Rock de Namur et le gagnant de ce concours réalise pour sa part une tournée au Québec. Parmi les autres prix, on compte également 25 heures d'enregistrement dans un studio professionnel.

#### Hâte

Les gars de Tek commencent à avoir hâte de se produire au Club Soda. On y va avec nervosité et aussi un peu devant l'inconnu. "On a hâte de voir de quoi on va avoir l'air, de quoi ont l'air les autres groupes. Ce n'est pas pour se comparer, mais juste pour savoir", confie le bassiste Dany Thériault.

Même son de cloche du côté de François. "On ne sait pas à quoi s'attendre. On n'a pas vu les autres groupes", indique-t-il. Pour sa part, le batteur Serge Tremblay a des fourmis un peu partout. "Je commence à être sur les nerfs un peu", lance-t-il en riant.

Les musiciens apprécient également le fait



Les membres de Tek (Serge Tremblay, Dany Thériault, François Ouellet et Patrick La-voie) ont posé pour la postérité en compagnie du chanteur des Co-Locs, André "Dédé" Fortin.

qu'ils recevront à la finale de ce concours les avis des spécialistes de la musique. "On va avoir une critique, une opinion de professionnels. Ça va sûrement être bon pour notre amélioration", affirme Serge.

#### Engagements

Avec le temps, Tek commence à se faire un nom dans le milieu rock et les engagements suivent. La formation se produira d'ailleurs en première partie des Parfaits Salauds lors du spectacle de la St-Jean au Pavillon du Lac. Ils seront aussi de la partie à Défis en fête. A cet endroit, le guitariste Gaston Arsenault assurera la première partie de leur prestation.

Tek a de plus un "p'tit quelque chose" avec la compagnie de production Cargo. François Ouellet confie que l'entreprise désire les voir sur scène "pour voir de quoi on a l'air". Il y a peut-être une possible entente dans l'air. De fait, les choses roulent si bien pour Tek qu'on songe déjà à s'exiler. "Si on gagne Cégeps Rock, il y a des chances qu'on déménage à Montréal", conclut le chanteur.

## En bref

### Souper-tricothon des Filles d'Isabelle

(C.P.) - Un souper-tricothon au profit des oeuvres des Filles d'Isabelle aura lieu, le samedi 22 avril, à compter de 18 h. Le tout sera suivi d'une soirée dansante. Pour d'autres informations, on compose le numéro 589-6385 ou le 589-8274.

### Nouvelle session du Club de recherche d'emploi

(S.P.) - Le Club de recherche d'emploi du Centre Emersion démarrera le 8 mai prochain une nouvelle session de formation. Il faut s'inscrire avant le 1er mai en se procurant un formulaire au 22 Place Lasalle. Rappelons que le Club de recherche d'emploi aide à mettre en valeur les compétences et à augmenter les chances de trouver un emploi à sa mesure. Pour informations, on communique avec le 296-6388.

## Cours d'obéissance canine

débutant le 24 avril 1995

Inscription sur place à l'école Jean-Paul II avant le cours

*La griffe*

Pour information : Louise éducatrice certifiée

296-9663  
296-4658



Quand je serai grand, je serai guéri.



## Faites un don vital!

Le nouveau Centre de cancérologie Charles-Bruneau a besoin de vos dons pour financer son aménagement et l'équipement spécialisé nécessaire à la recherche et au traitement du cancer chez l'enfant.

Je souscris pour une somme totale de :  \$

Nom :  Prénom :

Adresse :

Ville :  Code postal :

Signature :  Libellez votre chèque à l'ordre de :



Fondation Charles-Bruneau  
5100, rue Sherbrooke Est, bureau RC-15  
Montréal (Québec) H1V 3R9  
Tél. : (514) 256-0404

## SEMAINE DE LA FAUNE 1995 - Du 23 au 29 avril 1995 DES HABITATS PROTÉGÉS POUR LA FAUNE

Tous les animaux ont besoin d'un milieu qui leur permette de se nourrir, s'abriter et de se reproduire. C'est ce que l'on appelle l'HABITAT.

Lorsqu'un objet est jeté dans l'environnement, que ce soit sur le sol ou dans l'eau, il prend plusieurs années à se dégrader. L'environnement dans son sens large, comprend les habitats fauniques. Quand nous détériorons les écosystèmes qui nous entourent, nous affectons en même temps notre milieu de vie, de même que celui de la ressource faunique que nous exploitons.

ASSOCIEZ L'OBJET À LA DURÉE DE DÉTÉRIORATION  
Inscrire la lettre de l'objet correspondant à la durée

a.	FEUILLE DE JOURNAL	1 MOIS
b.	CHIFFON DE COTON	1 AN
c.	BAS DE LAINE	5 MOIS
d.	TIGE DE BOIS	13 ANS
e.	PIQUET DE BOIS PEINT	3 ANS
f.	CANETTE / MÉTAL	1 MILLION D'ANNÉES
g.	CANETTE / ALUMINIUM	100 ANS
h.	BOUTEILLE DE VERRE	200 À 500 ANS

Nom :

Adresse :

#### COCHÉZ VOTRE HEBDO

PLEIN JOUR SAGUENAY  PLEIN JOUR MANICOUAGAN  NORD-EST  PORT-CARTOIS

DE NOMBREUX PRIX À GAGNER. Compléter, retourner ou déposer à l'adresse ci-dessous.

Ministère de l'Environnement et de la Faune  
Direction régionale Côte-Nord - secteur Faune  
818, boul. Laure  
Sept-Iles (Québec)  
G4R 1Y8

LES EMPLOYÉS DU MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA FAUNE DE MÊME QUE CEUX DES ÉDITIONS NORDIQUES NE PEUVENT PARTICIPER À CE CONCOURS.

LA NATURE EN HÉRITAGE

CONCOURS ÉDITIONS NORDIQUES

# BLITZ FINAL

## DE PRINTEMPS

10  
jours

Début  
dès  
lundi

100 VOITURES NEUVES ET D'OCCASION  
À LIQUIDER D'ICI 10 JOURS!

Des  
rabais  
incroyables

### 1995



#### D'occasion

Jimmy 1994

Cavalier 1992

Oldsmobile 88 Royale 1994

Chevrolet pick-up 1992

Corsica 1994

Pathfinder 1991

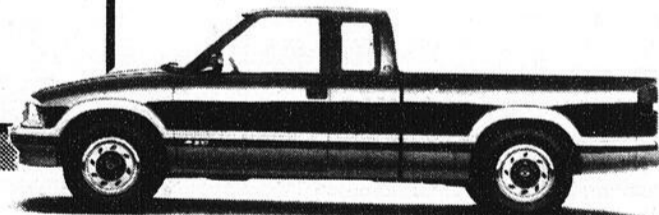
Oldsmobile Ciera 1994

Tracker 1993

Chevrolet pick-up 1994

GMC S15 1988

### 1995



*Venez en profiter... C'est l'occasion rêvée  
pour changer de voiture!*



## Carrefour

CHEVROLET  
GEO  
OLDSMOBILE

838, BOUL. LAFLÈCHE, BAIE-COMEAU 589-4242

Fête d'enfant et de partage

# Marie-Soleil Tougas et Francis Reddy seront à Baie-Comeau



La marionnettiste Lise Maurais, qui s'est déjà produit avec l'humoriste Stéphane Rousseau, sera elle aussi à Baie-Comeau le 30 avril dans le cadre de la Fête d'enfant et de partage.

COMMUNICATION-QUÉBEC  
VOUS INFORME

## SE SORTIR DE L'ENDETTEMENT

Nos gouvernements et nos municipalités sont surendettés. Depuis quelque temps, ils font tout pour atteindre l'équilibre budgétaire. Mais vous, personnellement, êtes-vous endetté? Dépensez-vous plus que vous gagnez? Le recours au crédit est devenu une pratique courante certes, mais il peut parfois causer de sérieux ennuis et mener tout droit à la faillite, si vous perdez le contrôle de la situation.

Une brochure, intitulée «Se sortir de l'endettement : guide pour les consommateurs» et disponible gratuitement à Communication-Québec, peut aider tous ceux qui éprouvent un problème de dettes ou qui sont sur le point d'en éprouver un. En plus de recenser quelques signes avant-coureurs des problèmes d'endettement, ce guide expose une variété de solutions pour se sortir de l'impasse. Entre autres solutions, on y explique ce qu'est le dépôt volontaire (mieux connu sous le nom de «Loi Lacombe»), la proposition de consommateur et la faillite.

### LES JEUNES ET LE CRÉDIT

Recourir au crédit de façon intelligente doit s'acquérir tôt. C'est pourquoi l'Office de la protection du consommateur, en collaboration avec le Secrétariat à la jeunesse, le réseau Radio-Énergie et le magazine Safarir, mène actuellement une campagne d'information et de sensibilisation auprès des jeunes adultes, notamment les étudiants, au sujet du crédit et de l'endettement. Dans un tiré à part du magazine Protégez-vous, l'Office donne de précieux conseils sur l'usage des cartes de crédit, les bureaux de crédit, les courtiers en prêts d'argent...

Procurez-vous cette publication au bureau de l'Office ou à Communication-Québec.

À bientôt!

Lionel Meunier

Baie-Comeau 295-4000 ou 1 800 363-1363

Québec

Baie-Comeau - Il y a du nouveau du côté de la Fête d'enfant et de partage du 30 avril, organisée dans le cadre d'Opération Enfant Soleil. Au cours de cette journée, Baie-Comeau accueillera les populaires Marie-Soleil Tougas et Francis Reddy, les deux porte-parole officiels d'Opération Enfant Soleil.

Steeve Paradis  
Les Editions Nordiques

La principale organisatrice de la Fête, Lise Leduc, rappelle que les deux acteurs animeront pour une quatrième année consécutive le téléthon d'Opération Enfant Soleil.

Marie-Soleil Tougas et Francis Reddy seront accompagnés pour l'occasion du directeur d'Opération

Enfant Soleil, Pierre Touzin. Ces trois personnes profiteront de leur passage pour remettre en après-midi un don au nom de l'organisme au Centre hospitalier régional de Baie-Comeau. La présidente d'honneur de la Fête d'enfant et de partage, Martine Lévesque, sera elle aussi de la partie.

De plus, le passage des deux comédiens sera immortalisé sur pellicule et des extraits de leur visite seront présentés pendant le téléthon d'Opération Enfant Soleil.

Rappelons que plusieurs artistes locaux participeront à cette grande fête, qui se tiendra au Pavillon du Lac. Fanfreluche a ressorti ses habits et viendra festoyer avec les jeunes et les moins jeunes pendant cette journée, placée sous

l'animation de Jean-Claude Rochette et Denis Imbeault.

Lise Leduc affirme qu'il faut faire vite puisqu'il ne reste que quelques billets à vendre. L'événement risque de se dérouler à guichets fermés. Les billets sont en vente aux deux Provi-Soir de Baie-Comeau. Signalons en terminant qu'au cours des prochains jours, des enfants silloneront la municipalité en faisant du porte-à-porte afin d'amasser des fonds qui seront remis au téléthon.

### Réfléchissez!



Du 5 au 28 avril aidez Tel-jeunes et obtenez un super réflecteur à la Banque Nationale.



## DOUBLE DRAGON



LORSQUE  
LE JEU DEVIENT  
RÉALITÉ...

CFP  
VIDEO

VALIDE AUX  
CLUBS  
VIDÉOGIE

de Baie-Comeau

1001, boul. Lafèche  
589-4875  
337, boul. Lasalle,  
296-0078



Baie-Comeau - Le retour du beau temps annonce également le retour de la chorale Le Noroît, qui présente son concert de fin d'année. En 1995, la chorale offrira le spec-

Steeve Paradis  
Les Editions Nordiques

table "De Wolfgang à Richie" le samedi 29 avril au Théâtre de Baie-Comeau. Le thème du spectacle illustre bien la variété des pièces interprétées par Le Noroît.

Comme à son habitude, la chorale Le Noroît entend livrer une performance digne de mention au Théâtre. Depuis plusieurs semaines, la trentaine de chanteurs de la chorale pratiquent deux fois par semaine sous l'égide du directeur musical René Vallée, qui est avec la formation depuis 1988, afin d'être à la hauteur de leur réputation.

Avant de se produire à Baie-Comeau, Le Noroît, accompagné par la pianiste Violette Simard lors de ses sorties, offrira un spectacle ce soir samedi à Baie-Trinité. La formation se produira également à l'école Jean-Paul II le 1er mai, dans le cadre du 50e anniversaire du diocèse de Baie-Comeau. Un autre concert sera possiblement tenu en mai et on passera par la suite à la pause estivale.

Le Noroît en est maintenant à sa 24e année d'existence. Rolande Savard indique au passage que pour célébrer son 25e anniversaire l'an prochain, la chorale mijote un projet de voyage en Europe, voyage qui doit s'autofinancer puisque Le Noroît ne bénéficie plus de subventions gouvernementales. Mme Savard prévient toutefois que ce voyage n'est encore qu'au stade de projet et que rien n'est déterminé pour l'instant.

2<sup>e</sup> édition  
Salon  
INDUSTRIEL et COMMERCIAL  
BAIE-COMEAU

5-6-7 mai 1995  
Centre Henry Leonard

Une Force...  
À votre écoute!

## Nomination de Jean L'Heureux

# Le Regroupement des artistes étonné de la réaction du maire

**Baie-Comeau - Le Regroupement des artistes de Baie-Comeau dit accueillir avec "beaucoup de surprise" la réaction du maire Claude Martel au sujet de la nomination de Jean L'Heureux comme représentant de la Ville au sein de la Corporation de gestion de la salle de spectacles de Baie-Comeau. L'organisme soutient qu'il n'y a aucune machination dans cette affaire.**

**Steve Paradis**  
Les Editions Nordiques

Par le biais d'un communiqué, le président du Regroupement, Luc Rouleau, indique que M. L'Heureux a été choisi par le conseil au terme d'un processus de désignation qui a été conçu par la municipalité "pour donner la chance au public d'exprimer sa préférence pour un candidat".

Soulignons toutefois au passage que le public aurait eu de la difficulté à exprimer une préférence, puisque le maire Claude Martel a refusé de dévoiler le nom des personnes qui ont postulé pour être représentant de la municipalité.

"La nomination de M. L'Heureux répond à tous les critères qui ont été définis par le conseil municipal lui-même, et n'est aucunement un coup monté par quelques groupes que ce soit", enchaîne M. Rouleau.

Tout comme le principal intéressé l'a fait dans notre édition de mercredi, le président du Regroupement des artistes rappelle que M. L'Heureux a effectivement décliné l'occasion de représenter la communauté artistique au conseil d'administration de la Corporation, lors de la réunion

des artistes locaux du 24 mars dernier. La présence de Jean L'Heureux à cette ren-

contre n'avait pour but que d'appuyer la candidature de Michel Poirier, déclare M. Rouleau.

Michel Poirier sollicitait et a obtenu un second mandat comme représentant des artistes locaux.

Cette décision de M. L'Heureux, poursuit Luc Rouleau, "ne le disqualifie en rien pour représenter le public au conseil d'administration". Le président de l'organisme soutient de plus que Jean L'Heureux a posé sa candidature à la suite de l'appui manifesté par le milieu artistique. "Personne n'a été imposé au conseil municipal...qui a pu faire son choix en connaissant la valeur de chacun des candidats déclarés", conclut M. Rouleau.

## LE THÉÂTRE DE BAIE-COMEAU



*Pour le plaisir d'un rendez-vous...*



<b>THÉÂTRE</b>		<h3>DUO POUR VOIX OBSTINÉES</h3> <p>DE MARISE PELLETIER AVEC RENÉ GAGNON ET LINDA ROY</p> <p>jeudi, 27 AVRIL 95, 20 H</p> <p>24 \$ <i>en vente maintenant</i></p>
<b>CHANT</b>		<h3>DE WOLFGANG À RITCHIE</h3> <p>AVEC LE NOROÏT</p> <p>samedi, 29 AVRIL 95, 20 H</p> <p>16 \$ <i>en vente auprès des membres et le soir du spectacle</i></p>
<b>DANSE</b>		<h3>AQUAVENTURA</h3> <p>SPECTACLE ANNUEL DE BALLET JAZZ DE L'ACADÉMIE DE DANSE CÔTE-NORD</p> <p>vendredi, 12 MAI 95, 20 H</p> <p>10 \$ (15 ans et plus), 5 \$ (moins de 14 ans) <i>en vente auprès des membres et le soir du spectacle</i></p>

**BILLETTERIE : 295-2000**  
Lundi au Vendredi de 12 h à 17 h  
Soirs de spectacle : 1 heure avant le début

INFO-SPEC 295-2100

MEMBRE DU RÉSEAU



ADMISSION





LE THÉÂTRE DE BAIE-COMEAU EST SUBVENTIONNÉ PAR LA Ville de Baie-Comeau

SA PROGRAMMATION EST SOUTENUE FINANCIÈREMENT PAR LE Ministère de la Culture et des Communications

## En bref

### Exposition printanière des Ateliers Florence Dionne

(S.P.) - Depuis hier et ce, jusqu'au mercredi 26 avril, l'Atelier Galerie Florence Dionne présente l'exposition annuelle des travaux d'ateliers réalisés lors des sessions d'automne et d'hiver 1994-1995. Les participants ont sélectionné leurs plus belles réalisations et invitent donc la population "à venir découvrir et apprécier la qualité et le niveau de leur recherche artistique". Les heures d'ouverture de la galerie sont pour l'occasion de 13 h à 17 h, dimanche inclus.



## Faites votre inspection printanière et roulez en sécurité avec Munger Suzuki

### POUR VOTRE MISE AU POINT

## Fiez vous à nous et voyez la différence.

Graissage, changement d'huile, remplacement du filtre  
inspection en 15 points.

Spécial 26<sup>95</sup> \$



**FINIS LES ENNUIS!**

«A peu de frais»

1884, boul. Lafleche 295-Auto (2886)

À constater sur place, un vaste choix de véhicules neufs et usagés.

Quelles que soient vos préférences:  
**auto, pick-up, jeep, vanquette**  
**4 x 2 et 4 x 4.**

*Nous avons ce qu'il vous faut...*

22 avril 1995--PLEIN JOUR SUR LA MANICOUAGAN-13

# TOUTE LA VILLE EN PARLE



**Nos cyclistes en Virginie...** Depuis plusieurs années, quelques cyclistes de Baie-Comeau participent à un camp d'entraînement en Virginie et nos athlètes ont poursuivi la tradition en 1995. Sur la photo, Réal Fecteau, Roger Paré, Claude Saint-Arnaud, Pierre Hudon, Gaëtan Simard et Gervais "Carbone" Lévesque ont décidé d'entreprendre la prochaine saison du bon pied...

Un petit correctif pour les **Titans de Baie-Comeau**, équipe de hockey atome A du secteur Marquette. Une erreur s'est glissée dans un des textes sur le championnat régional de hockey mineur le 8 avril dernier. On avait alors souligné que les Titans étaient conduits par l'entraîneur **Bertin Ouellet** lors de leur conquête du championnat nord-côtier. Il faut plu-

tôt donner le crédit de cette victoire à l'entraîneur-chef **Alain Lafontaine** et à son adjoint **Jean-Marie Girard** puisque M. Ouellet, l'autre entraîneur-adjoint du club, n'était pas à Havre-Saint-Pierre (il était dans un endroit beaucoup plus chaud...) pour le championnat. Toutes nos excuses aux deux entraîneurs impliqués derrière le banc des champions...



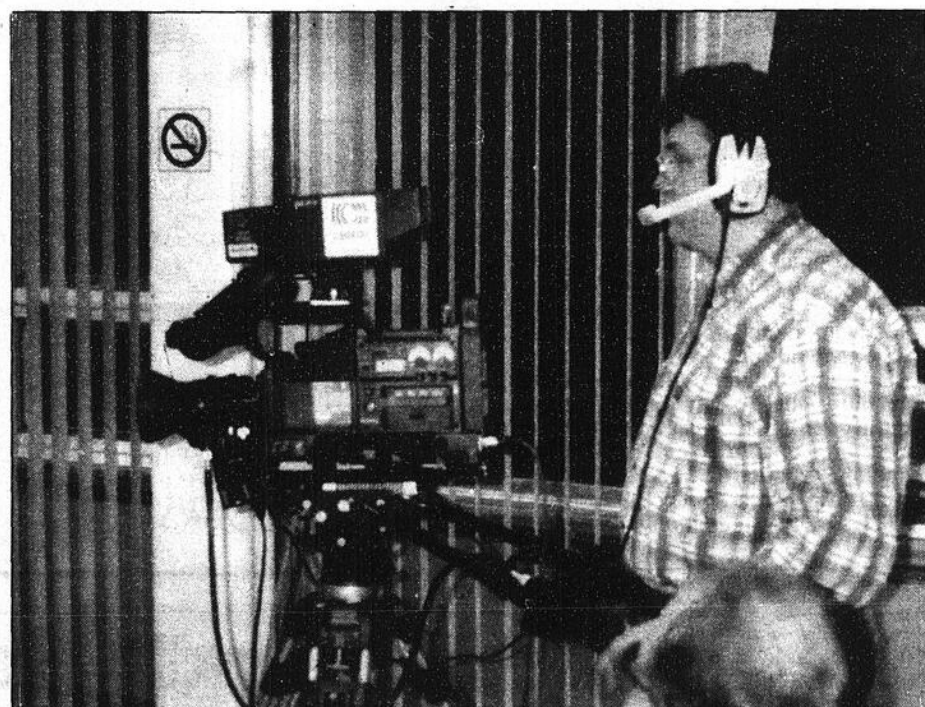
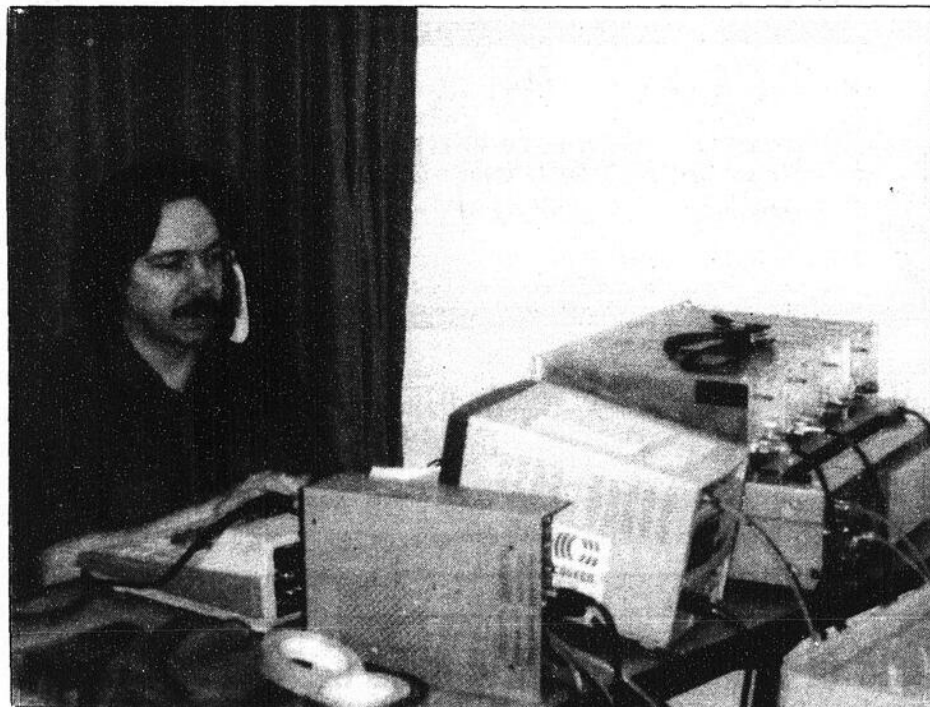
**Une nouvelle entreprise...** Jean Lapierre, Normand Heppell, Ghislain Santerre et Rock Tanguay viennent de s'associer en affaires. Leur nouvelle entreprise se nomme **SHD inc.** pour **Service Hydraulique Dobel**. L'ouverture officielle du commerce est prévue pour le 1er mai. Plus de détails dans notre édition de mercredi...

Parlant de hockey, le fameux **pool de hockey du Pub le Trafalgar** continue de faire jaser les participants et amateurs à chaque semaine. Pour la première fois de la saison, Vancouver fait face aux inconvénients d'une petite semaine avec une mince récolte de 13 points. L'équipe de tête (sélectionnée par **Gilles Gaudreault**, **Eric Vaillancourt** et **Paul Deschênes**) conserve l'avance mais la Floride (équipe de **Carl Rodrigue**) menace avec une cueillette de 29,25 points sans oublier New Jersey et Los Angeles qui ne sont pas très loin derrière...

Les Chevaliers serviront un autre déjeuner populaire demain (dimanche) au local du secteur Marquette. Cette fois, les employés du **Centre de Détention de Baie-Comeau** seront les maîtres d'oeuvre de l'activité et tous les profits amassés lors du rendez-vous seront versés dans les coffres de l'**Association locale de la Sclérose en plaques**. La rencontre devenue annuelle a l'habitude de connaître du succès. Les repas seront servis entre 8 h 30 et 12 h 30. La population est conviée à encourager cette bonne cause...

Les **Chevaliers de Colomb du Conseil 3094** organisent une grande soirée de danse sociale et danse de ligne, la semaine prochaine, au local de la **Fraternité** situé au 10 rue Vézina. La rencontre, accessible à tous, débutera à 21 h. L'orchestre **Gilles et Raymond** veillera à bien animer cette soirée...

Ceux et celles qui n'auraient pas encore eu l'occasion d'aller faire un petit tour au **Boucaurier** devraient le faire bientôt afin d'observer le nouveau et magnifique décor de la Brasserie, qui a décidé de faire peau neuve à l'intérieur. L'établissement a choisi de mettre en vedette le territoire touristique régional en valorisant nos nombreux repères stratégiques. Le déplacement en vaut la peine...



**TV-6 à la séance du conseil municipal...** Lors de la séance du conseil municipal de lundi dernier, la télé communautaire de Baie-Comeau faisait sa première apparition à la salle du conseil du 19 Marquette. TV-6 diffusera sur une base d'essai quatre séances du conseil et si l'expérience est concluante, il est probable que l'équipe poursuivra ses enregistrements. Pour cette première, le coordonnateur **Gérald Poirier** (photo de gauche) et le caméraman **Jean-Pierre Jean** (photo de droite) faisaient partie de l'équipe qui était sur place à l'Hôtel de Ville...

## PAR L'ÉQUIPE



MYRIAM DUFOUR



MICHELE DUPONT



FRANCINE CASTONGUAY



STÉVE PARADIS



GINETTE BEAULIEU



KATHY LABRIE



PAULE MICHAUD



THÉRÈSE HICKEY

Ils se produiront en France

# Un autre honneur rejaille sur Bezzù

Baie-Comeau - Décidément, Bezzù ne se fatigue pas d'accumuler les honneurs. Le groupe baie-comois qui représentera l'Est du Québec à la finale nationale de Cégeps en spectacle samedi prochain à Chicoutimi vient de se mériter la chance d'aller participer au Festival international de musique universitaire (FIMU) de Belfort en France du 3 au 5 juin prochain.

Steeve Paradis  
Les Editions Nordiques

Le bassiste du groupe, Frédéric Poirier, soutient qu'on décerne ce prix entre tous les participants des finales régionales de Cégeps en spectacle. Le jury examine les bandes vidéos des différentes finales et choisit un groupe pour aller en France. On se doit de procéder de cette manière avant la tenue de la finale nationale afin de s'assurer que les musiciens choisis aient le temps d'obtenir leur passeport.

Soulignons au passage que les critères de sélection sont le charisme avec le public, la virtuosité des musiciens et l'originalité des compositions. Ainsi, Bezzù se démarque encore de la masse en remplissant amplement ces trois conditions, surtout les deux premières. Le groupe s'attaquera bientôt à l'écriture de matériel original, eux qui n'en comptent que quelques pièces pour l'instant.

Le FIMU accueille des étudiants musiciens amateurs et des élèves d'écoles de musique de partout dans le monde. L'an dernier, l'événement a reçu 97 groupes provenant de 18 pays différents et 60 000 spectateurs. Le Festival se déroule au coeur de la vieille ville de Belfort dans une dizaine de sites historiques, transformés pour l'occasion en espaces de concerts gratuits.

Evidemment, les membres de Bezzù sont emballés par ce nouvel honneur qui leur tombe pratiquement du ciel. "C'est une chance unique



Philippe Dumont, Frédéric Poirier, Guillaume Lebel et François Bérubé de Bezzù s'envoleront pour la France au début juin afin de se produire au Festival international de musique universitaire.

d'aller jouer en France. Juste le fait d'y aller, c'est la joie", lance Frédéric. Le batteur Guillaume Lebel renchérit: "C'est doublement un cadeau, surtout qu'on s'attendait pas à ça". Tous les gars du groupe sont très fiers de cet honneur qu'on leur fait.

#### Première

Pour le quatuor de blues, ce sera une première visite en Europe, tout comme pour l'animateur du socioculturel du Cégep de Baie-Comeau, Herman Lapointe, qui les accompagnera en France. Herman, qui supervisera et encadrera le passage du groupe, en profite pour lancer que "Bezzù, c'est la crème du Québec".

Là-bas, Bezzù "brassera la cabane" à plusieurs occasions. Ils donneront plusieurs spectacles durant les trois jours du Festival et à chaque fois, leur prestation sera d'au moins 45 minutes.

Mais même si on est encore sous l'euphorie de cette récompense inattendue, Bezzù a toujours dans sa ligne de mire la finale nationale de Cégeps en spectacle du 29 avril. On a comme objectif de livrer une performance inoubliable.

"On est toujours prêts pour Cégeps en spectacle. On a vu les autres groupes qui vont être là, il y a du très gros calibre mais on est prêts", conclut le pianiste Philippe Dumont.

*Clinique*  
du Langage de  
Baie-Comeau enr.



2120, boul. Lafèche

service  
de Rééducation  
de la Parole et du  
Langage

Céline Beaulieu  
B.Sc.O.A.  
Thérapeute de la parole  
et du langage  
295-2589

#### Femmes de carrière

(C.P.) - L'Association des femmes de carrière de Baie-Comeau tiendra son prochain souper mensuel le mardi 25 avril, à compter de 18 h 30, à l'Hôtel Motel La Caravelle. Francine Duval, Diane Tremblay et Ginette Lavoie seront les conférencières invitées. Les trois ex-présidentes traiteront des buts et objectifs de l'association. Toutes les femmes sont conviées à prendre part à l'activité. Il est possible de confirmer sa présence auprès de Lucie Roy au 589-1208 ou au 589-7069 avant lundi.



JEAN-YVES  
CLOUTIER

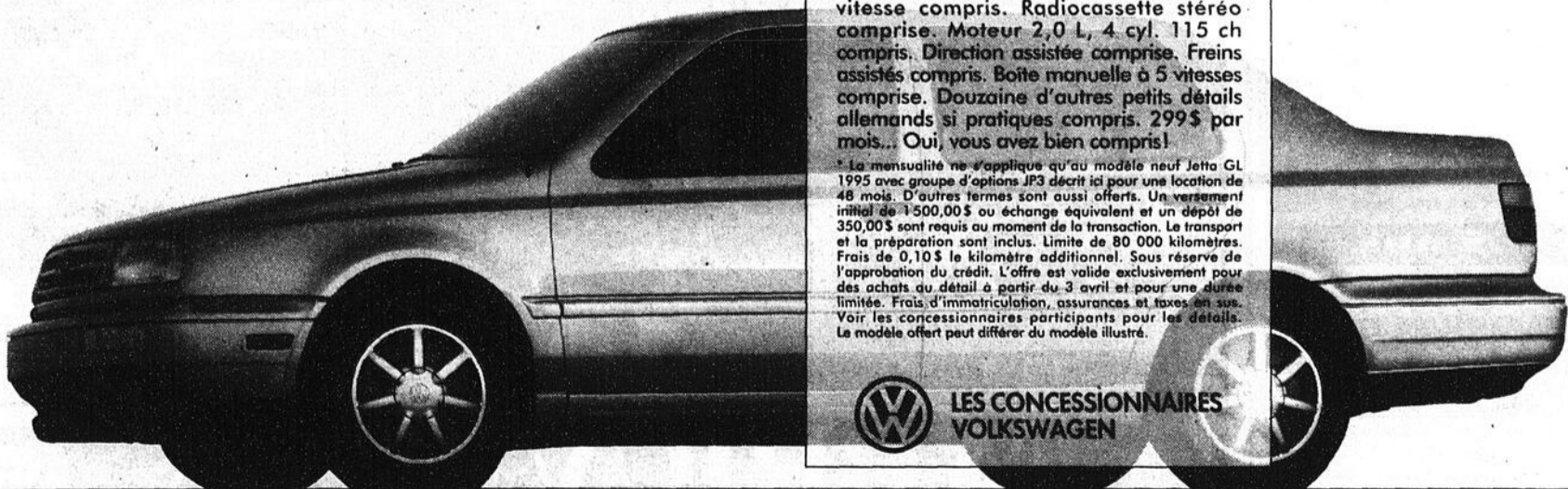
Consultant en  
Toxicomanie

POLYCLINIQUE  
GENS DU NORD  
767, Jalbert  
Baie-Comeau (Québec)  
G5C 2A2  
Tél.: (418) 589-6030

LA VIE EST UNE  
SÉRIE D'INSTANTS.  
VIVRE CHACUN DE  
CES INSTANTS,  
C'EST CELA  
RÉUSSIR.

# Quand on comprend tout ce qui est compris, on a tout compris!

## JETTA GL



### 299\$ PAR MOIS\*

Très belle Jetta de l'année comprise. Transport compris dans un versement abordable\*. Climatiseur compris. Système d'alarme intégré compris. Régulateur de vitesse compris. Radiocassette stéréo comprise. Moteur 2,0 L, 4 cyl. 115 ch compris. Direction assistée comprise. Freins assistés compris. Boîte manuelle à 5 vitesses comprise. Douzaine d'autres petits détails allemands si pratiques compris. 299\$ par mois... Oui, vous avez bien compris!

\* La mensualité ne s'applique qu'au modèle neuf Jetta GL 1995 avec groupe d'options JP3 décrit ici pour une location de 48 mois. D'autres termes sont aussi offerts. Un versement initial de 1500,00\$ ou échange équivalent et un dépôt de 350,00\$ sont requis au moment de la transaction. Le transport et la préparation sont inclus. Limite de 80 000 kilomètres. Frais de 0,10\$ le kilomètre additionnel. Sous réserve de l'approbation du crédit. L'offre est valide exclusivement pour des achats au détail à partir du 3 avril et pour une durée limitée. Frais d'immatriculation, assurances et taxes en sus. Voir les concessionnaires participants pour les détails. Le modèle offert peut différer du modèle illustré.



LES CONCESSIONNAIRES  
VOLKSWAGEN

Routhier Automobiles

1943, BOUL. LAFÈCHE, BAIE-COMEAU  
589-1909

**Vous souvenez-vous ?**

Paul Junior Brisson



### Il y a 25 ans

- La grève des employés manuels de la Ville de Baie-Comeau est terminée, au grand soulagement de la population. Comme ce conflit impliquait notamment les éboueurs, les ordures ménagères restaient souvent sur les trottoirs. Certaines personnes avaient pris l'habitude de déposer leurs déchets à l'extrémité de la rue Donald-Smith, transformant le lieu en véritable dépotoir.

- Les Baie-Comeois endisquent. Le corps des Majorettes Ambassadrices Manicouagan vient d'enregistrer quatre chansons qui seront lancées en mai sur l'étiquette London. Puis, le jeune chanteur André Sébastien, Baie-Comeois mieux connu sous le nom d'André Sirois, vient de lancer son premier 45 tours sur l'étiquette Révolution.

### Il y a 20 ans

- Le projet d'aménagement ferro-portuaire à Baie-Comeau fait depuis un an son petit bout de chemin à travers les longs dédales de l'aide gouvernementale. Ce projet de 5 millions \$ prévoit la construction d'un débarcadère, de voies ferrées de support et de voies ferrées de remisage.

- Le Canadien Pacifique poursuit pour la somme de 36 millions \$ la compagnie de papier Québec North Shore de Baie-Comeau. Il est question d'un bris de contrat en ce qui concerne le transport du papier de la Q.N.S. Selon le CP, la Q.N.S. n'aurait pas encore construit un débarcadère prévu au contrat.

### Il y a 15 ans

- Les Citadins de Hauterive, représentants de la Côte-Nord au tournoi provincial Junior B, s'inclinent à deux reprises devant Ste-Anne-des-Monts et Mont-Laurier, devenant ainsi la première équipe à être éliminée au cours du tournoi. Malgré tout, on doit féliciter les Citadins, car ils sont la première équipe nord-côtière à participer pendant deux années à l'événement.

- Le Comité des Québécois pour le Non du comté de Saguenay entre officiellement dans la campagne référendaire. Devant 200 personnes, le président du Comité, M. Yves Lemée, explique qu'il faut opter pour l'unité canadienne, vantant le niveau de vie, la liberté et l'avenir prometteur des Canadiens.

### Il y a 10 ans

- Le maire de Baie-Comeau, M. Roger Theriault, dévoile ce qui deviendra l'emblème de la ville, une étoile entourée des «ondulations de la rivière Manicouagan». Le maire dévoile aussi un plan de communication mis sur pied par la firme Optimum et destiné à faire connaître Baie-Comeau partout au Québec.

- La Société d'habitation du Québec vient de conclure une entente pour la construction de 11 logements pour personnes retraitées à Ragueneau. Le projet est évalué à 367 000 \$. D'autres sommes sont aussi prévues pour l'achat du terrain. C'est la première construction de type à Ragueneau.

### Il y a 5 ans

- Les quelque 40 avocats de la Côte-Nord oeuvrant dans le secteur privé viennent de se désengager du système d'aide juridique, à la suite du refus chronique du gouvernement d'augmenter leurs tarifs. Dans certains cas, l'aide juridique paie à ces avocats un salaire dix fois moindre que de celui donné en Ontario pour un travail égal.

- La nouvelle salle temporaire du Pavillon du Lac ne fait pas l'avis de tous. Pendant que certains remettent en question la sécurité des spectateurs en cas d'incendie, d'autres militent pour convertir le Pavillon en salle permanente.

## Coupures dans les services de santé

# La population manifeste son inquiétude

Baie-Comeau - Plus de 150 personnes massées comme des sardines dans la salle du conseil de la Régie régionale de la santé et des services sociaux et provenant de partout en région ont assisté, mercredi, à l'adoption des orientations budgétaires et du plan d'action en matière de réduction de dépenses pour l'année en cours et les deux années subséquentes dans l'ensemble des établissements du réseau sur la Côte-Nord. Et, plusieurs d'entre elles ne se sont pas gênées pour dénoncer haut et fort les raisons invoquées par l'organisme pour décider quoi couper et où couper.

La région devra faire sa part dans le programme de compressions qui s'étend à tout le Québec en effectuant, dès cette année, des coupes de 5 109 200 \$. Pour les deux prochaines années, le directeur général de la Régie régionale, Claude Boisjoli, les estime à 4,7 millions. En trois ans, la diète sévère imposée aux établissements permettront donc des économies de 14,5 millions \$.

Cette nécessité de sabrer dans les dépenses se traduira par la fermeture d'un minimum de 80 lits de soins aigus en région (essentiellement dans les deux centres hospitaliers pour le moment) au cours des trois prochaines années, par l'ajout d'un certain nombre de lits de longue durée dans les MRC de Manicouagan et des Sept-Rivières (axe Port-Cartier/Sept-Iles) et finalement par l'abolition d'une quarantaine de postes et ce, dès cette année.

Parmi l'ensemble des mesures qui seront prises dans chaque territoire de MRC (la reconfiguration du réseau régional se fait par MRC

CHARLOTTE PAQUET

LES ÉDITIONS NORDIQUES



pour atteindre l'équilibre budgétaire, une constante demeure. D'ici trois ans, il faudra que tous les établissements de soins de courte durée affichent un ratio de 2,7 lits de courte durée par 1000 habitants. Présentement, il se situe à 4,3 lits par 1000 habitants. Du côté des lits de longue durée, on tend au respect de la norme provinciale établissant le nombre de lits à 90% des besoins prévus en l'an 2001.

M. Boisjoli a tenu à préciser que ces objectifs sont réalistes en autant que le virage ambulatoire (soit les mesures prises pour raccourcir la durée du séjour à l'hôpital ou même l'évi-

ter) soit enclenché et que seuls les patients nécessitant véritablement une hospitalisation se retrouvent à l'hôpital. Cependant, ses propos n'ont pas semblé rassurer le public qui a exprimé à maintes reprises ses craintes à l'effet que ce fameux virage dont on parle depuis plusieurs mois se fasse au détriment de la dispensation de soins de qualité aux gens. "On ne réduira pas les lits sans augmenter les services à l'externe", a toutefois promis le directeur général.

Pour sa part, le Dr Arnaud Samson, membre du conseil d'administration de la Régie régionale, a fait remarquer que les orientations émises pour comprimer les dépenses des établissements de santé et de services sociaux ne semblaient pas tenir compte du mandat élargi qui devra être donné aux CLSC avec la mise en place du virage ambulatoire.

Pour réussir à sabrer plus de 14,5 millions \$ sur une période de trois ans, le regroupement des missions d'établissements sous un même chapeau est priorisé dans tous les territoires de MRC de la Côte-Nord. Ainsi, les trois établissements du réseau en Haute Côte-Nord devraient se retrouver sous une même entité en devenant un seul établissement au sens administratif. La Régie régionale a lancé souventes fois que tous les regroupements d'établissements qui seront effectués devront protéger la mission et le milieu de vie de chacun, ce qui a fait ricaner bien

# UN MONDE DE TISSUS!

## Nouveautés Printanières

**POLY/COTON**  
Pour aussi peu que

**1.49** m

IMPRIMÉ  
Vaste choix de motifs!

**BUTTERICK PATRONS**  
Achetez 1 mètre à prix régulier obtenez-en

**2 GRATUITS\***

\* Avec achat de tissus et la carte d'or

**RAYONNE IMPRIMÉE**  
- CHALLIS  
- SLUB  
- FUJETTE

PLUS DE **55%** DE RABAIS

**4.99** m

Rég. : jusqu'à 11.98 m

150 cm

**TRICOT IMPRIMÉ**

**3.49** m

Poly/rayonne  
Rég. 4.98 m

**POPELINE A RAYURES POLY/COTON**

**4.99** m

Rég. 6.98 m  
jusqu'à 40% de rabais

VASTE CHOIX DE

**DOUBLURE**

**2.99** m

Rég. 4.98 m

CHOIX ACCESSOIRES

**33 1/3** DE RABAIS

**ÉPARONNEZ JUSQU'À**

**50%**

TISSUS DE TAPIS POUR INTÉRIEUR

Rég. : 14.98 m

# FABRICVILLE

**CENTRE LAFLÈCHE**  
625, boul. Laflèche, Baie-Comeau 295-2979

des gens qui ne croient aucunement en cela.

Le directeur général a insisté sur le fait que ce qui est mis de l'avant n'est pas basé sur des discussions abstraites mais des discussions avec les établissements. "On a déjà dégagé certaines orientations. On voudrait que ça se fasse au niveau administratif pour ne pas nuire à la qualité des services".

La transformation du centre d'accueil de Baie-Trinité (qui relève du Centre d'accueil N.A. Labrie) en résidence pour personnes âgées et le déplacement des aînés en perte d'autonomie au troisième étage du pavillon Boisvert (qui deviendra en septembre sous la responsabilité du CANAL) est une autre mesure de compressions qui ne se réalisera vraisemblablement pas sans douleurs.

Un permanent de la FTQ, Simon Théberge, a pris la parole à la séance du conseil d'administration de la Régie régionale pour informer le conseil qu'un mouvement de contestation était en formation à Baie-Trinité. Des moyens de pression seront enclenchés pour "garder le permis à Baie-Trinité", a-t-il dit. La FTQ représente le personnel de soutien du centre d'accueil de la petite municipalité, sauf les infirmières et infirmiers.

#### Sortie de Lucien Lessard

Le directeur général du CLSC de Forestville, Lucien Lessard, n'a rien perdu de sa verve d'homme politique. À la grande joie de tous les gens présents qui ont chaleureusement applaudi ses propos, il a questionné la Régie sur les raisons pour lesquelles elle seule semble "recevoir l'état de grâce" en échappant à la foulée

des coupures qui frappent tous les établissements de la Côte-Nord.

"Vous nous demandez de comprimer nos dépenses mais vous ne nous montrez pas la voie. Alors Seigneur, indiquez-moi la voie", a-t-il lancé alors que les éclats de rire fusaient de partout dans la salle.

M. Boisjoli a expliqué que la Régie régionale allait devoir comprimer ses dépenses légèrement mais que la majeure partie des compressions étaient effectuées au sein du ministère de la Santé et des services sociaux. La Régie régionale et le ministère, a-t-il souligné, forment un tout.

#### Une journée de rêve

Nicole Lachance-Roy, porte-parole du Comité Famille des résidents et résidentes de N.A. Labrie, a tenu d'autres propos qui ont fait bien rire l'assistance, après avoir rappelé que le comité n'avait pas l'intention de laisser à la Régie régionale le loisir de décider pour eux de l'avenir de N.A. Labrie (avenir qui semble maintenant assuré, du moins pour un an). Afin de les sensibiliser au quotidien des aînés en perte d'autonomie (changements de couche, aide pour manger...), elle a lancé aux membres du conseil d'administration: "Je vous offre une journée de rêve à N.A. Labrie".

Elle n'a également pas manqué de dénoncer la décision de la Régie régionale de tenir la séance du conseil d'administration dans une salle trop petite pour réunir toute l'assistance. "De la façon dont vous nous avez traités ce soir en n'ayant pas les locaux adéquats, vous faites la même chose avec nos usagers".



Le directeur général et la présidente de la Régie régionale, Claude Boisjoli et Emérentienne Maltais, n'ont pas eu la vie facile lors de la dernière séance, la plus courue de la jeune histoire de l'organisme. Près de 150 personnes étaient présentes pour connaître les moyens qui seront pris pour sabrer 14,5 millions \$ dans les dépenses d'ici l'année 1997-1998.

#### Retard de six mois

(C.P.) - L'important projet d'immobilisations de 22 millions \$ pour l'agrandissement et le réaménagement du Centre hospitalier régional de Baie-Comeau, dont les travaux doivent être lancés en juin, doit maintenant être réalisé dans son ensemble pour l'été 1997. Le conseil d'administration vient d'approuver un report de six mois dans l'échéancier dans la livraison complète des nouveaux locaux. Ce délai, qui n'engendra aucun coût additionnel, s'explique par l'ajout d'une troisième phase au projet.

**Disco**  
**PLEIN-JOUR**  
Pour un service professionnel  
contactez Sabin Bouffard  
**589-9923**

## MAUX DE PIEDS

NOTRE SPECIALITE: LES PIEDS QUELS QU'ILS SOIENT

**POULIOT**

- Douleur aux pieds = Marcher avec confort et élégance
- Fatigue à la marche = Orthèses délicates et chaussures esthétiques
- Problèmes de genoux et de dos



**LABORATOIRE POULIOT** PERMIS MSSS 2103-6132  
**CENTRE MÉDICAL BAIE-COMEAU**  
300, boul. Lasalle - Pour rendez-vous : 1-800-363-6172

Chronique  
**INFORMATIQUE COMMERCIAL**  
par Jean-Yves Bellemare

## L'INFORMATIQUE AU SERVICE DES BARMANS

Même dans un domaine aussi difficile à contrôler que les liqueurs, les vins ou les boissons alcoolisées, il existe un système informatique pour la gestion de ces «stocks»: le **AZBAR Junior**.

Propriétaires de bar, vous rêvez d'un contrôle efficace sans trop vous compliquer l'existence? Le **AZBAR Junior** répondra sûrement à vos attentes. Grâce à ce système vous pourriez récupérer des dizaines de dollars par semaine que vous perdez peut-être en raison des erreurs de manipulation, aux mauvaises prévisions dans les quantités ou par fraude !!!

Ce système est compatible avec votre ordinateur et les économies réalisées grâce à une meilleure gestion vous permettront de le rentabiliser dès la première année.

**24 heures par jours**  
**INFORMATIQUE COMMERCIAL**  
**OPTIMUM INC.**

766, Bossé  
Baie-Comeau  
(418)589-6766  
Télec. :  
(418)589-1969



UN SUPPORT TECHNIQUE qui maximise votre GESTION  
À votre service 7 jours/semaine - 4 techniciens - 1 représentant  
Vendeur autorisé APPLE

# Baie-Comeau en photos

6<sup>e</sup> édition

## concours de photos

COMMENT PARTICIPER

Il suffit de faire parvenir au B.C.T. une photographie accompagnée d'un coupon de participation dûment rempli. Les règlements du concours et les coupons de participation sont disponibles au : Bureau des Congrès et du Tourisme de Baie-Comeau, situé au : 2641, boulevard Lafleche, Baie-Comeau - Téléphone : 589-6511 ainsi que chez les commanditaires participants.

**AMATEURS - AMATRICES**  
2 volets : - Local - Périphérique  
3 catégories : - Art et culture - Sport et plein air - Paysage

**THÈME ANNUEL** : La motoneige

**SEMI-PROFESSIONNELS(ELLES) - PROFESSIONNELS(ELLES)**  
Catégorie : Libre

# plus de 6000\$ en prix

Date limite 23 oct 1995  
(le sceau de la poste faisant foi)



**BUREAU DES CONGRÈS ET TOURISME DE BAIE-COMEAU**

**HAMILTON & BOURASSA**  
Forfaitiste Le Nemrod

**Inter-Canada**

**LES ESCAPADES NORD-CÔTIÈRES**

**Florence Dionne**

**PHOTO club quatre**

**EAU GRAND AIR**

## Le marché boursier canadien nettement sous-évalué

Aux niveaux actuels respectifs des indices boursiers, le marché canadien (TSE 300 à 4275) offre aux investisseurs un potentiel de plus-value plus important que le marché américain (Dow Jones à 4,200). Nous restons d'avis qu'avec un ratio C/B moyen inférieur à 12.5x sur les bénéfices prévus pour 1995, les actions canadiennes offrent également un rendement plus attrayant sur 12 mois que les obligations (taux longs inférieurs à 9%).

### Produits forestiers

- Après avoir réorganisé leur exploitation ces dernières années, les producteurs canadiens sont bien placés pour profiter au maximum de la reprise mondiale en cours.

- La vigueur du prix des matières premières persistera, l'industrie tournant presque à plein régime alors que peu de capacités doivent être installées en 1995-96.

- Vu les excellents facteurs fondamentaux, l'industrie est entrée dans une phase de consolidation et de nombreuses opérations de fusion et acquisition devraient avoir lieu en 1995-96.

- L'Europe et l'Asie, principaux débouchés pour les producteurs de pâte canadiens, enregistrent une reprise.

- La faiblesse du dollar canadien par rapport au yen et au dollar américain se traduit par des exportations vigoureuses.

Sélection de titres : Cascade, Noranda Forest, Stone Consolidated.

### Produits industriels

- Les prix resteront fermes sur le marché de l'acier à cause des contraintes au niveau de la capacité alors que les volumes et les taux d'exploitation sont élevés.

- La faiblesse du dollar américain par rapport aux devises européennes freine les importations d'acier aux États-Unis et favorise les exportateurs canadiens.

- Les ratios C/B 1995 tombant de 18 (au début de 1994) à environ 10, les cours des actions intègrent déjà la plupart des éléments négatifs liés à une éventuelle culmination du cycle en Amérique du Nord.

Sélection de titres : Dofasco, Bombardier.

### PORTEFEUILLE ACTIONS 2000

Quantité	Titre	Prix à l'achat	Prix le 18-04-95	Valeur du marché
350	Imasco	42 7/8	45.00	15 750,00 \$
1 000	Quebecor B	17 7/8	19.00	19 000,00 \$
3 000	Biochem	5.50	23 3/8	70 125,00 \$
1 000	Quno	15.00	26 1/4	26 250,00 \$
2 500	Bombardier	10.00	28 1/8	70 312,00 \$
1 000	Télélobe	18.25	21 1/2	21 500,00 \$
3 000	Forex	8.25	15.00	45 000,00 \$
1 000	Banque de Montréal	26.25	27 5/8	27 625,00 \$
1 000	Global Strategie Japon Plus	15 160	14.18	14 180,00 \$
1 000	Canadien International Latino Americain	11.75	8.15	8 150,00 \$

ENCAISSE 30 163,00 \$

Actions 2000 a augmenté de 2966. 348 055,00 \$

Le portefeuille ACTIONS 2000 a été constitué le 3 octobre 1990 avec une mise de 100 000,00 \$. Il a été formé lorsque l'indice TSE 300 se situait à 3190. Le 18 avril 1995, il est à 4299 pour une hausse de 34.8 %.

### TAUX SUR PLACEMENT À TAUX FIXE

Bons du trésor	7,60 %
Acceptation bancaire	7,80 %

### TAUX SUR PLACEMENTS GARANTIS, OBLIGATIONS ET RER

1 an	7,65 %	6 ans	8,65 %
2 ans	7,65 %	7 ans	8,70 %
3 ans	7,80 %	8 ans	8,90 %
4 ans	8,10 %	9 ans	9,00 %
5 ans	8,40 %	10 ans	9,05 %

Pierre-Yves Gagné  
Jean-Pierre de Champlain  
Lévesque, Desubien, Geoffrion Inc. (418) 296-8838



Le président du Salon industriel et commercial, Germain Deschênes (à l'arrière), donne tout le crédit à son équipe pour la réalisation de l'événement. Un total de 16 personnes font partie du comité organisateur.

"Une force à votre écoute"

## Le Salon industriel et commercial mettra l'accent sur le client

Baie-Comeau - Pour une deuxième année, le Salon industriel et commercial de Baie-Comeau fait son apparition avec l'arrivée du beau temps. L'événement se tiendra cette année du 5 au 7 mai au Centre Henry-Leonard sous le thème "Une force à votre écoute". Et pour le président du comité organisateur, Germain Deschênes, les exposants se mettront à l'écoute de leur clientèle.

Steeve Paradis  
Les Editions Nordiques

M. Deschênes signale que le Salon est une belle occasion offerte aux commerçants pour se faire connaître et se rapprocher de la clientèle. "On ne veut pas nécessairement vendre au Salon, mais créer des liens, favoriser le contact avec la clientèle et leur dire merci", soutient-il.

Le président indique que les exposants du Salon ont été invités à faire preuve de créativité; présenter quelque chose de spécial qu'on ne retrouve pas partout, afin de créer un intérêt particulier pour la clientèle. On pourra donc voir des nouveautés comme une tondeuse solaire, un jet régional et même une montgolfière!

Un total de 80 exposants seront de la partie à ce deuxième Salon, répartis sur les deux glaces du Centre Henry-Leonard. Le Salon ouvrira ses portes le vendredi à 19 h et clôturera ses activités le dimanche à 18 h. On connaîtra à ce moment les gagnants des différents prix.

Le responsable du marketing de l'événement, Yves Meunier, soutient qu'on ne s'est pas fixé d'objectifs au chapitre des entrées, même si on en a évidemment du côté financier. On espère simplement attirer le plus de gens possible.

### Activités

Lors de la création du Salon industriel et com-

mercial, les organisateurs ont voulu mettre sur pied des activités particulières qui intéressent exposants et grand public. L'édition 1995 ne dérogera pas de cette règle.

Ainsi, les séminaires pour les commerçants sont de retour le vendredi. Ces séminaires, adaptés aux réalités des PME, porteront sur la qualité totale et la gestion du stress. Comme l'an dernier, on organise également une visite industrielle. Cette fois, ce sont les installations de Car-gill qui seront visitées. "Ces activités ont pour but de rapprocher clients et fournisseurs autour de mêmes intérêts", convient Germain Deschênes.

En 1995, le public pourra aussi participer à des séminaires. Plusieurs thèmes seront abordés lors de ces rencontres. Mentionnons notamment l'entretien printanier, le travail autonome, la décoration intérieure, l'informatique, les placements financiers et la médecine alternative.

Une grande partie des exposants miseront aussi sur l'interactif. Ainsi, on proposera des jeux, des quizz et une forme de rallye familial "pour s'amuser tout en visitant les kiosques", affirme le président.

### Spectacles

De nouveau cette année, le volet spectacles n'est pas oublié et on y mettra un peu plus d'envergure qu'en 1994. Plus d'une dizaine d'artistes locaux seront de la partie, dont l'École de musique Côte-Nord, Jean-François Tremblay, l'humoriste Sébastien Langlois et l'excellent groupe de blues Bezzù.

Encore une fois, le Salon industriel et commercial de Baie-Comeau désire faire un événement de l'activité. Le président en profite pour lancer des fleurs à son organisation, qui rend possible un Salon à grand déploiement. "Sans une équipe comme ça, il n'y aurait pas de Salon. Tout le mérite leur revient", déclare Germain Deschênes.

Midis

- Le rendez-vous des gens d'affaire

- Buffet du lundi au vendredi de 12 h à 13 h 30

# RENCONTRES

Hôtel  
le Manoir  
Baie-Comeau  
Réservation : 296-3391

# La Banque Nationale du Canada relance son programme Les PME

**Baie-Comeau - Avec le succès qu'on a connu l'an passé avec l'événement, la Banque Nationale du Canada répète et lance la deuxième édition de son programme Les PME de la Banque Nationale. L'institution bancaire attribuera des distinctions à des lauréats dans 19 régions du Québec ainsi qu'à trois lauréats au niveau provincial.**

**Steeve Paradis**  
Les Editions Nordiques

Avec ce concours, la Banque vise à reconnaître les compétences, le sens de l'innovation et la qualité des ressources humaines des PME qui sont ses clientes.

En plus d'être honorés dans le cadre de cérémonies régionales et lors d'un gala provincial, les lauréats pourront bénéficier d'une campagne promotionnelle à la télévision et dans les médias imprimés.

Toutes les PME clientes de la Banque Nationale ayant leur principale place d'affaires au Québec, qui ont moins de trois ans d'existence et qui réalisent un chiffre d'affaires inférieur à 10 millions de dollars sont admissibles au programme.

Trois critères sont utilisés pour la sélection et l'évaluation des candidatures, soit la compétence, autant sur le plan de la gestion que de la capacité à relever des défis, l'innovation au niveau des réalisations, du marketing et des produits et services et finalement, la qualité de gestion des ressources humaines, notamment du point de vue des conditions d'emploi, des mesures d'intéressement, de la formation et du perfectionnement.

## Processus

Les directeurs de compte et de succursale de la Banque dans les 19 régions du Québec sont

à la base du processus de sélection en soumettant au moins une candidature parmi leurs PME clientes. Par la suite, une firme de comptables procédera à une pré-sélection des dossiers de candidature.

Ces dossiers seront acheminés à un jury indépendant chargé d'identifier les lauréats or, argent et bronze de leur région respective. Finalement, les dossiers des 19 lauréats or, une fois

honorés en région, seront soumis à un jury provincial qui choisira trois grands lauréats.

Cette année, les candidatures doivent être soumises avant le mardi 23 mai, date de fermeture pour la réception des dossiers. Les lauréats régionaux seront connus vers la fin du mois d'août et les grands lauréats provinciaux seront honorés lors d'un déjeuner-gala, tenu le 2 octobre prochain à Montréal.

## Période de mises en candidature chez les Femmes de carrière

**Baie-Comeau - L'Association des femmes de carrière de Baie-Comeau convie ses membres à participer à la période de mises en candidature pour combler les postes qui deviendront vacants à la fin de l'année en cours, dont celui de présidente.**

**Charlotte Paquet**  
Les Editions Nordiques

Les membres ont jusqu'au vendredi 12 mai pour émettre leurs suggestions. Au total, six postes seront électifs. Outre la présidence, présentement occupée par Nicole Larouche qui termine un mandat de deux ans, il faut mentionner la trésorerie et les postes de responsables du recrutement, de la culture et perfectionnement, des affaires internationales et de programmes et projets.

Les mises en candidature doivent être expédiées avant le vendredi 12 mai à Mme Nancy Ouellet, secrétaire du comité de mise en nomination, 857, rue de Puyjalon, app. 2, Baie-Comeau, Qc G5C 1N3.

L'assemblée générale annuelle de l'association aura lieu le lundi 29 mai, à 18 h, à l'Edifice Aubert. Le nouveau conseil d'administration sera élu à cette occasion. À tous les ans, 50% des postes du conseil deviennent électifs et ce, pour un mandat de deux ans. Cette façon de faire vise à assurer un suivi dans les dossiers d'année en année.

## Un excellent 1<sup>er</sup> trimestre pour Reynolds

**Baie-Comeau - Il n'y a pas que dans l'industrie forestière où les choses vont plutôt bien ces temps-ci après plusieurs années difficiles. C'est également le cas dans le marché de l'aluminium. La Société Reynolds Metals, maison-mère de l'aluminerie Reynolds de Baie-Comeau, vient d'enregistrer un bénéfice net de 82 millions \$ pour les trois premiers mois de l'année 1995, comparativement à une perte de 21 millions \$ à la même période voilà un an.**

**Charlotte Paquet**  
Les Editions Nordiques

Ses revenus ont atteint les 1,7 milliard \$ au premier trimestre, contre 1,3 milliard l'an dernier. Ses expéditions se sont chiffrées à 392 000 tonnes métriques, en hausse de 47 000 tonnes sur les réalisations du premier trimestre de 1994.

"Le raffermissement de l'économie mondiale a provoqué une augmentation dans la consommation d'aluminium, une diminution des inventaires et un accroissement de la demande pour nos produits, de même qu'une hausse des prix", explique le président du conseil et chef de la direction de la société, Richard G. Holder.

D'après lui, ce sont ces facteurs ainsi que les efforts de la société à réduire ses coûts d'opération qui ont contribué à l'importante amélioration de ses plus récents résultats financiers. En deux ans, l'ampleur des programmes de réduction coût et l'amélioration de la productivité, entre autres, ont permis une économie de 500 millions \$ sur une base annuelle. "Ces résultats ont contribué à améliorer notre bénéfice net en accroissant nos profits, en annulant l'inflation et en renforçant notre position concurrentielle", souligne encore M. Holder.

## Ma forme, moi j'y tiens!

Les personnes qui se sentent en santé débordent de vitalité et savent jouir de l'existence. Mais c'est un véritable défi de rester en santé lorsque les toxiques sont partout présents: dans les aliments, dans l'eau et même dans l'air que nous respirons!

La cure de purification Sambu, est conçue pour aider l'organisme à éliminer naturellement ces toxiques. Le succès de ce programme tient essentiellement au goût agréable et à l'action énergisante de la boisson à base de baies de sureau, qui renferme plusieurs vitamines, minéraux et nutriments qui contribuent au bon fonctionnement de l'organisme.

### La cure de purification Sambu

trousse de 3 ou 10 jours comprenant tout le nécessaire

Comme on consomme moins de calories lorsqu'on suit la cure, une perte de poids peut se produire.



Offerte dans les magasins de produits naturels de qualité

**Flora**

À la fine pointe de la nature

## Un choix de portes et fenêtres dignes de votre résidence

Modèle D415  
Rég.: 890\$  
Spécial:

**612\$**

Modèle SWEL Spécial

**550\$**

Fenêtres de PVC

**Des prix défiant la concurrence**

Porte patio modèle 5500 spécial du printemps

PAQUET LEVESQUE CONSTRUCTION

40, BOUL. COMEAU (édifice Hyundai)  
296-1550 - Fax: 296-0764



Steve Paradis



Charlotte Paquet

Après seulement un an

## Le Carrefour familial de Chute-aux-Outardes menacé de mettre fin à ses opérations

### Tour d'horizon

#### Rencontre du Comité de citoyens de Chute-aux-Outardes

(C.P.) - Le Comité de citoyens de Chute-aux-Outardes invite la population de l'endroit à assister à son assemblée mensuelle, qui aura lieu à la salle du Carrefour familial (121 Vallée), le lundi 24 avril. Les portes ouvriront à 19 h même si la réunion est prévue pour 19 h 30.

#### La Fête nationale

(C.P.) - Jean-Louis Frenette, président de la Société nationale des Québécois et Québécoises de la Côte-Nord, a récemment dévoilé la constitution du jury édition 1995 pour la sélection des projets locaux inscrits à la programmation des festivités de la Fête nationale du 24 juin. Les juges sont Emérentienne Maltais, maire de Les Escoumins et présidente de l'Association touristique régionale de Manicouagan et de la Régie régionale de la santé et des services sociaux, François Rochon, répondant aux loisirs au ministère des Affaires municipales, Réal Canuel, directeur général du Conseil de la Culture Côte-Nord, Roger Paré, directeur général du Conseil des Loisirs Côte-Nord, André Blais, secrétaire-trésorier de la MRC de Manicouagan, Jean Volant, responsable du secteur loisir et culture au Conseil de bande de Betsiamistes, John Danis, directeur général de l'ATRM, et finalement le président lui-même de la S.N.Q., M. Frenette.

#### Un déjeuner pour le Centre d'interprétation de la vie en forêt de Franquelin

(S.P.) - Le Comité de développement touristique de Franquelin invite la population à participer à un déjeuner le 30 avril prochain de 8 h 30 à 11 h 30 au Centre communautaire de la localité. A cette occasion, l'invité d'honneur Bob Rooney présentera la maquette du futur Centre régional d'interprétation de la vie en forêt de Franquelin. Toute la population est bienvenue.

#### Bingo cadeaux à Chute-aux-Outardes

(R.H.) - On organise un bingo cadeaux au profit des scouts de Chute-aux-Outardes, le 12 mai, à 19 h 30, à la salle de l'école Richard. Il y aura de très beaux cadeaux. On vous invite à venir encourager les jeunes. Il remplacera celui qui était prévu le 21 avril et qui a dû être annulé en raison de circonstances incontrôlables.

**Baie-Comeau - Le Carrefour familial de Chute-aux-Outardes n'a pas vraiment l'esprit à la fête. Même si l'organisme vient tout juste de célébrer son premier anniversaire d'ouverture, sa survie est déjà menacée puisque selon l'organisme, le conseil municipal de la localité vient de couper les vivres.**

Steve Paradis  
Les Editions Nordiques

Lors du lancement du Carrefour, l'ex-conseil municipal de Chute-aux-Outardes s'était impliqué en défrayant les coûts des locaux et de l'électricité, indique la présidente de l'organisme, Marjolaine Beaudin. Cette subvention représente plus de 5000 dollars par année.

Mais voilà que le nouveau conseil municipal n'a pas l'intention de

reconduire cette subvention. Selon Mme Beaudin, cette situation viendrait du fait que le Carrefour a présenté un budget provisoire de 63 000 dollars qui proviendrait de divers programmes gouvernementaux, mais il y a loin de la coupe aux lèvres à savoir si on va vraiment recevoir ce montant en subventions.

De plus, la présidente prévient que cet argent est surtout réservé aux salaires et n'inclut pas le coût des locaux. "En nous coupant notre subvention, le maire (Jean-Charles Girard) se fie sur les subventions qu'on va peut-être recevoir, mais on n'a pas cet argent et ce n'est pas sûr qu'on l'ait non plus", déclare Mme Beaudin, qui indique au passage que pour l'instant, "on n'a pas grand-chose" dans les coffres.

Marjolaine Beaudin affirme que c'est "le manque d'expérience et

de vision sociale du conseil municipal qui est en cause". La présidente se demande même quelles seront les répercussions de cette affaire pour son organisme. "Si la municipalité ne veut rien nous donner, que vont dire les citoyens? Ils vont dire qu'on n'est pas reconus", soutient-elle.

#### Pourquoi

Mme Beaudin désire connaître les raisons pour lesquelles le conseil municipal stoppe cette subvention. Elle affirme que les décisions concernant le Carrefour ne figure pas aux procès-verbaux de la municipalité. "On veut savoir pourquoi on n'a plus d'argent. On ne sait pas si ça a été voté, rien. Où a été prise la décision?", questionne la présidente.

Marjolaine Beaudin rappelle que le Carrefour familial de Chute-aux-Outardes est une première

nord-côtière dans le domaine et "fait l'envie de plusieurs autres municipalités". Elle enchaîne en déclarant que cette démarche fait la fierté des familles impliquées. "C'est un besoin essentiel chez nous", indique Mme Beaudin.

La présidente se demande maintenant de quelle manière l'organisme pourra subvenir à ses besoins financiers. "Il faudra aller voir ailleurs, mais si on n'a rien d'ici septembre, ce sera la fermeture", lance-t-elle.

La dame soutient également "qu'il n'est pas question" de retenir l'hypothèse du maire Girard, qui est de faire du porte-à-porte trois fois par année pour financer le Carrefour. "Les gens ont peu d'argent et ils paient déjà assez cher de taxes pour avoir droit à quelques services communautaires", conclut Marjolaine Beaudin.

## Perquisition à Chute-aux-Outardes

**Baie-Comeau - La Sûreté du Québec a frappé mercredi dernier à Chute-aux-Outardes. Les enquêteurs de l'Escouade du crime organisé, assistés du Bureau des enquêtes criminelles et des patrouilleurs des postes de Baie-Comeau et de Forestville, ont procédé à une perquisition dans une maison de jeu de la localité.**

Steve Paradis  
Les Editions Nordiques

Cette perquisition fait suite à une enquête qui a duré quelques semaines. La maison de jeu était située à même le bar d'un établissement hôtelier de Chute-aux-Outardes.

A l'arrivée des policiers vers 23 h 15 mercredi, une cinquantaine de personnes étaient sur les lieux. Une somme de 941 dollars, deux machines vidéo-poker contenant un peu plus de 250 dollars, des jetons et une bouteille de boisson alcoolique qui aurait servi à du transvider ont été saisis.

De la cinquantaine de personnes qui étaient sur place, un employé et six personnes ayant joué seront accusés de s'être trouvés dans une maison de jeu, affirme la Sûreté du Québec dans un communiqué.

Quant aux deux propriétaires de l'établissement, ils feront face à des accusations d'avoir tenu une maison de jeu et d'avoir contrevenu à la Loi sur les infractions en matière de boissons alcooliques.

### Plusieurs Centre d'Emploi fermeraient

## La D.R.H.C. s'apprêterait à faire d'importantes coupures

**Forestville - La direction des Ressources humaines du Canada (D.R.H.C.) s'apprête à fermer plusieurs Centres d'Emploi au Québec. On ne connaît toutefois pas l'ampleur de ces éventuelles coupures sur la Côte-Nord.**

Michel Joncas  
Les Editions Nordiques

La présidente du syndicat de l'Emploi et de l'Immigration local 10435, Mme Anne Miller, soutient que le plan qui a été présenté par la D.R.H.C. prévoit de réduire le nombre de Centres d'Emploi au Québec de 120 à 30. "Il n'y a rien d'officiel mais ce n'est pas une rumeur", précise Mme Miller.

L'échéancier du 18 avril pour l'annonce de ces coupures est maintenant dépassé et Mme Miller estime que le fédéral veut ainsi atténuer les effets d'une telle décision. "Je crois qu'on veut atténuer la nouvelle avec autre chose comme une refonte des programmes", clame-t-elle. Ce délai pour s'étendre jusqu'à juin. D'ici là, la représentante syndicale croit qu'il sera difficile d'obtenir plus de détails. "La connaissance des dossiers se situe à un niveau décisionnel supérieur", mentionne-t-elle.

La Côte-Nord compte actuellement cinq Centres d'Emploi, soit Sept-Îles, Baie-Comeau et les succursales de Port-Cartier, Forestville et Sacré-Coeur. Pour Forestville, Sacré-Coeur et Baie-

Comeau, on compte une cinquantaine d'employés.

Mme Miller a confié s'attendre au pire. "Il se pourrait même que tous ces Centres de la région ferment", dit-elle. Les services, toujours selon Mme Miller, seraient dorénavant desservis par téléphone via un service 800 et par boîte vocale par des courtiers en information.

Les Centres d'Emploi du Canada offrent actuellement divers services. Outre l'assurance chômage, il s'agit d'instances décisionnelles en regard de la planification de l'emploi lors des programmes PDE, Article 25, aide au travail indépendant, formation et d'autres.

Le **PLEIN-JOUR** #1 DE L'INFORMATION!  
sur la Manicouagan

Patrick Roy, chandails, timbres....

# Le Club des collectionneurs tient son exposition annuelle

**Baie-Comeau - Êtes-vous un fan de Patrick Roy? Une collection de chandails à l'effigie de la ville de Baie-Comeau, ça vous intéresse? Si oui, vous ne devez pas manquer l'édition 1995 de l'exposition du Club des collectionneurs de Baie-Comeau.**

**Charlotte Paquet**  
Les Editions Nordiques

L'exposition se tiendra les 29 et 30 avril, au local du club de l'Age d'or du centre socioculturel de la rue Mance. Le samedi, les visiteurs sont attendus de 13 h à 21 h et, le dimanche, de 13 h à 16 h.

Comme c'est son habitude, l'exposition annuelle offrira quelques nouveautés tout en continuant de miser sur des recettes gagnantes en matière de collections. Le membre qui présentera sa collection du talentueux gardien de but du Canadien de Montréal est le même qui, l'an dernier, en avait étonné plusieurs avec sa collection sur Batman.

Les amateurs de philatélie en auront égale-

ment plein la vue en visitant l'exposition puisque, comme l'indique Evelyne Beaudin, présidente du club, "on est beaucoup dans les timbres". Il y aura donc beaucoup de timbres au menu de l'exposition mais il y aura plus encore. Mme Beaudin mentionne des collections de cuillères, d'appareils-photo, de poupées, d'épinglettes et bien d'autres.

L'exposition est d'une certaine façon, le fruit des échanges effectués par la trentaine de membres du club en cours d'année. Même si les échanges sont au coeur de ses activités, le Club des collectionneurs de Baie-Comeau vise également la transmission d'informations, particulièrement pour les collectionneurs de timbres.

La plupart des membres du club possèdent plus d'une collection. Les échanges peuvent ainsi toucher différents objets, comme un timbre contre une cuillère ou une cuillère contre une épinglette. "On fait de l'échange pour pouvoir se monter une collection", indique la présidente.

Il y a quelques années, lors de la folie entourant les cartes de hockey, le club a déjà compté une centaine de membres. "Les cartes de hockey, c'est une mode qui est en train de passer. Les cartes sont rendues trop dispendieuses pour les jeunes", précise Mme Beaudin.

L'intérêt à l'égard des collections constitue souvent une affaire de famille. Ainsi, Mme Beaudin a été initiée à cette activité par son époux. De ses trois enfants, deux sont collectionneurs.

Contrairement à ce que plusieurs pensent, les collectionneurs ne font pas que ramasser différentes choses. "C'est de la recherche quand on collectionne. C'est la recherche qui nous porte à collectionner", souligne-t-elle en parlant de géographie et d'histoire.

## Un correctif pour Aérographiderme

(S.P.) - Dans l'article sur la clinique de tatouage Aérographiderme publié dans l'édition du 15 avril du Plein-Jour, on peut lire dans le dernier paragraphe que la propriétaire de l'établissement, Karyn Desbiens, n'a pas bénéficié d'aide gouvernementale avant de lancer son commerce. C'est effectivement le cas, sauf qu'elle a reçu une subvention une fois en affaires. Il s'agit d'une subvention provenant du Programme de soutien à l'emploi autonome, attribué par le Centre Travail-Québec.

Pour mieux voir et mieux paraître

Traitement Anti-reflets

Lumitrans. gratuit

à l'achat des nouveaux verres progressifs

VISA 3S

Une valeur de 60<sup>000</sup>

Pour que ce soit clair, net et précis, venez nous consulter.



Clinique d'optométrie  
**ROBICHAUD & MORISSE**

DR Guylaine Robichaud, o.d.  
DR Bénédicte Morisse, o.d.

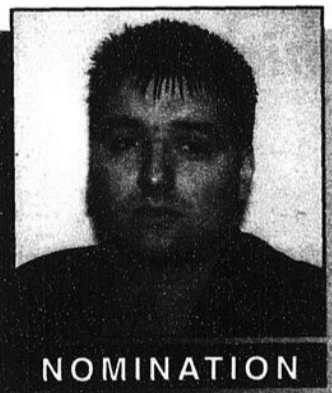
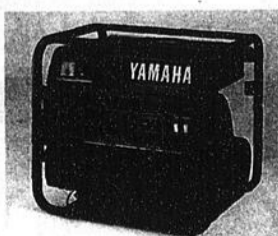
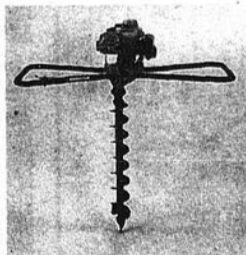
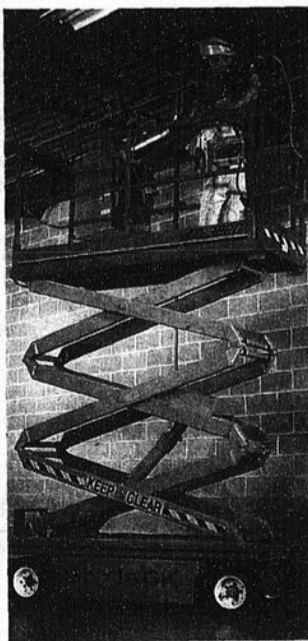
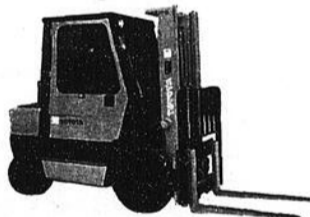
Votre satisfaction avant tout.  
Service et qualité sont notre priorité!

600, boul. Latfleche, Baie-Comeau

Tél.: 589-5454

\* DISTRIBUTEUR EXCLUSIF

# SKYJACK™



NOMINATION

Perco Limitée chef de file dans le domaine de la location d'équipement et d'outil au Québec est fière d'annoncer la nomination de M. Eric Lévesque au poste de Directeur de la succursale de Baie-Comeau située au 132 boul. Comeau.

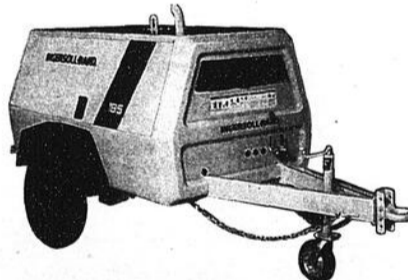
A l'emploi de Perco depuis 1989 M. Lévesque s'est taillé ce poste par son assiduité et sa capacité de rendre à terme tous les projets qui lui ont été assignés. Nous sommes confiants que M. Lévesque saura relever ce nouveau défi.



132, Boul. Comeau, Baie Comeau, Qc G4Z 2L6  
Tél.: (418) 296-8600 Fax: (418) 296-2172

\* DISTRIBUTEUR EXCLUSIF

# Snorkel



**TROIS-RIVIÈRES**  
2525, rue Girard  
Trois-Rivières, Québec  
G8Z 2M3  
(819) 379-3113

**SHAWINIGAN**  
9941, Des Hêtres  
Shawinigan, Québec  
G9N 4Y2  
(819) 539-1144

**STE-FOY**  
335, ave Marconi  
Ste-Foy, Québec  
G1N 4A5  
(418) 681-6004

**LONGUEUIL**  
2275, rue De La Métropole  
Longueuil, Québec  
J4G 1E5  
(514) 670-5600

**MONTREAL**  
3185, boul. Pittfield  
St-Laurent, Québec  
H4S 1H6  
(514) 331-7550

**OTTAWA**  
1506 Michael  
Ottawa, Ontario  
K1B 3S1  
(613) 749-1506

**ST-LÉONARD**  
6275, Des Grandes-Prairies  
St-Léonard, Québec  
H1P 1A5  
(514) 327-6275

**CHICOUTIMI**  
1423, boul. St-Paul  
Chicoutimi, Québec  
G7J 3Y3  
(418) 543-2525

**BAIE COMEAU**  
132, boul. Comeau  
Baie Comeau, Québec  
G4Z 2L6  
(418) 296-8600

**SEPT-ÎLES**  
158, Père Divet  
Sept-Îles, Québec  
G4R 3P6  
(418) 962-0567

Fusion avec l'hôpital

# Le Centre d'accueil N.A. Labrie obtient un sursis d'un an

Baie-Comeau - Le Centre d'accueil N.A. Labrie vient d'obtenir un sursis d'au moins un an dans le dossier d'une éventuelle fusion administrative avec le Centre hospitalier régional de Baie-Comeau. "C'est le statu quo", confie le directeur général du CANAL, Gaétan Gauthier.

Charlotte Paquet  
Les Éditions Nordiques

La Régie régionale de la santé et des services sociaux a fait marche arrière dans son in-

tentention de fusionner les deux établissements dans la foulée du processus de compressions budgétaires en cours. En mars, son directeur général, Claude Boisjoli, avait indiqué que ce projet devait se réaliser lors d'une rencontre des directeurs généraux d'établissements de Baie-Comeau. Aujourd'hui, il n'est plus question.

Lors de la réunion du conseil d'administration de la Régie régionale, mercredi soir, M. Boisjoli a confié qu'il avait décidé de mettre sur la glace tout éventuel regroupement entre l'hôpital et le CANAL en se basant sur l'intérêt manifesté par le directeur général du centre d'accueil d'effectuer le plus possible de mises en commun de services (buanderie, service alimentaire...) avec d'autres établissements afin de réduire ses dépenses de fonctionnement. "On est d'accord avec ce qu'on propose. On va réétudier ça dans un an", a souligné M. Boisjoli.

Du côté du centre d'accueil, on respire un peu plus. "Il y a plus d'espoirs qu'il y en avait", affirme M. Gauthier. Par contre, il demeure conscient que la menace plane toujours. Les résultats des mesures d'économie réalisées avec l'implantation des projets de mise en commun de service entre établissements sera pris en considération par la Régie régionale lorsqu'elle étudiera à nouveau le dossier.

En vertu de la loi actuelle sur la santé et les services sociaux, la Régie régionale ne pouvait pas décréter de fusion forcée entre deux établissements. Par contre, fait remarquer M. Gauthier, le ministre Jean Rochon envisagerait, dès cet automne, amender la loi afin de permettre des regroupements imposés. Une telle possibilité lui fait peur.

## Réactions de l'hôpital

Le conseil d'administration du Centre hospitalier régional de Baie-Comeau a refusé, à sa séance de mardi soir, de prendre position dans le dossier d'une éventuelle fusion, comme le lui demandait la porte-parole du Comité Familles des résidents et résidentes de N.A. Labrie, Nicole Lachance-Roy.

"Le conseil d'administration du Centre hospitalier régional de Baie-Comeau ne s'est jamais penché sur ça étant donné que ça vient de la Régie", a souligné le président, Marc Forest. Même si le dossier n'a jamais été discuté par les administrateurs, M. Forest a rappelé à la porte-parole qu'il était persuadé que "d'ici deux à trois ans, le ministère ne vous dira pas vous devez fusionner, il va dire vous fusionnez avec un projet de loi".

Si un regroupement doit effectivement avoir lieu un jour, il est d'avis qu'il serait préférable de le faire en s'asseyant à une même table et en négociant. "Si on ne s'organise pas nous-mêmes dans le réseau, d'ici quelque temps, le ministère la (fusion) forcera et on sera pris avec".

Le directeur général de l'hôpital, Jacques Lévesque, a souligné que s'il fallait en arriver là, la mission d'hébergement du centre d'accueil devra être respectée.

## Un Service Difficile à Battre!



Les Éditions Spéciales  
**tout à fait uniques**



ELANTRA  
Éditions spéciales 1995

SONATA  
Éditions spéciales 1995



Venez rencontrer Déo, Richard et Léo

L'UNE DES MEILLEURES GARANTIES DE L'INDUSTRIE:  
5 ANS/100 000 KM (ÉLÉMENTS PRINCIPAUX).  
ASSISTANCE ROUTIÈRE 24 HEURES,  
incluant : • Livraison d'essence • Changement de roue  
en cas de crevaison • Déverrouillage • Remorquage.



Ouvert tous les  
samedis  
de 10 h à 16 h

# Boulevard Hyundai

40, boulevard Comeau, Baie-Comeau 294-2886

**HYUNDAI**  
On évolue à votre avantage



Nicole Lachance-Roy, porte-parole du Comité Familles des résidents et résidentes de N.A. Labrie.

## À VENDRE



Voiture de course  
Catégorie stock  
Prête à être utilisée  
pour la course.  
Moteur 350 GM

Pour information :  
Déo Tremblay  
**294-2886**

## Le sort des services de santé

# La Haute-Côte-Nord devra patienter jusqu'au 17 mai

Baie-Comeau - Une forte délégation de citoyens de la Haute Côte-Nord, et plus particulièrement de Bergeronnes et de Les Escoumins, ont assisté, mercredi, à la séance du conseil d'administration de la Régie régionale de la santé et des services sociaux. Ils voulaient connaître la décision des administrateurs à la suite du dépôt du rapport d'un comité chargé d'étudier la problématique de l'hébergement et des soins de longue durée dans leur secteur. Cependant, ils ont appris avec déception que la décision, qui devait être rendue ce soir-là, a été reportée à la séance du 17 mai.

Charlotte Paquet  
Les Editions Nordiques

Dès l'ouverture de la séance, le directeur général de la Régie régionale, Claude Boisjoli, a informé le public que les administrateurs, qui

n'avaient pris connaissance du rapport qu'en après-midi, souhaitaient bénéficier de plus de temps et d'informations avant de décider quoi que ce soit.

M. Boisjoli a mentionné que d'ici le 17 mai, les directeurs généraux du CLSC de Forestville, du Centre de santé de la Haute Côte-Nord de Les Escoumins et du Foyer d'accueil Mgr Gendron seront consultés sur le contenu du rapport. Il a dit espérer que la décision qui sera prise en vue d'une nouvelle répartition des lits de longue durée et d'hébergement fera consensus.

Le maire de Bergeronnes, Jacques Gagnon, présent parmi le public, est venu dire aux administrateurs qu'ils avaient joué avec tous ces gens de la Haute Côte-Nord qui s'étaient déplacés spécifiquement pour savoir ce qui les attendait. Il a rappelé que depuis plus d'un an, les gens de la Haute Côte-Nord vivent une situation ambiguë qui sème la discorde parmi eux. Pen-

dant la séance, cette animosité a d'ailleurs été perceptible, notamment quand Martin Maltais,

président du conseil d'administration du CLSC de Forestville, a pris la parole au micro pour rectifier les propos de M. Gagnon concernant une hypothèse émise par le CLSC.

D'après le maire de Bergeronnes, plus on tarde pour trouver une solution au problème, plus il grossit. Il a d'ailleurs précisé que si le dossier s'était réglé plus rapidement, le CLSC de Forestville n'aurait pu émettre l'hypothèse d'établir les services en fonction de la population. "C'est à l'antithèse de la régionalisation. Or, on essaie de ne pas détruire l'un par rapport à l'autre", a-t-il souligné.

## En bref

### Spectacle de La Cantilène

(S.P.) - Le groupe vocal La Cantilène présentera son spectacle annuel le samedi 6 mai à 20 h au Théâtre de Baie-Comeau sous le thème "Journal intime...en chansons". La direction du groupe vocal invite les gens intéressés à faire vite car il ne reste que quelques billets en circulation. Les billets sont disponibles à la billetterie du Théâtre et auprès des choristes.

### Alcoolisme et autres toxicomanies

(C.P.) - La Fédération québécoise des centres de réadaptation pour personnes alcooliques et autres toxicomanes tiendra son premier congrès du 26 au 28 avril, à Montréal. Cinq cents participants provenant de tous les secteurs d'intervention (réadaptation, santé, éducation, travail, justice, sécurité publique...) y participeront afin de dresser le bilan de cinq années de partenariat depuis le dépôt d'un rapport proposant des mesures très concrètes pour améliorer la prévention de la toxicomanie et la lutte aux substances. Des stratégies d'avenir seront également développées.

### Marc Blaquière à Radio-Canada

(C.P.) - L'émission "Les gens de la Côte" du samedi 29 avril présentée sur les ondes de CBSI Côte-Nord (de 10 h à midi) sera consacrée à des rencontres avec des aventuriers. Parmi eux, il y a Marc Blaquière, de Baie-Comeau, qui pratique avec passion plusieurs sports de plein air. Depuis sept ans, il s'adonne au kayak de mer et il transportera les auditeurs vers des territoires encore inconnus dans le Grand Nord québécois et sur la Côte-Nord.

### CLSC de l'Aquilon

(C.P.) - Le conseil d'administration du CLSC de l'Aquilon tiendra sa prochaine réunion le mardi 25 avril, à compter de 20 h. La séance se déroulera à la salle 407 (3e étage) du CLSC, au 600 rue Jalbert.

## L'action bénévole... ça fait du bien!



La Ville de Baie-Comeau reconnaît l'apport inestimable des bénévoles dans la qualité de vie sur son territoire.

Dans le cadre de la semaine de l'Action bénévole, nous disons MERCI.

Des remerciements particuliers seront présentés aux bénévoles de la municipalité dans le cadre d'une

**SOIRÉE DANSANTE (sur invitation)**  
**le vendredi 5 mai 1995**  
**20 heures**

**Centre Henri-Desjardins**

Confirmez votre présence au 296-8379

Ville de  Baie-Comeau

# SUPER VENTE «RABAIS DES MANUFACTURIERS»

## Jusqu'au 30 avril 1995

Ensemble  
filtration  
**JACUZZI**  
**359<sup>00</sup>**

(pompe  
1 force + filtre)



**Modèle 24 pd**  
Rég.: 1795,00 pour **1495<sup>00</sup>**  
- équipée -

Vous voulez profiter  
au maximum de  
votre piscine?

**RABAIS  
300<sup>s</sup>**



**Maxtemp...**  
chauffe-piscines

Votre centre

**AQUA**  
SELECT

# PISCINES 442 inc.

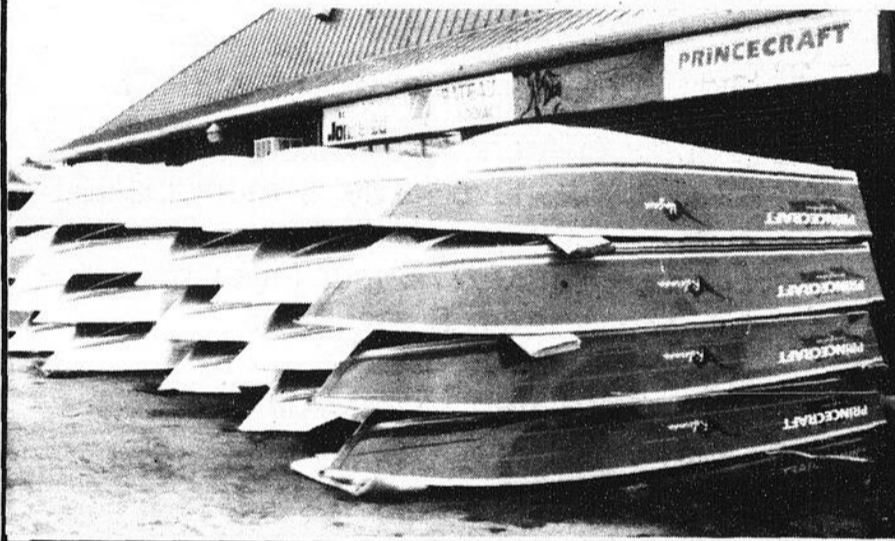
1800 boul. Lafèche, Baie-Comeau 589-1757

Base plein air

# Les clubs de voile et de ski nautique déposent leur pétition

## Pour l'amateur de pêche ou de sports nautiques nous avons le bateau

# PRINCECRAFT *Springbok* qu'il vous faut!



**HB HAMILTON BOURASSA**  
Financement disponible  
SERVICE - LIVRAISON GRATUITE 324, boul. LaSalle - 296-9191

**Baie-Comeau - Les représentants des clubs de voile et de ski nautique de Baie-Comeau ont profité de la séance de mardi du conseil municipal pour déposer leur pétition demandant de garder ouvert le Base plein air pour l'été 1995 et les suivantes. Malgré une pétition de plus de 1 600 noms, le maire Claude Martel n'a pas l'intention de changer son fusil d'épaule dans ce dossier mais il demeure ouvert à des accommodements pouvant satisfaire les clubs.**

**Steeve Paradis**  
Les Editions Nordiques

Les Eskimos et les Voileteurs ont remis au conseil une pétition contenant 1 617 signatures demandant la réouverture de la Base plein air. Un des bénévoles du club de ski nautique, Donald Landry, a rappelé au maire qu'il ne s'agit pas d'argent perdu. "N'y voyez pas une dépense, mais un investissement à long terme", a-t-il lancé.

Le conseiller Guy Richard, qui s'était prononcé contre la fermeture de la base, dit comprendre le désarroi des responsables des deux clubs. Il affirme de plus que la question des coûts sauvés par la fermeture, évalués à environ 200 000 dollars, n'est pas encore claire pour lui. "On aurait dû étudier cette problématique plus longtemps", soutient-il.

Le maire Martel affirme quant à lui que le conseil se penchera de nouveau sur ce dossier, puisque trois hypothèses dressées par le service des loisirs et les clubs sont sur la table. La plus plausible semble être la location pour un dollar des équipements de la Base plein air aux deux clubs et des ententes sur le gardiennage. "Il y a moyen de trouver un compromis", indique l'édile.

Mais M. Martel prévient qu'il est définitif que la Ville se désengagera de la Base. "Si je dois trancher, c'est assuré qu'il n'y aura pas autant de services de la part de la Ville à la base. Il faut protéger le curling, les quatre glaces et le centre de ski", clame-t-il. Il enchaîne en affirmant que les deux clubs peuvent s'entendre pour présenter des projets viables et la Ville fera sa part. Le dossier devrait évoluer au cours des prochaines semaines.

**Formation**

Dans une des nombreuses résolutions adoptées au cours de cette séance, le conseil a décidé de confier un mandat de formation à la firme Potentiel, au montant de 8400 dollars, pour l'implantation d'un système d'évaluation des policiers du Service de sécurité publique.

Selon le directeur général de la municipalité, Jean-Guy Rousseau, la Ville possédait déjà un système d'évaluation des policiers, mais il était plus quantitatif que qualitatif. "L'autre système était basé sur des considérations comme le nombre de billets de contravention remis", affirme M. Rousseau.

Le nouveau système sera plus basé sur l'attitude des policiers et l'aspect qualitatif du travail. Le maire Martel rajoute qu'on a hésité avant d'accorder ce contrat, car on voulait être sûrs que les forces de l'ordre soient d'accord avec cette démarche. Il semble, selon l'édile, que ce soit le cas et que les policiers ont apprécié travailler avec le psychologue qui a fait les premières approches.

**Salle de spectacles**

Finalement, le dossier de la salle de spectacles de Baie-Comeau est revenu sur le tapis lors de la période de questions réservée aux journalistes. Plusieurs rumeurs font état que le conseil est en possession d'une étude comparative des salles de spectacles de Baie-Comeau et de Sept-Îles.

Claude Martel a confirmé qu'une telle étude avait été commandée par Baie-Comeau, mais il n'a pas voulu en dévoiler le contenu. Il confie cependant que la Ville est "satisfaite" des performances de la salle de spectacles baie-comoise. Cette étude devrait être rendue publique sous peu.

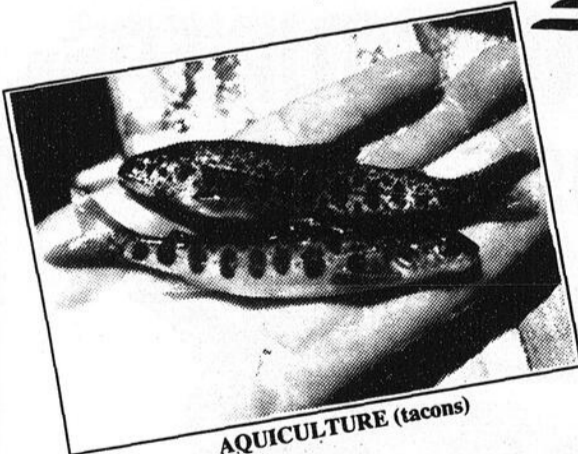
Soulignons en terminant que la télé communautaire de Baie-Comeau en était à sa première présence au conseil municipal. On sait que TV-6 diffuse en différé sur une base d'essai cette séance et les trois prochaines. Deux caméramen et le coordonnateur Gérald Poirier étaient sur place pour enregistrer les délibérations du conseil.

## En bref

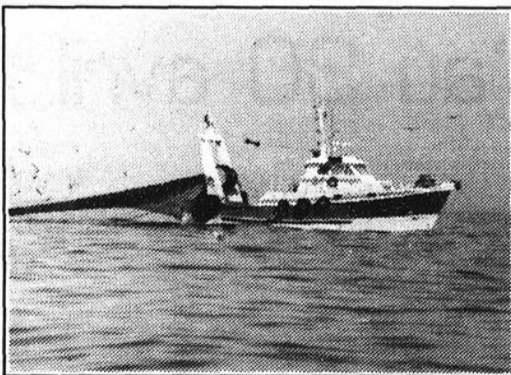
### Assemblée du BCT

(R.H.) - Le Bureau des congrès et du tourisme de Baie-Comeau convoque ses membres à son assemblée générale annuelle. Cette dernière aura lieu le 26 avril, à 19 h, à l'Hôtel le Manoir. À l'ordre du jour: présentation des états financiers et du rapport d'activités, fusion du BCT et du Commissariat industriel de Baie-Comeau, etc. On vous invite à confirmer votre présence au 589-6511.

## Centre spécialisé des pêches Cégep de la Gaspésie et des Îles



AQUICULTURE (tacons)



EXPLOITATION DE LA RESSOURCE



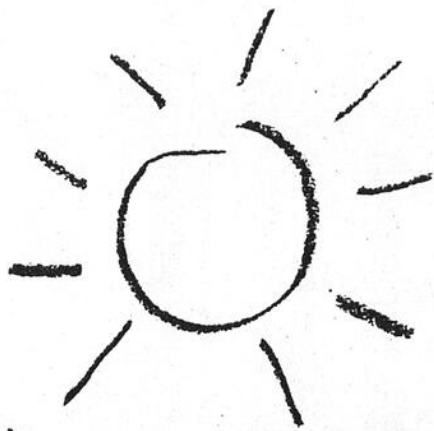
TRANSFORMATION DES PRODUITS DE LA MER

- L'aquiculture, une des solutions d'avenir pour les pêches: 6 000 nouveaux emplois prévus au Canada d'ici l'an 2000.
- Les engins de pêche sélectifs, la transformation de nouvelles espèces et la 2e et 3e transformation: des voies à explorer pour consolider l'industrie.
- LA FORMATION: UNE CONDITION ESSENTIELLE À LA RÉUSSITE.
- Deux programmes techniques de niveau collégial accessibles (D.E.C. de 3 ans). *Des places sont encore disponibles.*
- Autres programmes disponibles (de niveau secondaire professionnel: D.E.P. en "Mécanique marine" et en "Vente des produits de la pêche").

### POUR INFORMATION:

**Monsieur Yves Tardif**  
Centre spécialisé des pêches  
167, La Grande-Allée Est  
Grande-Rivière (Québec)  
G0C 1V0

Téléphone: (418) 385-2241  
Télécopieur: (418) 385-2888



# Avant toute chose... Consultez votre Caisse populaire Desjardins

Une maison à nous...  
Desjardins nous aide vraiment à tout prévoir!

Chez Desjardins le service est très important; c'est pourquoi un conseiller nous a proposé un moyen sûr de connaître notre capacité d'emprunt et d'établir le prix approximatif de la maison qui nous convient. C'est le Prêt hypothécaire préétabli Desjardins. De plus, le taux d'intérêt est garanti durant 90 jours, peu importe les fluctuations du marché! Également, nous en avons profité pour rencontrer un conseiller juridique. Il nous a donné des conseils pour la rédaction de l'offre d'achat.

## Des avantages, beaucoup d'avantages :

- \* Rien à déboursier pour l'ouverture de notre dossier.
- \* Remboursements par anticipation sans pénalité jusqu'à un maximum de 15 % par année de terme du montant emprunté au départ.
- \* Augmentez à notre convenance les montants de nos paiements périodiques, jusqu'à concurrence du double de ceux-ci sans indemnité (une seule fois par année de terme).

## Votre prêt hypothécaire pourrait être remplacé automatiquement!

Si vous prenez un prêt hypothécaire d'ici le 30 juin 1995, vous pourriez être remboursé jusqu'à concurrence de 100 000 \$ selon les modalités suivantes :

- 1/3 automatiquement en détenant un prêt hypothécaire Desjardins
- 1/3 additionnel si le prêt comporte l'assurance prêt Desjardins de l'AVDL
- 1/3 additionnel si la maison est assurée par les Assurances générales des Caisses Desjardins

## Assurance prêt Desjardins :

Jusqu'au 30 juin 1995, Desjardins offre **gratuitement** l'assurance-invalidité pour 12 mois à tout nouveau détenteur d'un prêt hypothécaire.



Caisse populaire Desjardins  
de Hauterive

903, rue de Puyjalon  
Baie-Comeau  
589-3734

600, boul. Laflèche  
Baie-Comeau  
589-3734

117, rue Vallilée  
Chute-aux-Outardes  
567-2744

# SUPER VENTE

Samedi prochain  
le 29 avril

**5%** sur tout ce qui est  
à prix régulier en magasin  
(ET PAYÉ COMPTANT)

Représentant sur les lieux

Portes et fenêtres

**RLF Laflamme**



**D'Aigles**

Panneaux PVC

**VENMAR®**  
VENTILATION inc.

**Ondex**  
pour fabrication de  
verrière et toit

Laine minérale  
**SCHULLER**

**GoldLine™**  
Le bon choix pour vous et pour l'environnement



Produits de finition extérieure

**CANEXEL**  
une division de Produits de Construction ABT Canada Limitée

**Duchesne**

Pour vos besoins en tôle  
ondulée et accessoires



Grosse panthère  
en liberté à  
voir à la  
Cie Industrielle

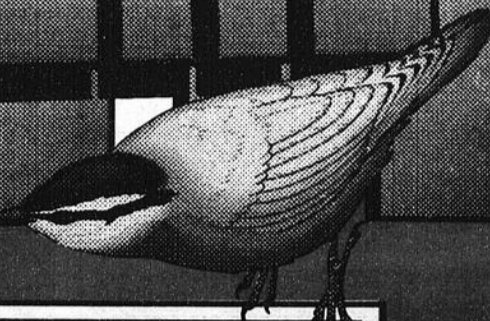
**CHLC sur les lieux pour Spéclaux Éclairs**

BRIQUE DE FAÇADE DE MAISON (57 x 90 x 200) (2 1/4" x 3 5/8" x 8")				BRIQUE DE FAÇADE (57 x 90 x 230) (2 1/4" x 3 5/8" x 9 1/4")			
27531003	1152	Gris cathédrale	768	27531018	2152	Gris cathédrale	530
27531007	1154	Rose nacré	768	27531022	2154	Rose nacré	530
27531016	1156	Peri coral	768	27531020	2160	Gris maritime	530
27531012	1160	Gris maritime	768	27531014	2140	Vert sauvage	530
			<b>35¢</b>	27531005	2130	Granite de rose	530
			chac.				chac.
BRIQUE DE COIN				BRIQUE DE COIN (57 x 90 x 230) (2 1/4" x 3 5/8" x 9 1/4")			
27531004	1252	Gris cathédrale	768	27531019	2252	Gris cathédrale	530
27531008	1254	Rose nacré	768	27531023	2254	Rose nacré	530
27531017	1256	Peri coral	768	27531021	2260	Gris maritime	530
27531013	1260	Gris maritime	768	27531015	2240	Vert sauvage	530
			<b>46¢</b>	27531006	2230	Granite de rose	530
			chac.				chac.

BLOC DE PARTERRE			
86981007	Bloc remblais III Couronne, gris	<b>11<sup>93</sup></b>	
86981010	Bloc remblais III Couronne, bleu		
86981012	Bloc remblais III Couronne, moisson	<b>9<sup>73</sup></b>	
86981013	Pavé Déco-Classic 6" x 8", gris		<b>48<sup>c</sup></b>
86981014	Pavé Déco-Classic 6" x 8", charcol		
86981008	Bloc remblais III Marche/cour., gris	<b>9<sup>73</sup></b>	
86981016	Bloc de contremarche gris		<b>19<sup>95</sup></b>
86981006	Bloc remblais III Module rég., gris	<b>12<sup>08</sup></b>	
86981009	Bloc remblais III Module rég., bleu		
86981011	Bloc remblais III Module rég., moisson		<b>5<sup>42</sup></b>
86984001	Bordure universelle moisson		

**50%**  
sur tout ce qui est à prix régulier pendant la journée du 29 avril  
(ET PAYÉ COMPTANT)

# PRINTEMPS MANICOUAGAN



		<b>Bardeaux d'asphalte</b> # 2, couleurs assorties 09201050, 1051, 1052, 1053 <b>6<sup>99</sup></b>	
		<b>Bardeaux d'asphalte</b> # 1, noir seulement 15 ans <b>8<sup>95</sup></b>	
<b>Revêtement extérieur</b> (en masonite Canexel) # 2, 12 x 16 <b>4<sup>75</sup></b> 8 x 16 <b>3<sup>15</sup></b> 50511118, gris, # 1, Triple 4 12" x 12" <b>9<sup>93</sup></b>			
<b>Barbecue Martin</b> 40,000 BTH <b>189<sup>\$</sup></b>		<b>Tablette en mélamine</b> Couleurs assorties (26791001) 5/8 x 12" x 5 pi <b>2<sup>99</sup></b> (26791002) 5/8 x 12" x 8 pi <b>3<sup>99</sup></b>	
			
		<b>Bois traité # 2</b> (b04248) 2 x 4 8 <b>1<sup>35</sup></b> (b04238) 2 x 3 8 <b>1<sup>10</sup></b> (b042410) 2 x 4 10 <b>1<sup>98</sup></b> (b062483) 2 x 4 8 <b>2<sup>25</sup></b> (b0624123) 2 x 4 12 <b>3<sup>45</sup></b> (b07165) (5 pieds) 1 x 6 <b>1<sup>45</sup></b>	
		<b>Treillis vert</b> 4 x 8 <b>6<sup>88</sup></b> <b>Treillis</b> 4 x 8 en cèdre 1 pouce d'épaisseur <b>19<sup>95</sup></b> feuille	
		<b>Bois traité</b> 1 1/4 x 6 x 8 pour plancher patio <b>3<sup>95</sup></b> 1 1/4 x 6 x 10 <b>4<sup>95</sup></b>	
		<b>Pavé uni # 2</b> Couleurs assorties, 8" x 12" 86981017, charcoal 86981018, brun 86981019, sable <b>69<sup>¢</sup></b>	
			

Porte pleine pin 80133018, 4 motifs, 1 3/8 x 24"	<b>89<sup>59</sup></b>	Échangeur de chaleur Venmar 0909025	<b>716<sup>27</sup></b>
Porte pleine pin 80131031, pliante, 30"	<b>144<sup>16</sup></b>	Éconair 25 0909027	<b>165<sup>44</sup></b>
Porte plein pin 80133019, 4 motifs, 30"	<b>115<sup>88</sup></b>	Échangeur d'air 0909037	<b>399<sup>38</sup></b>
Porte 30" pin, 15 vitres 80133051	<b>118<sup>00</sup></b>	Boule 12 + base pour ventilation entretoit - 62271077	<b>74<sup>98</sup></b>
Porte 30" pin, 15 vitres givrées 80134026	<b>151<sup>00</sup></b>		

**Heures d'ouverture**

Lundi au mercredi ..... 8 h à 18 h

Jeudi et vendredi ..... 8 h à 21 h

Samedi ..... 8 h à 17 h

**DIMANCHE** ..... 11 h à 16 h

Payez comptant & emporter - Jusqu'à épuisement des stocks

**LA CIE INDUSTRIELLE** 2005, BOUL. LAFLECHE  
**589-2035**

# La Régie régionale de la santé souligne les 75 ans de l'Ordre des infirmières

Baie-Comeau - La Régie régionale de la santé et des services sociaux du Québec a souligné, mercredi, le 75<sup>e</sup> anniversaire de l'Ordre des infirmières et infirmiers du Québec. La présidente de son conseil d'administration, Emérentienne Maltais, a alors signalé l'importante contribution des infirmières à la promotion de la santé sur la Côte-Nord tout en rappelant que l'édifice Aubert, où la Régie régionale a ses locaux, est dédié à garde Emérida Aubert, une infirmière qui a travaillé à Rivière-au-Tonnerre et à Pointe-Label de 1927 à 1951.

Au delà d'un millier d'infirmières sont en poste à la grandeur de la région. Mme Maltais a salué leur implication de tous les instants puisque la Côte-Nord est, d'après elle, "une région où souvent l'infirmière doit remplacer le docteur, saïaire en moins bien sûr".

La présidente n'a également pas manqué de souligner que la faculté d'adaptation des infirmières sera une fois de plus sollicitée grandement avec le virage en cours dans la dispensation des services dans le réseau de la santé et des services sociaux.

Quelques infirmières, dont la présidente de l'Ordre en région, Lucie Lessard, ont assisté à cet hommage rendu lors de la dernière séance du conseil d'administration de la Régie. Mme Lessard en a profité pour rappeler que le gouvernement du Québec a adopté, le 14 février 1920, la charte provinciale ayant donné naissance à l'Association des garde-malades enregistrées du Québec. Aujourd'hui, l'association re-

**CHARLOTTE PAQUET**

LES ÉDITIONS NORDIQUES



groupe 65 000 infirmières et infirmiers. Il s'agit de la plus grande corporation professionnelle au Québec.

Parmi la gamme d'activités pour souligner le 75<sup>e</sup> anniversaire de l'organisme, on peut mentionner le concours d'innovation clinique par le biais duquel les infirmières de la région Côte-Nord sont invitées à faire connaître des projets novateurs en soins infirmiers. Une lauréate régionale sera choisie et son projet soumis pour le Prix provincial d'innovation clinique-Abbott.



Lucie Lessard, présidente de l'Ordre des infirmières et infirmiers région Côte-Nord, a remis à Emérentienne Maltais, présidente du conseil d'administration de la Régie régionale de la santé et des services sociaux, une sérigraphie tirée de l'oeuvre illustrant les 75 ans d'engagement professionnel des infirmières du Québec.

## Un week-end pascal assez tranquille sur les routes

Baie-Comeau - Selon le détachement nord-côtier de la Sûreté du Québec, la fin de semaine de Pâques a été relativement tranquille sur les routes régionales. On n'a heureusement pas d'accident mortel à déplorer. En contrepartie, ce week-end a été plus actif pour ce qui est de la lutte contre la drogue.

**Steeve Paradis**  
Les Éditions Nordiques

Pour la période du 13 au 17 avril, la Sûreté du Québec rapporte trois accidents avec blessés et neuf accidents avec dégâts matériels et ce, sur l'ensemble du territoire nord-côtier.

Pour la même période l'an dernier, on avait signalé un accident mortel sur les routes de la Côte-Nord. Pendant le congé pascal de 1995, les policiers ont aussi procédé à l'arrestation de six personnes ayant conduit

avec des facultés affaiblies.

C'est surtout du côté de la drogue que le détachement régional du corps policier a des choses à rapporter pour ce week-end de Pâques. On a en effet procédé dans la nuit de samedi à dimanche à une perquisition dans une résidence de Havre-Saint-Pierre.

Les policiers ont à cet endroit découvert du haschich, de la marijuana et de la cocaïne, le tout d'un montant évalué à environ 25 000 dollars sur le marché noir.

Quatre individus âgés entre 22 et 34 ans de Havre-Saint-Pierre ont été arrêtés. L'un d'eux a été libéré par voie de sommation tandis que les trois autres personnes ont comparu mardi au Palais de justice de Sept-Îles pour faire face à des accusations de possession de stupéfiants dans le but d'en faire le trafic, trafic de stupéfiants et bris de probation.

## Traverse Tadoussac/Baie-Sainte-Catherine Un troisième traversier sera affecté pendant la période estivale

Baie-Comeau - Un troisième navire sera mis à l'essai à la traverse Tadoussac/Baie-Sainte-Catherine pendant une courte période au début de mai. La Société des traversiers du Québec veut ainsi tester l'opération de la traverse à trois navires jusqu'à compter de la Fête nationale du 24 juin, la navette entre les deux rives sera assurée non plus par deux navires mais bien par trois.

**Charlotte Paquet**  
Les Éditions Nordiques

C'est le Catherine-Legardeur, présentement affecté à la traverse Sorel/Saint-Ignace-de-Loyola, qui sera appelé à la rescousse. Après

l'expérience du mois prochain, le bateau continuera de naviguer sur la rivière Saguenay puisque l'un des deux navires de cette traverse doit aller en cale sèche.

La S.T.Q. a décidé de tenter l'expérience de la navigation à trois traversiers pendant la période estivale afin de mieux contrôler le flot important de véhicules en évitant les délais d'attente prolongés afin de pouvoir rejoindre l'autre rive.

"Peut-être qu'on ne transportera pas plus de véhicules mais on va augmenter la capacité de transport de peut-être 40%", précise Patrice Saint-Amand, vice-président à l'exploitation à la société. Présentement, un départ de chaque rive se fait à toutes les 20 minutes. La présence d'un troisième navire pourrait permettre des départs à toutes les 13 minutes environ.

À l'été 1994, le nombre de véhicules transportés en une seule journée a atteint des pointes de 4 500 et plus avec des délais s'élevant entre 45 minutes et 2 h. Pour le seul mois de juillet, 121 302 véhicules ont été transportés, un record de tous les temps.

Fait à noter, le Catherine-Legardeur sera remplacé à la traverse Sorel/Saint-Ignace-de-Loyola par le Trois-Rivières, moins adapté que l'autre navire à affronter les conditions particulières de navigation sur le Saguenay.

Evidemment, l'ajout d'un troisième traversier pendant la période de fort achalandage entraînera des coûts additionnels pour la S.T.Q. Cependant, ils n'auront rien de comparable avec la construction de deux débarcadères sur chaque rive, également envisagée pour régler les problèmes de fort achalandage, qui pourraient nécessiter des investissements dépassant les 50 millions \$.

L'été dernier, l'ancien directeur général de la société, Jean-Yves Gagnon, déclarait que l'ajout d'un troisième traversier pour régler les problèmes de congestion à la traverse ne réglerait rien s'il n'y avait pas de construction de nouveaux débarcadères. Aujourd'hui, le discours a changé. L'expérience de l'été prochain pourrait donc être cruciale pour l'avenir du service.

## En bref

### Concours de photographies "Visa Nature"

(S.P.) - Le ministère de l'Environnement et de la Faune, la Fédération québécoise de la faune, les Centres d'images Fotoclik et la Fondation de la faune du Québec lancent de nouveau cette année le concours de photos "Visa Nature" dans le cadre de la Semaine de la faune, qui se tient du 23 au 29 avril sous le thème "La faune québécoise et son habitat". Tous les photographes amateurs sont invités à présenter des photos 8 X 10, couleurs ou noir et blanc, dans les catégories suivantes: faune, flore et habitats sauvages québécois. Les participants peuvent soumettre un maximum de trois photos. Ces photos doivent parvenir au plus tard le 3 mai au ministère de l'Environnement et de la Faune, direction des communications et du marketing, 150 boulevard René-Lévesque, 10<sup>e</sup> étage, Québec, G1R 4Y1. Il faut mentionner sur l'enveloppe "Concours de photographies".

### Rencontre sur la fibromyalgie

(S.P.) - Les personnes atteintes ou intéressées par la fibromyalgie sont conviées à une rencontre qui se tiendra le lundi 24 avril à 19 h 15 au CLSC de l'Aiglon. À cette occasion, Lucie Pelletier parlera de l'importance d'une bonne alimentation. Par la suite, Danielle Leblanc donnera un atelier d'information sur les sujets suivants: les assurances, la CSST, la Régie des rentes et d'autres sujets en rapport avec la fibromyalgie. Pour plus d'informations, on communique avec Cristiane Gagnon, au 589-2191.

### Pas de problèmes pour les inondations

(S.P.) - La Direction régionale de la Sécurité civile signale que pour l'instant, il n'y a aucun problème d'inondations sur la Côte-Nord. Dans le cadre de son suivi des inondations, la sécurité civile surveille cinq rivières dans la région, soit Sainte-Marguerite près de Sacré-Coeur, aux Eperlans, Sault-au-Mouton, Moisie et Saint-Augustin. Dans le moment, il y a peu de mouvements de glace sur ces rivières, mais on s'attend à des développements dans les jours à venir.

### Souper-variétés de l'Afées St-Georges

(C.P.) - L'Afées Saint-Georges invite la population à son souper-variétés qui se tiendra le dimanche 30 avril au sous-sol de l'église. Depuis plusieurs années déjà, l'association se fait un devoir d'organiser cette activité de financement au cours du printemps.

### Apprivoiser la cinquantaine

(C.P.) - Le Centre de femmes l'Étincelle organise une série de quatre ateliers sous le thème "Apprivoiser la cinquantaine". Ils visent à permettre aux femmes de faire le point sur différents sujets comme le processus de vieillissement, la vie de couple et la sexualité. Les rencontres débuteront le mardi 25 avril à 13 h 30 pour la session de jour et le mercredi 26 avril à 19 h pour celle de soir. Pour des informations supplémentaires ou pour s'inscrire, on téléphone au 589-9366.

# Au tour des parents d'être sensibilisés

**Bale-Comeau - Pour la première fois en quatre années de représentation de la pièce de théâtre-forum "Ah, chu ben en amour!" aux étudiants de 4e et 5e secondaires des deux polyvalentes de Bale-Comeau, une représentation sera offerte, mercredi prochain (26 avril), aux parents et aux personnes intéressées par la problématique de la violence dans les relations de fréquentation des adolescents.**

**Charlotte Paquet**  
Les Éditions Nordiques

Le Centre de femmes l'Étincelle et le collectif de théâtre "Vision R'Ose" présentent cette pièce interactive qui, selon Elyse Gauthier, coordinatrice au centre de femmes et comédienne, interpelle directement les spectateurs en invitant ceux qui le souhaitent à monter sur scène pour prendre la place des comédiens et ainsi changer le cours de l'histoire.

C'est à la suggestion de Jean-Emile Valois, animateur de pastorale dans les deux polyvalentes, que le centre de femmes et le collectif de théâtre ont décidé, cette année, d'ouvrir leur porte aux parents. Ces derniers pourront alors recevoir les mêmes messages que leurs jeunes et ainsi être mieux armés pour ensuite enclencher avec eux des discussions sur les thèmes exploités dans la pièce, comme la perte de contrôle, le chantage émotif, la jalousie et les agressions sexuelles.

Trois comédiens se retrouveront sur scène. Il s'agit de Jean-Claude Rochette, Odette Côté et Elyse Gauthier. Claire Du Sablon agit, quant à elle, comme animatrice. Une période d'échanges d'une vingtaine de minutes est prévue après la représentation.

Au cours de l'année scolaire 1994-1995, pas moins de 400 jeunes auront assisté à la pièce

de théâtre-forum. M. Valois, qui côtoie quotidiennement les adolescents et est bien au fait des situations difficiles qu'ils vivent, louange le travail accompli par toute l'équipe derrière cette pièce.

"L'idéal, ce serait que tous les parents viennent car ils seraient plus en mesure d'aider leurs enfants et de s'aider eux-mêmes", soutient Mme Gauthier. Même si le but premier de la représentation est de leur permettre de mieux comprendre leurs adolescents, il n'en reste pas moins que certains en retireront peut-être quelque chose pour les aider à faire face à leur propre situation problématique.

Le rendez-vous est donc prévu mercredi prochain, à compter de 19 h, à l'agora de la polyvalente des Baies. L'entrée est gratuite.



Elyse Gauthier et Jean-Emile Valois sont tous deux impliqués dans la présentation aux parents de la pièce de théâtre-forum "Ah, chu ben en amour!", mercredi prochain, à la polyvalente des Baies.

## CIVIC ÉDITIONS SPÉCIALES

«la plus vendue au Québec  
... à juste titre, à juste prix!»



La voiture la plus vendue au Québec depuis 5 ans, offerte en édition spéciale qui comprend, sans aucun supplément:

- climatiseur
- console centrale avec appuie-bras
- miroir de pare-soleil
- montre numérique à quartz
- rétroviseur extérieur droit
- enjoliveurs de roues
- radio AM/FM stéréo avec lecteur de cassette et 4 haut-parleurs



14 995\$

incluant 2000\$\*\*  
d'options sans frais

Faites-en l'essai!

MON CONCESSIONNAIRE

**HONDA**

la référence!

L'ASSOCIATION DES CONCESSIONNAIRES HONDA DU QUÉBEC

\*Le prix ici mentionné s'applique au modèle berline Édition spéciale, présentement en inventaire chez votre concessionnaire. Pour le modèle coupé, le prix est de 15 395\$, aux mêmes conditions que la berline. L'offre de 2000\$ d'options sans frais est valide pour les deux modèles. Les prix mentionnés sont transport, préparation et taxes en sus. Offre réservée aux particuliers. Photos à titre indicatif. \*\* Offre valide pour un temps limité, pour les modèles Éditions spéciales présentement en inventaire.

## SANTÉ MINCEUR



PAR LE  
DOCTEUR  
J.M.  
MARINEAU

### J'AI FAIT UN INFARCTUS! PUIS-JE SUIVRE UN RÉGIME AMAIGRISSANT?

L'INFARCTUS EST UNE MALADIE GRAVE QUI SURVIENT TRÈS SOUVENT CHEZ LES PERSONNES OBÈSES.

#### UN COEUR, C'EST IMPORTANT

Le thorax est une cage rigide composée de douze côtes qui s'accroche dans votre dos à votre colonne vertébrale et qui viennent pour la plupart s'articuler à l'avant à un os appelé sternum. Dans cette cage, se trouvent des organes vitaux : un coeur et deux poumons. Le coeur est un muscle creux qui se contracte environ 72 fois à la minute pour envoyer, à la manière d'une pompe, le sang dans nos artères.

#### LA GRAISSE QUI ÉCRASE NOTRE COEUR

Lorsque nous engraissons, notre graisse ne va pas se loger uniquement en-dessous de notre peau, elle se distribue aussi alentour de nos organes et elle n'épargne pas notre coeur le gênant ainsi dans ses mouvements. Et comme par surcroît les gens obèses ont un cholestérol souvent élevé qui durcit leurs artères, il n'en faut pas plus pour provoquer des maladies cardiovasculaires comme l'angine, l'hypertension et l'infarctus.

#### L'URGENCE DE MAIGRIR

Si un caillot bouche un vaisseau qui nourrit le muscle cardiaque d'une personne, la partie du coeur irriguée par ce vaisseau ne reçoit plus de sang et dégénère, c'est ce que l'on appelle UN INFARCTUS. Si ce malade guérit, le tissu privé de sang forme une cicatrice, mais le coeur reste fragile et affaibli. S'il s'agit d'une personne obèse, elle doit maigrir au plus vite, sinon ses chances de faire un deuxième infarctus sont grandes.

#### COMMENT MAIGRIR?

\* Le cardiologue dirigera son malade vers une diététicienne qui établira un régime équilibré hypocalorique et pauvre en graisses animales.

\* Si, pour des raisons urgentes, son malade doit maigrir rapidement, il le référera à un médecin. Celui-ci pourra, s'il le juge nécessaire, soumettre ce malade au JEÛNE PROTÉINÉ. Cependant, ce patient devra attendre six mois avant de bénéficier de ce régime.

#### SI VOUS DEVEZ MAIGRIR, CONSULTEZ DONC VOTRE MÉDECIN.



Dr J.-M. Marineau, md.

Dr M. Simard, md.

OMNIPRATICIENS

Le docteur Marineau est affilié ou exerce sa pratique dans la clinique suivante :

#### CLINIQUE MÉDICALE D'AMAIGRISSMENT

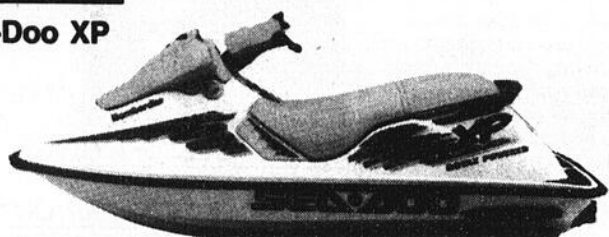
BALE-COMEAU - 296 6119  
337, boulevard Lasalle  
Porte 201



Réalisez votre rêve  
cet été avec

BATEAUX  
**SEA-DOO®**

Sea-Doo XP



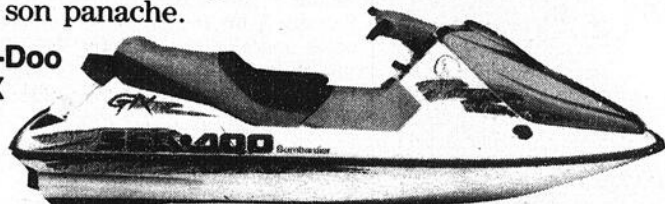
La vedette du monde  
de la course.

Sea-Doo SPI



Sa puissance n'a d'égal  
que son panache.

Sea-Doo  
GTX



L'embarcation qui a ébranlé le monde.

**Le plaisir nouvelle vague**

**SEA-DOO®  
EXPLORER**

**Un dur  
de dur...  
aux côtés  
tendres!**

**Facile à conduire.** Montez à bord de l'abordable bateau Explorer de Sea-Doo et laissez le temps filer tout en douceur! **Dur, mais souple comme pas un!** Appréciez la stabilité et la polyvalence de sa coque profonde en V entourée d'un robuste pneumatique à plusieurs chambres. **Vite comme l'éclair!** Sentez l'étonnante puissance de son moteur nautique Bombardier-Rotax® de 72 c.v.! Aucune hélice à découvrir! Le bateau Explorer: une autre belle réussite de la Division Sea-Doo/Ski-Doo, chef de file mondial en propulsion par jet.

**Votre concessionnaire  
autorisé de Bateaux Sea-Doo:**

NOM DU CONCESSIONNAIRE,  
ADRESSE ET NUMÉRO DE  
TÉLÉPHONE ICI.



\* Marques de commerce déposées de Bombardier Inc. \*\* Marque de Bombardier-Rotax GmbH  
\* Marque de commerce de Bombardier Inc. Bombardier Inc. 1994

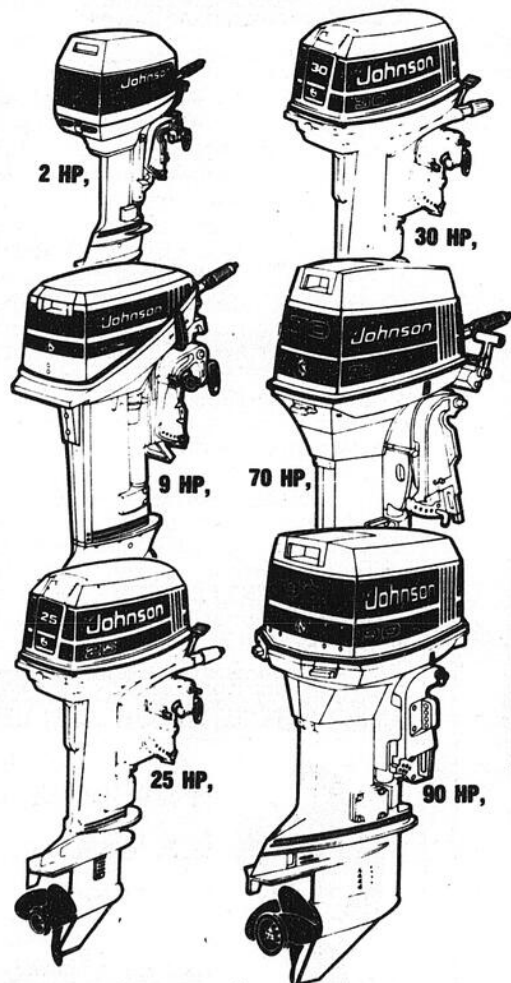
**HB**

**HAMILTON BOURASSA**

Financement  
disponible

SERVICE - LIVRAISON GRATUITE

324, boul. LaSalle - 296-9191

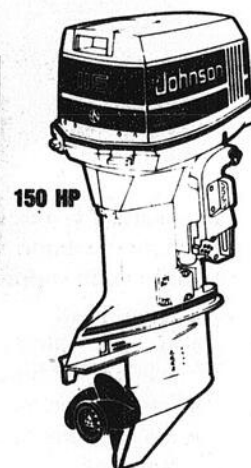


**Soyez prêt pour la  
prochaine saison de pêche.**

**Soyez équipé d'un moteur  
hors-bord**



*Du plus petit au plus gros, nous avons le  
hors-bord Johnson qu'il vous faut.*



**HB**

**HAMILTON BOURASSA**

Financement  
disponible

SERVICE - LIVRAISON GRATUITE

324, boul. LaSalle - 296-9191

# Une surprise au soccer intérieur

**Baie-Comeau - Surprise de taille, lundi soir, dans la ligue de soccer intérieur Manicouagan.**

**Sandro Célant**  
Les Editions Nordiques

Les gars de la Boucherie Chez Marcel s'amuse à jouer les trouble-fête lors de la première demi-finale du programme présenté sur le gymnase du stade Médard-Soucy.

Les athlètes de la Boucherie jouent un très vilain tour aux Trappeurs du cégep, champions en titre de la saison régulière.

Les collégiens sont déjoués lors de ce match "suicide" et voient leurs adversaires se sauver avec un triomphe de 3-1 pour ainsi s'assurer une place pour la grande finale.

Les Trappeurs ont mis du temps à se mettre ne branle. Leurs opposants, eux, ont été plus opportunistes que jamais en profitant de la moindre occasion.

Marc Richard a donné les devants à son club en première moitié. Effectuant une sortie de touche, le ballon a heurté la tête du défenseur des Trappeurs Rodrick Lévesque pour finalement se retrouver derrière son gardien Pierre-Michel Fortin.

La demie initiale se termine sur cette note. A la reprise du deuxième engagement, Martin Desroches procure une priorité de deux buts à son club. Quelques instants plus tard, Nicolas Bouchard récupère un ballon libre dans l'enclave et c'est 3-0 pour la Boucherie.

Les Trappeurs sont déboussolés. Ils ouvrent la machine mais rien ne semble fonctionner. Plusieurs tirs se retrouvent à côté du filet. D'autres arrivent directement sur le poteau des buts. Cela ne va pas du tout.

Luc Aubin va finalement toucher la cible dans les derniers instants du match mais il est beaucoup trop tard dans cette défaite de 3-1.

## Autre partie

L'autre demi-finale oppose le Bar Onyx et le Pharmaprix. Les deux formations se livrent une première demie enlevante qui se termine 1-0 en faveur de l'Onyx.

Mathieu Dalpizzol inscrit le premier but des siens. En fin d'engagement, Kevin Thompson a une chance en or de créer l'égalité mais rate son coup.

Bénéficiant d'un tir de punition, il s'exécute mais le gardien Sabin Lepage effectue l'arrêt clé.

Cet arrêt a sûrement stimulé ses coéquipiers car les gars de l'Onyx explosent en deuxième moitié avec sept buts sans riposte et enregistrent ce jeu blanc de 8-0.

Les membres du Pharmaprix, qui n'y ont vu que du feu lors de cette poussée, pourront se reprendre lors de la finale consolation (contre les Trappeurs) à l'affiche le 23 avril à compter de 20 h 15.

La grande finale suivra à 21 h 30 entre la Boucherie Chez Marcel et le Bar Onyx, champion des séries éliminatoires de 1994.



Les joueurs du Bar Onyx n'ont pas donné trop de chance à ceux du Pharmaprix, lundi soir. Les gars de l'Onyx tenteront de défendre leur titre de champions des séries face aux gars de la Boucherie Chez Marcel.

## VOLLEY-BALL PROVINCIAL


**(S.C.) Deux équipes de volley-ball de Baie-Comeau sont présentement impliquées dans le cadre du championnat provincial scolaire présenté à Saint-Hyacinthe.**

La compétition est disputée les 22 et 23 avril. Dans le benjamin, les filles de Lyne Tremblay et Michèle Blier pourraient causer des surprises durant le concours.

Les Spartiates ont largement dominé le calendrier régional en 1994-95. Il y a quelques semaines, elles avaient également brillé avec la conquête d'une superbe médaille d'argent lors du championnat provincial civil. De beaux espoirs sont permis pour le scolaire.

Les Spartiates seront également à surveiller dans le cadet féminin. Les volleyeuses de l'entraîneur-chef Carl Rodrigue ont l'habitude de très bien faire au provincial.






## SUPER SPÉCIAL DU PRINTEMPS

Pause de 4 pneus plus changement d'huile (filtre + 4 litres d'huile)

# 4295


TAXES EN SUS VALIDE JUSQU'AU 15 MAI



## STATION SERVICE J.S.L. INC.

SERVICE DE PROPANE, BARBECUE, CAMPING, ETC.  
MÉCANIQUE GÉNÉRALE - GAZ - DIESEL

254, BOUL. LASALLE, 296-6044



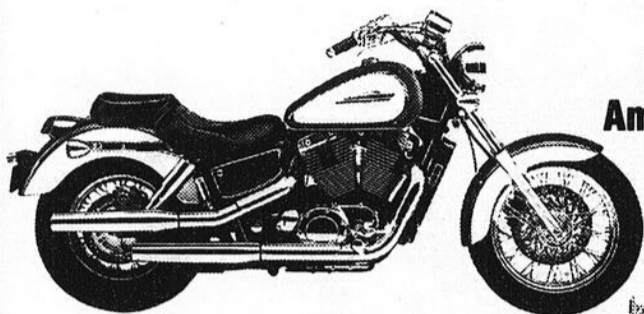
**2<sup>e</sup> édition**  
**Salon**  
**INDUSTRIEL et COMMERCIAL**  
**BAIE-COMEAU**

**5-6-7 mai 1995**  
**Centre Henry Leonard**

Une Force...  
À votre écoute!

**HONDA**

**Pour les amateurs de sensations fortes  
les nouvelles motos Honda 1995  
sont à voir chez Hamilton et Bourassa**

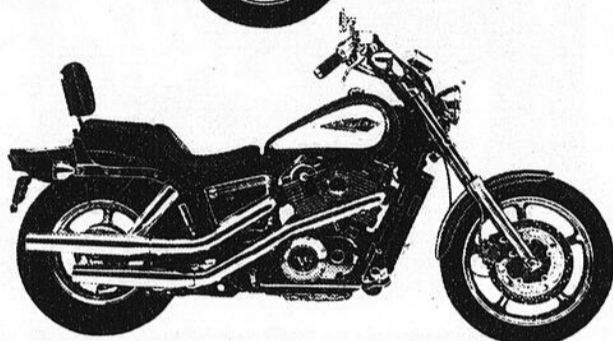


**Honda Shadow  
American Classic  
Edition**

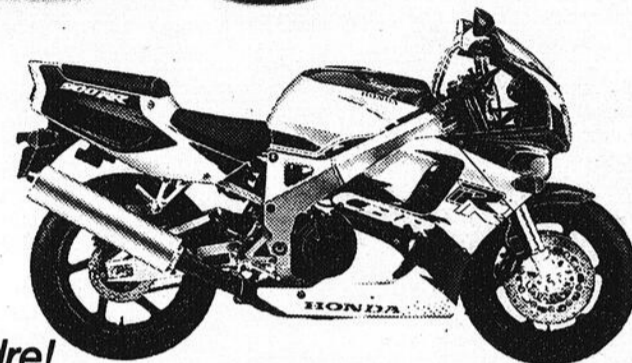


**Honda  
CBR 600**

**Honda  
Shadow 1100**



**Honda  
CBR 900**



*Honda, de la puissance à revendre!*

**HB**

Financement  
disponible

**HAMILTON BOURASSA**

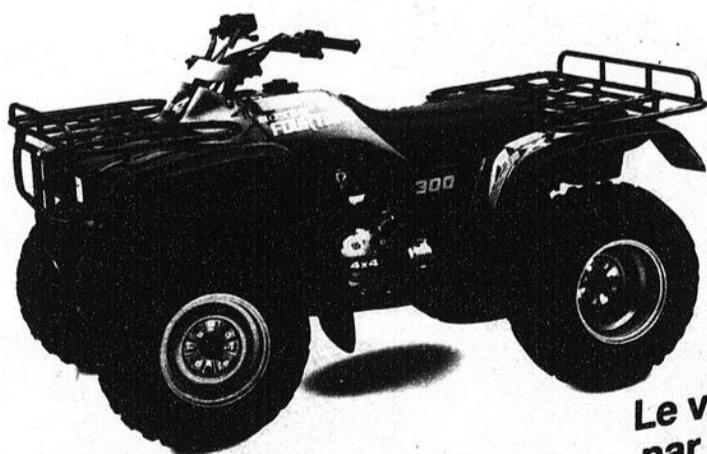
SERVICE - LIVRAISON GRATUITE

324, boul. LaSalle - 296-9191

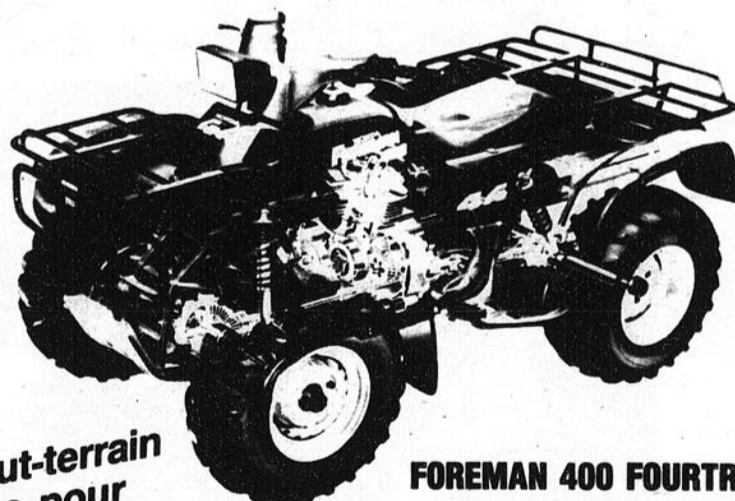
**HONDA  
FOURTRAX**

**Votre nouveau tout-terrain  
Foreman 400 Fourtrax 1995  
vous attend chez  
Hamilton et Bourassa**

**FOURTRAX 300 4x4**



**Le véhicule tout-terrain  
par excellence pour  
le travail et le loisir**



**FOREMAN 400 FOURTRAX 1995**

- Plus puissant avec son moteur 400 cc
- Agile, facile à manier dans les terrains difficiles
- Léger malgré sa force et sa puissance

**HB**

Financement  
disponible

**HAMILTON BOURASSA**

SERVICE - LIVRAISON GRATUITE

324, boul. LaSalle - 296-9191

Le Harley-Davidson rodéo

# Le grand show approche

(S.C.) - Le Harley-Davidson Rodéo de Baie-Comeau approche à grands pas. Le rendez-vous majeur est prévu pour la semaine prochaine (29 avril) sur la surface A du Centre Henry-Leonard.

Orchestré par le garage Hamilton et Bourassa (unique concessionnaire des modèles Harley dans la région) et la maison de production Harlewood inc. de Montréal, ce spectacle d'envergure promet d'en mettre plein la vue.

Tous les adeptes de la motocyclette sont conviés mais le public en général pourra également y trouver satisfaction dans cette promotion des plus visuelles offerte pour la première fois à Baie-Comeau.

A vrai dire, il s'agit d'une première du genre au Québec. Ce type d'événement prend généralement place à l'extérieur. Les responsables innovent en structurant la rencontre à l'intérieur d'un amphithéâtre sportif.

Le Harley-Davidson Rodéo vise évidemment à promouvoir les nouveaux modèles de 1995 mais comporte un programme des plus chargés, qui devrait divertir pleinement les amateurs. Un concours d'adresse et d'habileté (au volant de ces superbes motos) représente un autre clou marquant de la journée du 29.

Il n'est aucunement question de vitesse. Tous les défis misent sur le bon contrôle des pilotes. Ces derniers auront des courses à obstacles à relever et le conducteur le plus habile et le moins rapide (il roule à une vitesse d'environ 10 km/heure) devrait se démarquer.

Le rodéo (qui attribuera 3 000\$ en bourses aux différents vainqueurs) comportera plusieurs étapes telles le parcours lent, la canette et la paille, la saucisse, le baril, le cabaret, des volets précis inscrits à la commande des participants.

Au total, 40 équipes seront de la partie. Les organisateurs ont dû s'imposer une limite afin de respecter les normes du temps.

## Grosse affaire

Le Harley-Davidson rodéo de Baie-Comeau représente une grosse affaire qui nécessite un budget d'opération qui frise les 100 000\$ (plus de 20 000\$ juste pour les jeux de lumière). Les instigateurs veulent faire quelque chose de bien afin de souligner adéquatement cette première à Baie-Comeau.

La vente des billets va bon train. La semaine dernière, plus de 1 200 billets avaient déjà été écoulés. L'objectif est d'atteindre le cap des 3 000 personnes.

Des billets V.I.P. (incluant le droit au buffet et le service aux tables) sont disponibles au coût de 40\$. Les sièges réservés dans l'arène se vendent 20\$ l'unité. Les portes seront ouvertes à compter de midi. Le show commencera à 14 h 30 pour se terminer vers les 23 h.

## AVIS LÉGAL

CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE MONTRÉAL  
DANS LA COUR MUNICIPALE  
NO : 621 020 234

VILLE DE MONTRÉAL Partie demanderesse  
—VS—  
DANY DUFOUR Partie défenderesse

AVIS PUBLIC est donné que les biens, meubles et effets mobiliers de la partie défenderesse saisis en cette cause, en vertu d'un Bref d'exécution seront vendus en Justice en vertu dudit Bref à 10:00 heures de l'avant-midi, ce 04 mai 1995 au 178, rue Vallée, app. 8, Chute-aux-Outardes.

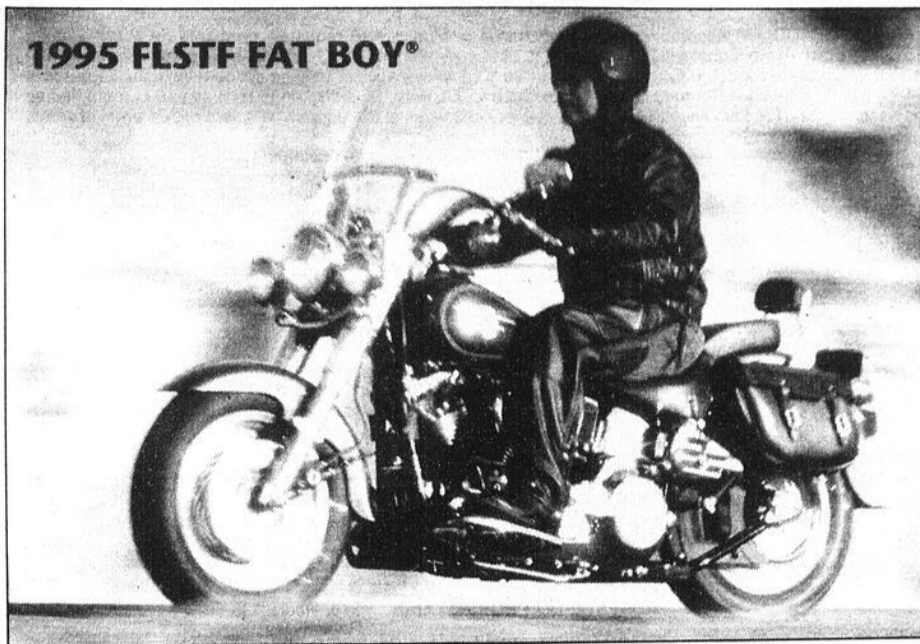
Lesdits biens meubles et effets consistant en :  
- Une automobile de marque Pontiac Sunbird, année 1985, série no : 1G2JB69POF7587385, immatriculée CYK 370;  
- Un système de son Sherwood comprenant une table au laser, magnétocassette, equalizer, amplificateur;  
- Deux haut-parleurs XYIS;  
- un téléviseur Général Électrique 17 pouces.

CONDITIONS : Argent comptant ou chèque visé  
Le tout sera vendu suivant la loi, et adjugé au plus haut Enchérisseur.

Baie-Comeau, ce 22e jour d'avril 1995.

BERNARD LEVESQUE, huissier de justice  
299-9958

1995 FLSTF FAT BOY®



Les superbes modèles Harley Davidson seront en vedette, le 29 avril, sur la surface A du Centre Henry-Leonard.



Ville de  
Baie-Comeau

## APPEL D'OFFRES 95-15

La Ville de Baie-Comeau recevra des soumissions pour :

«Entretien ménager des  
1000 et 1010, rue Mingan»

### DATE DE RÉCEPTION

Quel que soit le mode d'envoi que le soumissionnaire choisit d'adopter, toute soumission doit, pour être validement acceptée, être préparée en deux copies sur les formules officielles fournies à cette fin et se trouver physiquement entre les mains du greffier, 19, avenue Marquette, Baie-Comeau, avant le **jeudi 4 mai 1995**, à 15 h.

Les soumissions reçues dans les normes seront alors ouvertes publiquement au 19, avenue Marquette, Baie-Comeau, par les personnes autorisées à cette fin et les soumissionnaires sont invités à y assister.

### DOCUMENTS

Les documents de soumission sont disponibles au bureau du coordonnateur aux approvisionnements, Monsieur Paul Joncas, 768, rue Bossé, Baie-Comeau, tél. : (418) 589-1515, et ce moyennant la somme de 25 \$ chacun (incluant la TPS et la TVQ), non remboursable, payable par chèque uniquement à l'ordre de la Ville de Baie-Comeau.

### INFORMATIONS

Les informations relatives à la présente soumission pourront être obtenues du coordonnateur aux achats, Monsieur Paul Joncas, 768, rue Bossé, Baie-Comeau, téléphone : (418) 589-1515.

### AVERTISSEMENT

La Ville de Baie-Comeau ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et décline toute obligation ou responsabilité à l'égard des soumissionnaires.

Baie-Comeau, le 19 avril 1995.

SYLVAIN OUELLET, greffier,  
responsable des affaires juridiques

19, avenue Marquette  
Baie-Comeau, (Québec) - G4Z 1K5



Ville de  
Baie-Comeau

## APPEL D'OFFRES 95-21

La Ville de Baie-Comeau recevra des soumissions pour la :

«Fourniture et l'installation  
d'un logiciel de gestion  
pour la cour municipale»

### DATE DE RÉCEPTION

Quel que soit le mode d'envoi que le soumissionnaire choisit d'adopter, toute soumission doit, pour être validement acceptée, être préparée en deux copies sur les formules officielles fournies à cette fin et se trouver physiquement entre les mains du greffier, 19, avenue Marquette, Baie-Comeau, avant le **jeudi 4 mai 1995**, à 15 h.

Les soumissions reçues dans les normes seront alors ouvertes publiquement au 19, avenue Marquette, Baie-Comeau, par les personnes autorisées à cette fin et les soumissionnaires sont invités à y assister.

### DOCUMENTS

Les documents de soumission sont disponibles au bureau du coordonnateur aux approvisionnements, Monsieur Paul Joncas, 768, rue Bossé, Baie-Comeau, tél. : (418) 589-1515, et ce moyennant la somme de 25 \$ chacun (incluant la TPS et la TVQ), non remboursable, payable par chèque uniquement à l'ordre de la Ville de Baie-Comeau.

### INFORMATIONS

Les informations relatives à la présente soumission pourront être obtenues du coordonnateur aux achats, Monsieur Paul Joncas, 768, rue Bossé, Baie-Comeau, téléphone : (418) 589-1515.

### AVERTISSEMENT

La Ville de Baie-Comeau ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et décline toute obligation ou responsabilité à l'égard des soumissionnaires.

Baie-Comeau, le 19 avril 1995.

SYLVAIN OUELLET, greffier,  
responsable des affaires juridiques

19, avenue Marquette  
Baie-Comeau, (Québec) - G4Z 1K5

Grand choix  
BFGoodrich

# PAS QUESTION DE PAYER LE MOTON !

T/A  
175-70R13  
À PARTIR DE



\*  
**65<sup>95</sup>**



MOMENTA  
155-80R13  
À PARTIR DE

\*  
**37<sup>95</sup>**

\* Pose incluse - Balancement en sus

\*Pour termes et conditions voir certificat



**BF Goodrich**

Location d'autos  
et de camions

Ghislain Maltais  
Copropriétaire

(418) 296-2264

210, boul.  
Lasalle  
Baie-Comeau



**BFGoodrich**

Pneus T/A  
Du mordant pour les performants!



CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DU COMTÉ DE MANICOUAGAN

L'AN MIL NEUF CENT QUATRE-VINGT-QUINZE (1995), LE DOUZIÈME (12<sup>e</sup>) JOUR DU MOIS D'AVRIL

AVIS DE VENTE D'IMMEUBLES POUR DÉFAUT DE PAIEMENT DES TAXES MUNICIPALES ET SCOLAIRES

## AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par les présentes donné par Me Guy-Lin BEAUDOIN, secrétaire-trésorier adjoint de la Municipalité régionale de comté de Manicouagan, corporation municipale légalement constituée en vertu de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (L.R.Q. c. A-19.1), que les immeubles ci-après désignés seront vendus à l'enchère publique, conformément au Code municipal du Québec (L.R.Q. ch. c-27.1), articles 1022 et ss., dans la salle de délibérations, au siège social de ladite municipalité régionale de comté sis au 1384, rue Anticosti à Baie-Comeau, Province de Québec, Canada, G5C 3R2, le jeudi 8 juin 1995 à dix heures de l'avant-midi (10 h 00 A.M.) pour défaut de paiement de taxes, plus les frais encourus, à moins que lesdites taxes et lesdits frais ne soient réglés avant la vente.

**MUNICIPALITÉ DE :** RAGUENEAU  
**NO DE DOSSIER :** 1995-01  
**NOM DU PROPRIÉTAIRE :** TURCOTTE, Lucie  
**MATRICULE :** 3841 90 3270 00 0000  
**ADRESSE DU PROPRIÉTAIRE :** 1490, rue Mailloux, app. 2  
Québec  
Province de Québec  
Canada  
G1J 4Z1

**IMPÔT FONCIER DÙ :** 3,53 \$  
**IMPÔT SCOLAIRE DÙ :** 0,00 \$  
**TOTAL :** 3,53 \$

**ADRESSE DU PROPRIÉTAIRE :** 378, Route 138  
Ragueneau  
Province de Québec  
Canada  
G0H 1S0

**IMPÔT FONCIER DÙ :** 13,15 \$  
**IMPÔT SCOLAIRE DÙ :** 0,00 \$  
**TOTAL :** 13,15 \$

### DÉSIGNATION

Un immeuble connu et désigné comme étant et composant la subdivision **CENT SOIXANTE-ET-ONZE** du lot originaire numéro **DIX** du **RANG UN** (10-171, Rg 1) aux plan et livre de renvoi du cadastre officiel du Canton Ragueneau, circonscription foncière de SAGUENAY.

Le tout sans bâtisse.

**MUNICIPALITÉ DE :** RAGUENEAU  
**NO DE DOSSIER :** 1995-02  
**NOM DU PROPRIÉTAIRE :** DESCHÈNES, Philippe  
(Succession de)  
**MATRICULE :** 3641 33 4138 00 0000  
**ADRESSE DU PROPRIÉTAIRE :** 378, Route 138  
Ragueneau  
Province de Québec  
Canada  
G0H 1S0

**IMPÔT FONCIER DÙ :** 139,27 \$  
**IMPÔT SCOLAIRE DÙ :** 25,28 \$  
**TOTAL :** 164,85 \$

### DÉSIGNATION

Un immeuble connu et désigné comme étant et composant la subdivision **QUATRE** du lot originaire numéro **TREIZE** du **RANG DEUX** (13-4, Rg 2), aux plan et livre de renvoi du cadastre officiel du Canton Ragueneau, circonscription foncière de SAGUENAY.

Le tout sans bâtisse.

**MUNICIPALITÉ DE :** RAGUENEAU  
**NO DE DOSSIER :** 1995-03  
**NOM DU PROPRIÉTAIRE :** DESCHÈNES, Philippe  
(Succession de)  
**MATRICULE :** 3641 52 4588 00 0000  
**ADRESSE DU PROPRIÉTAIRE :** 378, Route 138  
Ragueneau  
Province de Québec  
Canada  
G0H 1S0

**IMPÔT FONCIER DÙ :** 13,15 \$  
**IMPÔT SCOLAIRE DÙ :** 0,00 \$  
**TOTAL :** 13,15 \$

### DÉSIGNATION

Un immeuble connu et désigné comme étant et composant la subdivision **SIX** du lot originaire numéro **TREIZE** du **RANG DEUX** (13-6, Rg 2) aux plan et livre de renvoi du cadastre officiel du Canton Ragueneau, circonscription foncière de SAGUENAY.

Le tout sans bâtisse.

**MUNICIPALITÉ DE :** RAGUENEAU  
**NO DE DOSSIER :** 1995-04  
**NOM DU PROPRIÉTAIRE :** DESCHÈNES, Philippe  
(Succession de)  
**MATRICULE :** 3641 54 7307 00 0000  
**ADRESSE DU PROPRIÉTAIRE :** 378, Route 138  
Ragueneau  
Province de Québec  
Canada  
G0H 1S0

**IMPÔT FONCIER DÙ :** 15,93 \$  
**IMPÔT SCOLAIRE DÙ :** 2,13 \$  
**TOTAL :** 18,06 \$

### DÉSIGNATION

Un immeuble connu et désigné comme étant et composant la subdivision **NEUF** du lot originaire numéro **TREIZE** du **RANG DEUX** (13-9, Rg 2) aux plan et livre de renvoi du cadastre officiel du Canton Ragueneau, circonscription foncière de SAGUENAY.

Un immeuble connu et désigné comme étant et composant la subdivision **DIX** du lot originaire **TREIZE** du **RANG DEUX** (13-10, Rg 2) aux plan et livre de renvoi du cadastre officiel du Canton Ragueneau, circonscription foncière de SAGUENAY.

Le tout sans bâtisse.

**MUNICIPALITÉ DE :** RAGUENEAU  
**NO DE DOSSIER :** 1995-05  
**NOM DU PROPRIÉTAIRE :** DESCHÈNES, Philippe  
(Succession de)  
**MATRICULE :** 3641 53 6810 00 0000

EN FOI DE QUOI j'ai apposé mon seing et le sceau de la Municipalité régionale de comté de Manicouagan, ce douzième (12<sup>e</sup>) jour du mois d'avril de l'année mil neuf cent quatre-vingt-quinze (1995), à notre chef-lieu de Baie-Comeau, Province de Québec, Canada.

Me Guy-Lin BEAUDOIN  
Secrétaire-trésorier adjoint  
Municipalité régionale de comté de Manicouagan  
1384, rue Anticosti  
Baie-Comeau  
Province de Québec  
Canada  
G5C 3R2

## Sports minute

### Assemblée spéciale de la ligue de balle-molle de la Table de Chine

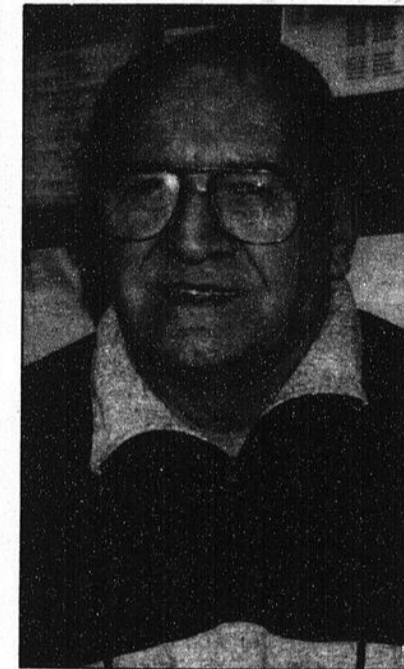
(S.C.) Les dirigeants de la ligue de balle-molle de la Table de Chine lancent un appel à tous les dirigeants d'équipes et aux athlètes intéressés de rejoindre le circuit en 1995.

Les athlètes sont conviés à une importante assemblée d'informations prévue pour mardi soir (25 avril) à la salle 10 du Centre Henri-Desjardins.

La rencontre est ouverte à tous. Elle se mettra en branle à 19 h 30. Les détails de la prochaine saison seront dévoilés lors de cette séance. Le président du circuit Lionel Charest espèrent le maximum de formations.

Si tout va comme prévu et si la période de dégel suit sa progression, les intervenants du circuit aimeraient débiter la prochaine campagne dans les dernières semaines du mois de mai en espérant que les terrains soient dégagés.

L'an dernier 11 équipes ont pris part aux activités du circuit implanté dans le secteur Mingan...



Le président Lionel Charest espèrent le maximum d'équipes pour la rencontre de mardi soir.

### Un défilé de mode au club de golf

(S.C.) Les golfeuses et golfeurs de la région sont conviés à un grand défilé de mode, ce soir (samedi), au chalet du club situé entre les deux secteurs. La rencontre débutera à 20 h. Les billets seront vendus au coût de 5\$. Pour informations, on rejoint le club au 295-1818 ou l'Ecole du pro Sylvain Allaire au 296-0606...

### Remise du tournoi de tir de chasse intérieur du club Arc du Nord

(S.P.) - En raison de sa participation au Salon de la faune et du plein air tenu récemment, le club de tir L'Arc du Nord remet son tournoi de tir de chasse intérieur qui était initialement prévu le 8 avril.

La rencontre est retardée de quelques semaines. La prochaine activité majeure se tiendra le samedi 13 mai et tous les archers de la région sont conviés en grand nombre à la salle de tir du Vieux Poste...

En vue du 12<sup>e</sup> Défi sportif des athlètes handicapés

# Les Turbines à Montréal

Baie-Comeau - Les membres des Turbines de la clinique de Physiothérapie de Baie-Comeau relèveront un autre test d'endurance, la semaine prochaine, à Montréal.

Sandro Célant

Les Editions Nordiques

Les athlètes locaux participeront au 12<sup>e</sup> Défi sportif des athlètes handicapés (à l'affiche du 26 au 30 avril) qui devrait réunir plus de 1 000 participants en provenance du Québec, de l'Ontario, du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Ecosse, de l'Alberta et des États-Unis.

L'événement majeur, le plus important du genre en Amérique, présentera de l'action dans 12 disciplines et 16 formations sont officiellement inscrites dans la section du basket-ball en fauteuil roulant.

C'est la première fois qu'une délégation de la Côte-Nord prend part à cette manifestation grandiose. Les athlètes locaux sont en lice dans le pool D du tournoi. Ils livreront bataille à trois autres clubs, les Cascades de l'Abitibi, les Cobras du Sud-Ouest et les P'tits Glads de Laval.



vendredi soir face aux délégués de l'Abitibi.

En attendant, nos délégués se préparent ac-

tivement. Aujourd'hui (samedi), ils disputent un autre programme double face aux Aventuriers de Sept-Iles. Les deux rencontres serviront de rodage en vue du prochain voyage.

Les Turbines de la clinique de Physiothérapie de Baie-Comeau partiront en direction de la Métropole, la semaine prochaine, afin de participer au 12<sup>e</sup> Défi sportif des athlètes handicapés. Les Baie-Comeois se joindront aux 15 autres équipes en lice au basket-ball en fauteuil roulant.



## Ville de Baie-Comeau AVIS PUBLIC

### DÉROGATIONS MINEURES À LA RÉGLEMENTATION D'URBANISME

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné que le conseil municipal se réunira en séance le lundi 15 mai 1995, à 19 h 30, à l'hôtel de ville, 19, avenue Marquette, Baie-Comeau, afin de se prononcer, entre autres, sur trois (3) demandes de dérogations mineures à la réglementation d'urbanisme de la municipalité concernant les immeubles suivants :

#### 17, avenue Plessis - marge latérale du garage

L'objet de la demande est d'obtenir une dérogation mineure afin de régulariser l'installation d'un garage en cour arrière placé à 0,7 mètre de la ligne latérale de lot, au lieu de 0,9 mètre tel que prescrit par la réglementation d'urbanisme. Il est donc demandé de déroger de 0,2 mètre à la norme, soit de 22,2%.

#### 17, avenue Plessis - marge arrière du garage

L'objet de la demande est d'obtenir une dérogation mineure afin de régulariser l'implantation d'un garage en cour arrière placé à 0,4 mètre de la ligne de lot arrière, alors que la réglementation d'urbanisme prévoit une distance minimum de 0,9 mètre. Il est donc demandé de déroger de 0,5 mètre à la norme, soit 55,6%.

#### 1601, boulevard Manicouagan

L'objet de la demande est d'obtenir une dérogation mineure afin de construire un garage d'une superficie de 672 pieds carrés, en cour arrière de la résidence sise au 1601, boulevard Manicouagan, alors que la réglementation municipale autorise une superficie maximale de 500 pieds carrés. Il est donc demandé de déroger de 172 pieds carrés à la norme, soit de 34,4%.

Toutes les personnes intéressées par les demandes de dérogations mineures précitées, qu'elles soient favorables ou défavorables, pourront se faire entendre lors de la séance du conseil municipal qui se tiendra le lundi 15 mai 1995, à l'hôtel de ville, 19, avenue Marquette, Baie-Comeau, ou encore, avant cette date, en adressant leurs commentaires par écrit à l'attention du greffier de la municipalité, à l'hôtel de ville, 19, avenue Marquette, Baie-Comeau, G4Z 1K5.

Baie-Comeau, le 19 avril 1995

MARC FOREST  
Greffier adjoint et conseiller juridique

19, avenue Marquette  
Baie-Comeau, (Québec) - G4Z 1K5

## Sports minute

### Le bonspiel Ook-Pik au club de curling

(S.C.) Le club de curling de Baie-Comeau présentera sa dernière compétition officielle de la saison, la semaine prochaine, sur les quatre glaces de la rue Radisson.

Le populaire bonspiel mixte Ook-Pik sera en vedette les 28, 29 et 30 avril et l'action ne devrait pas manquer. La rencontre à l'habi-

tude de connaître beaucoup de succès.

L'an dernier, le skip Marc Thibeault de Port-Cartier avait eu le meilleur en classe A face à Raymond Burgess. Simon Hébert, Donat Méthot et Maurice Simard avaient complété la liste des champions dans les autres divisions au programme...

Transports Québec

Québec

### APPELS D'OFFRES ET DE CANDIDATURES

Les appels d'offres qui suivent correspondent aux contrats de services auxiliaires (Type A), de construction (Type C), de services professionnels (Type P) et aux autres contrats non spécifiés précédemment (Type S).

**Contrats de type A :** seules seront considérées les offres présentées par des fournisseurs possédant les qualifications requises et ayant un établissement au Québec, ou dans une province ou un territoire visé par un accord intergouvernemental.

**Contrats de type C :** seules seront considérées les soumissions présentées par des entrepreneurs ayant un établissement au Québec, ou dans une province ou un territoire visé par un accord intergouvernemental, et qui sont titulaires de la licence requise par la Loi sur le bâtiment.

**Contrats de type P :** seules seront considérées les offres présentées par des fournisseurs possédant les qualifications requises et ayant un établissement au Québec.

**Pour tous les types de contrats,** les soumissionnaires doivent commander une copie du dossier d'appel d'offres au même nom que celui sous lequel ils entendent soumissionner. En outre, une garantie de soumission peut être exigée sous forme de cautionnement ou sous forme de chèque visé, de mandat, de traite, de lettre de garantie irrévocable ou d'obligations payables au porteur, le montant de la garantie est indiqué à la rubrique «Garantie de soumission exigée».

On peut obtenir une copie du dossier d'appel d'offres moyennant le paiement du montant du dossier «Coût du dossier»; ce coût, qui inclut les taxes, est payable en espèces, par chèque ou mandat poste à l'ordre du ministre des Finances et n'est pas remboursable. Pour consulter ou obtenir les documents :

Québec	Montréal
Services des contrats	Services des contrats
Ministère des Transports	Ministère des Transports
700, boulevard René-Lesvesque Est	35, rue de Port-Royal Est
2 <sup>e</sup> étage	1 <sup>er</sup> étage
Québec (Québec) G1R 4Y9	Montréal (Québec) H3L 3T1
Téléphone : (418) 644-8848	Téléphone : (514) 873-6061

Le Ministère ne s'engage à accepter aucune des soumissions ou des offres reçues.

Le sous-ministre, Yvan Demers, ing.

**C Contrat no : 3530-95-0103** Nettoyage de fossés latéraux, pose de ponceau, rechargement de la route en gravier et pose de fondation supérieure avec du calibre 40-0, sur la route 389, dans les municipalités de Bergeron, ct, Gueslis, ct et Saint-Castin, ct, (Duplessis). Longueur de 30,80 km.

Garantie de soumission exigée : 50 000 \$ (cautionnement) ou 25 000 \$ (autre)

Coût du dossier : 20 \$

Réception des soumissions : salle des soumissions de Québec.

Closure de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : Québec, le mardi 16 mai 1995, 15 h.



### ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE AVIS DE CONVOCATION

Prenez avis que l'assemblée générale annuelle de Cité des Bâtisseurs inc. sera tenue le 25 avril 1995 à l'Hôtel Motel Hauterive, Salon Nouvel, au 1145, rue Nouvel à Baie-Comeau à 19 heures.

Le conseil d'administration vous invite cordialement à y participer en grand nombre.

Kathya Gagnon, présidente

### SECRÉTAIRE- RÉCEPTIONNISTE

Français impeccable  
Connaissance du Word  
Perfect version 5.0 et plus  
Travail permanent  
Bonne condition de travail.

Envoyez votre C.V. à  
Dossier E1 1995  
C.P. 2340  
Baie-Comeau  
G5C 1N1

# Budget



FOURGON 16 PIEDS



4X4 TOYOTA



4 RUNNER 4 PORTES

Bientôt :  
Véhicule cargo  
disponible

LOCATION DE VOITURES ET CAMIONS POUR TOUTES OCCASIONS

869, BOUL. LAFLÈCHE  
BAIE-COMEAU

Service téléphonique 24 heures: 589-8531

589-8557

Réservation:  
1-800-463-8696

# Le coin des statistiques

## Ligue de quilles mixte Coca-Cola du Salon Quillorama

En date du 18 avril 1995

Pos.	Équipe	No.	PHS	PHT	PTS
1-	Trésors de Chine	(7)	785	2267	112
2-	Spectronic	(8)	888	2504	103
3-	Salon Quillorama	(1)	926	2617	100
4-	Gestion Supra	(6)	736	2073	99
5-	La Cafetière	(2)	923	2492	91
6-	Salon Comeau	(3)	988	2728	88
7-	Ecole cond. Manicouagan	(4)	800	2216	82
8-	Traiteur à la Carte	(5)	873	2430	81

**Performances de la semaine**  
 P.H.S.I.F. Gladys Bérubé (1) 195  
 P.H.S.I.M. Jules Thibault (3) 208  
 P.H.S.E.Q. Quillorama (1) 874  
 P.H.S.E.Q. + Spectronic (8) ++81-  
 P.H.T.I.F. Gladys Bérubé (1) 548  
 P.H.T.I.M. Jules Thibault (3) 539  
 P.H.T.E.Q. Quillorama (1) 2531  
 P.H.T.E.Q. + La Cafetière (2) ++128-

## Ligue de quilles féminine Salon de quilles Quillorama

En date du 12 avril 1995

**CLASSE A**

1 - Les démons du Quillorama (5)	339
2 - Coca-Cola (3)	314
3 - Pharmaprix & P. Milot D.D. (2)	297
4 - Déco-Stores (9)	291
5 - Maison Alouette (10)	259

Plus haut simple individuel : Anny Tremblay 245  
 PHSI de la semaine : Line Robinson 215  
 Plus haut triple individuel : Anny Tremblay 634  
 PHTI de la semaine : Gladys Bérubé 551  
 Plus haut simple d'équipe : Maison Alouette 941  
 PHSE de la semaine : Coca-Cola 798  
 Plus haut triple d'équipe : Maison Alouette 2687  
 PHTE de la semaine : Coca-Cola 2272

**CLASSE B**

1 - Éclair Mani-Meg (1)	361
2 - Havre de beauté - La Cafetière (8)	313
3 - Salon Comeau (4)	309.5
4 - Sani-Manic (6)	275
5 - Laforêt, Tremblay, Côté (7)	241.5

Plus haut simple individuel : Sylvie Chouinard 232  
 PHSI de la semaine : Claire Dumont 193  
 Plus haut triple individuel : Sylvie Chouinard 621  
 PHTI de la semaine : Sylvie Chouinard 549  
 Plus haut simple d'équipe : Salon Comeau 824  
 PHSE de la semaine : Salon Comeau 824  
 Plus haut triple d'équipe : Salon Comeau 2339  
 PHTE de la semaine : Salon Comeau 2328

## Salon Comeau Ligne Amis du Jeudi

Le jeudi à 13 heures

En date du 13 avril 1995  
SÉRIES FIN DE SAISON

Équipes	simple	triple	Moy.	Pts	+/-
1 Régina Lévesque	662	1871	143.9	52	241
2 Gaston Robitaille	674	1861	132.2	60	211
3 Paulette Gagné	673	1888	145.8	42	194
4 Aurore Roy	644	1822	140.2	40.5	142
5 Berthe Lagacé	673	1947	150.6	57	109
6 Eva Tremblay	588	1682	130.2	60	-3
7 Yvon Savard	670	1912	133.7	61	-26
8 Éloi Tremblay	687	1926	145.1	43.5	-171
			140.2	416	250

HAUT SIMPLE féminin :  
13 avril Aurore Roy 49

HAUT SIMPLE masculin :  
13 avril Paul Lagacé 93

## Ligue de quilles Coca-Cola Mixte Salon Comeau

En date du 11 avril 1995

**LE POINTAGE CUMULATIF DES ÉQUIPES**

CLASSE A	PTS
A-1 Salon Lasalle	412.5
A-8 Les Dynamic d'Auto-Cam	400.5
A-9 Sylvie Chouinard	305.0
A-6 Les Pétoles AXCO	295.0
A-10 Norfo Broderie inc.	207.0

**CLASSE B**

PTS	
B-7 Les Pneus Garo	467.0
B-3 Débosselage D'Auteuil	325.5
B-2 Livraison Côte-Nord enr.	308.0
B-4 U.A.P. Napa	286.0
B-5 Thrifty Location	233.5

**LES EXPLOITS DE LA SEMAINE**

CLASSE A	PTS
PHS-M Luc Landry	213
PHS-F Rita Chouinard	257
PHT-M Roland Chouinard	614
PHT-F Rita Chouinard	633
PHS-E Salon Lasalle	948
PHT-E Les Dynamic d'Auto-Cam	2703

**CLASSE B**

PTS	
PHS-M Gilles Lechasseur	227
PHS-F Monique Fréchette	195
PHT-M Claude Bolduc	624
PHT-F Monique Fréchette	516
PHS-E U.A.P. Napa	873
PHT-E Les Pneus Garo	2420

## Ligue de quilles mixte des Loisirs du C.H.R.B.C.

En date du 20 avril 1995

Pos.	Équipes	No. Éq.	Quilles	Pts
1	Baie-Comeau Dodge Chrysler	8	46889	93.0
2	Les Sonnettes	2	44867	89.0
3	Les 2 allés de Dixie-Lee	1	46479	86.0
4	Les Soles Dentaires	6	44644	81.0
5	Les Zigotos	3	45664	73.0
6	Les Locaux	4	43802	73.0
7	Les Fantômes Noirs	5	43295	72.0
8	Charlous B.C. Dodge Chrysler	7	45169	69.0
9	Les Bips-Bips	9	39434	66.0
10	Les Speedys	10	39646	60.0

**Performances de la semaine**  
 P.H.S.E. : Charlous Baie-Comeau Dodge Chrysler 821  
 P.H.T.E. : Charlous Baie-Comeau Dodge Chrysler 2287  
 P.H.S.H. : Jacques Pedneault (équipe 5) 221  
 P.H.S.F. : Line Bérubé (équipe 2) 182  
 P.H.T.H. : Gaétan Savard (équipe 3) 598  
 P.H.T.F. : Diane Landry (équipe 6) 486

## Ligue de quilles masculine du Salon 2000

En date du 11 avril 1995

**DIVISION -A-**

Pos.	Équipes	No.	Quilles	Pts
1	Carrières du Boulevard	3	81886	304.5
2	Fortin Lévesque	13	81547	277.0
3	Lavoie Électrique Enr.	9	81411	265.0
4	Broadway	2	80118	253.5
5	Restaurant Les 2 Fours	1	81514	251.5
6	M.R. Redistribution	4	79916	251.0
7	Michel Miller Inc.	10	80447	247.5
8	Glenayre Communications	5	79555	247.0
9	Baie-Comeau Métal	11	79560	243.5
10	Lafèche Auto Ltée	14	79558	236.5
11	Restaurant A & W	12	80256	236.0
12	Québec-Téléphone	7	78479	227.5
13	Billard A Theck	6	78332	223.0
14	Charles Girard Inc.	8	77216	194.5

**Performances de la semaine**  
 Plus haut simple équipe : Restaurant Les 2 Fours 1189  
 Plus haut triple équipe : Restaurant Les 2 Fours 3398  
 Plus haut simple : Sylvain Savard Équipe 3 279  
 Michel Harrison Équipe 1 279  
 Plus haut triple : Michel Harrison Équipe 1 747

**DIVISION -B-**

Pos.	Équipes	No.	Quilles	Pts
1	Gosobec Construction Inc.	9	75336	293.5
2	Ferplus	3	78428	278.0
3	Vitrie & Ébénis. du Boulevard	1	78534	278.5
4	Motel du Rosier	10	77050	266.0
5	François Richer	4	77508	265.0
6	Broadway Pub Disco	7	76818	265.0
7	Steeven Cantin	8	76382	263.0
8	Bar Onyx	11	78076	255.0
9	Satcom	5	77978	240.0
10	Bernard Vaillancourt	12	73486	216.0
11	Docteur du Pare-Brise	6	58384	202.5
12	Station serv. J.S.L. Inc. AXCO	2	46438	112.5

**Performances de la semaine**  
 Plus haut simple équipe : Bar Onyx 1164  
 Plus haut triple équipe : Bar Onyx 3384  
 Plus haut simple : Michel Vigneault Équipe 11 279  
 Plus haut triple : Michel Vigneault Équipe 11 614

## Ligue de quilles mixte du dimanche du Salon Comeau

En date du 9 avril 1995

**CLASSE -A-**

Pos.	Équipe	Points
1	(5) Les Twisters du Salon Comeau	428
2	(3) Péto Canada Luc Dionne	345.5
3	(8) Dépanneur A.P.H.	275.5
4	(6) Les Freds Cailloux	236
5	(10) Rolande Chouinard	219

**Performances de la semaine**  
 P.H.S.F. Rita Chouinard (3) 207  
 P.H.T.F. Colette Gauthier (8) 550  
 P.H.S.M. Claude Dumas (5) 238  
 P.H.T.M. Claude Dumas (5) 665  
 P.H.S.E. Les Twisters du Salon Comeau (5) 962  
 P.H.T.E. Les Twisters du Salon Comeau (5) 2787

**CLASSE -B-**

Pos.	Équipe	Points
1	(2) Les Cadillac Haute-Baie	445.5
2	(7) La Griffe	357
3	(1) Solange Pellerin	350.5
4	(4) Cogéco Câble	180
5	(9) Station Irving P. Lavoie	169

**Performances de la semaine**  
 P.H.S.F. Ginette Lepage (2) 207  
 P.H.T.F. Ginette Lepage (2) 534  
 P.H.S.M. Marcel Roy (7) 222  
 P.H.T.M. Marcel Roy (7) 561  
 P.H.S.E. Les Cadillac Haute-Baie (2) 853  
 P.H.T.E. Les Cadillac Haute-Baie (2) 2476

## Ligue de quilles de l'Âge d'Or du Salon Quillorama

Vendredi 31 mars 1995

P.H.S.M. Roland Paré	204
P.H.S.F. Georgette Dufour	200
P.H.T.M. Éloi Tremblay	526
P.H.T.F. G. Tremblay + G. Dufour	489
P.H.S.E. Georgette Dufour	426
P.H.T.E. Claude Bérubé	2214

**Plus de 500 :**  
 Paulo Girard 520  
 Yvon Plante 516  
 Adrien Bérubé 507

**Mardi 4 avril 1995.**

P.H.S.M. Louis-Joseph Boivin	208
P.H.S.F. Georgette Dufour	179
P.H.T.M. Paulo Girard	561
P.H.T.F. Marie-Jeanne Tremblay	499
P.H.S.E. Louis-Joseph Boivin	779
P.H.T.E. Georges Rodriguez	2176

**Plus de 200 :** Paulo Girard 203

**Plus de 500 :**  
 Yvon Soucy 542  
 Léopold Imbeault 525  
 Louis-Joseph Boivin 522  
 Edouard Lévesque 507

## Ligue de quilles de l'Âge d'Or du Salon 2000

Vendredi 7 avril 1995

P.H.S.F. Jacqueline Dubé	214
P.H.T.F. Jacqueline Dubé	469
P.H.S.M. Georges-Émile Jean	221
P.H.T.M. Georges-Émile Jean	592
P.H.S.E. Jacqueline Dubé, capt.	862
P.H.T.E. Jacqueline Dubé, Capt.	2356

**200 + :** Georges-Émile Jean 202

**500 + :**  
 Gilles Asselin 541  
 Roland Bélanger 533  
 Omer St-Pierre 528  
 Georges Soucy 525  
 Léopold Imbeault 519

## Ligue masculine Salon Quillorama

En date du 28 mars 1995

No	Équipes	Points
3	Yvon Plante	76
5	Cyril Thibault	61
6	André Jean	57
8	Roger Côté	56
9	Richard Boudreau	52
2	Michel Vaillancourt	44
10	Jeannot Tremblay	44
7	Antoine Couture	43
1	Jean-Baptiste Moisan	37
4	Marc-André Lavoie	30

**Performances de la semaine équipes :** Antoine Couture 161  
**Performances du mois :** Richard Boudreau +333  
**Performance individuelle :** Réal Landry 226  
**Plus haut quadruple :** Jeannot Gauthier 800

## Ligue de quilles mixte Coop 2000

En date du 18 avril 1995

**DIVISION PARTICIPATION -A-**

Pos.	Équipe	No.	Quille	Pts
1	Domaine Animal	1	67746	372.0
2	Rénovateur Rona	4	66306	340.0
3	Vol-au-Vent C.E.P.Q.	2	64330	320.5
4	Journal La Presse	5	64398	306.0
5	Fenexpert	3	61783	275.0
6	Lafèche Auto Les Formidables	7	58277	200.5
7	Entreprise R.G. St-Laurent	8	58072	199.5
8	Carrefour Chevrolet	6	55967	189.5

**Performances de la semaine**  
 P.H.S.E. : Domaine Animal 861  
 P.H.T.E. : Domaine Animal 2455  
 P.H.S.H. : Roland Amar (équipe 1) 200  
 P.H.S.F. : Lynda Giroux (équipe 5) 189  
 P.H.T.H. : Gilles Asselin (équipe 4) 579  
 P.H.T.F. : Carmen Leblanc (équipe 2) 494

**DIVISION PARTICIPATION -B-**

Pos.	Équipe	No.	Quille	Pts
1	École de danse Mimi et Roger	12	67088	388.0
2	Gym Maxi-Forme	9	68292	354.0
3	Jean-Yves Côté Inc.	13	63827	327.5
4	Évaluations Manicouagan	10	63358	311.5
5	Techno-Contrôle	11	62068	286.5
6	Gullevin International	16	52966	191.5
7	Canadian Tire	14	50435	172.5
8	Nexion Inc.	15	53323	153.5

**Performances de la semaine**  
 P.H.S.E. : Gym Maxi-Forme 904  
 P.H.T.E. : Gym Maxi-Forme 2543  
 P.H.S.H. : Germain Gauthier (équipe 9) 248  
 P.H.S.F. : M. Claire Gagnon (équipe 9) 199  
 P.H.T.H. : Serge Boudreau (équipe 10) 617  
 P.H.T.F. : M. Claire Gagnon (équipe 9) 535

**DIVISION COMPÉTITION -A-**

Pos.	Équipe	No.	Quille	Pts
1	Murielle Cantin	3	78227	340.0
2	Débosselage J.L.	1	78807	293.0
3	Pêcherie Manicouagan	7	76447	289.5
4	Pétrole G. Cavanagh	4	76223	289.5
5	Savard Gérard	2	75169	273.0
6	Salon d'Esthétique Liane	6	74431	267.5
7	Vitrie Manicouagan	5	75249	247.5
8	Lavoie Électrique	8	72818	206.0

**Performances de la semaine**  
 P.H.S.E. : Pécherie Manicouagan 987  
 P.H.T.E. : Pécherie Manicouagan 2853  
 P.H.S.H. : Réjean Langlois (équipe 7) 266  
 P.H.S.F. : Charlotte Desbiens (équipe 1) 216  
 P.H.T.H. : Réjean Langlois (équipe 7) 658  
 P.H.T.F. : Charlotte Desbiens (équipe 1) 561

**DIVISION COMPÉTITION -B-**

Pos.	Équipe	No.	Quille	Pts
1	Michel Miller Inc.	10	71174	339.0
2	J. Roger Tremblay Assurance	9	69053	311.5
3	Restaurant chez Monick	14	68850	306.5
4	Salon Coiffure MaxiHomme	11	66195	277.5
5	Micro Âge	15	66915	260.5
6	Château Bianca	16	67138	251.5
7	Royaume du Sport	12	65397	237.0
8	Salon Toi et Moi	13	63526	201.5

**Performances de la semaine**  
 P.H.S.E. : Salon Toi et Moi 922  
 P.H.T.E. : Michel Miller inc. 2595  
 P.H.S.H. : Eustache Tremblay (équipe 14) 246  
 P.H.S.F. : Jocelyne Bellavance (équipe 10) 213  
 P.H.T.H. : Eustache Tremblay (équipe 14) 687  
 P.H.T.F. : Jocelyne Bellavance (équipe 10) 527

## Ligue commerciale mixte

Mercredi 21 h 00

En date du 19 avril 1995

**Classement général des équipes**

Pos.	Équipe	Points	(+)&(-)
1	5 Pétoles G. Cavanagh	73	103
2	16 Docteur du Pare-Brise	70	-77
3	9 Bar Lafèche	69	-198
4	14 Débosselage D'Auteuil	68	80
5	10 Assurances J. Barriault	64	118
6	6 Garage R. Lebrun	64	6
7	15 Peinture Décor	62	2
8	3 Diesel Côte-Nord	62	-73
9	2 Marcel Perreault	58	162
10	13 Ramonage Côte-Nord	58	117
11	1 Duo (Clair de Lune)	52	-43
12	4 Fleuriste Lasalle	49	0
13	7 Gaétan Beaulieu	47	-13
14	12 Fortin & Levesque	42	0
15	8 Location G. Lévesque	41	4
16	11 Coca Cola	37	104

**Salon de quilles 2000 Ligne Carrières du Boulevard**

En date du 30 mars 1995

Pos.	Équipe	No	Pts
1	Plomberie Octave Roy	10	107
2	Provi-Sol Mingan	7	98
3	P.V. Hydraulique	14	95
4	Carrières du Boulevard	8	94
5	Steve Imbeault	9	92
6	Jean Otis	13	90
7	Banque Nationale	1	86
8	Bar Le Forum	16	85
9	Sani Mobile	12	82
10	Boutique Brin d'amour		

### Ligue de compétition McDonald's du Bas St-Laurent/Côte-Nord

CLASSEMENT (en date du 15 mars 1995)

PEE-WEE BB							
	PJ	G	P	N	Bp	Bc	Pts
La Vallée	28	22	3	3	143	75	47
Sept-les	28	22	4	2	184	75	46
Kamouraska (1)	28	19	6	3	119	66	42
Rimouski (1)	28	16	9	3	98	72	36
Mont-Joli (1)	28	14	11	3	105	80	32
Baie-Comeau (4)	28	13	15	0	110	110	30
Matane (1)	28	10	18	0	94	130	21
Hauterive (1)	28	6	21	1	60	134	14
Rivière-du-Loup	28	5	22	1	42	139	11
Témiscouata	28	4	22	2	50	127	10

BANTAM BB							
	PJ	G	P	N	Bp	Bc	Pts
Rivière-du-Loup	28	24	3	1	145	66	49
Hauterive (3)	27	19	7	1	123	82	42
La Vallée	28	17	9	2	121	78	37
Rimouski (1)	28	16	10	2	105	96	35
Matane (1)	28	16	12	0	124	93	83
Sept-les (2)	28	14	14	0	108	118	30
Témiscouata	28	11	15	2	124	124	24
Kamouraska (1)	28	10	16	2	95	124	22
Mont-Joli (1)	28	4	23	1	67	158	9
Baie-Comeau (1)	27	2	24	1	67	138	6

MIDGET BB							
	PJ	G	P	N	Bp	Bc	Pts
Rimouski	27	23	4	0	162	74	47
Kamouraska	28	21	5	2	164	90	44
Sept-les (1)	28	17	10	1	116	79	36
La Vallée	28	17	11	0	107	90	34
Mont-Joli (1)	28	11	14	3	115	135	26
Témiscouata	28	11	14	1	92	114	24
Baie-Comeau	28	11	17	0	85	119	22
Rivière-du-Loup	26	9	17	0	100	134	20
Hauterive	28	10	17	1	81	107	21
Matane (1)	27	3	24	0	64	144	7

0 Une défaite en fusillade donne (1) point au classement.

### Ligue féminine de volley-ball

#### Molson-O'Keefe

Classement des équipes (en date du 30 mars 1995)

Classe	Nombre parties	Nombre points
<b>Classe -A-</b>		
Les Voltigeuses	78	72
La Folékip	78	64
Roland Munger	78	47
Les Atomasses	78	29
Transport Savard	78	15
La Trentaine	78	7
<b>Classe -B-</b>		
La Broadway	78	72
Rénovations Brisson/Murray	78	59
Coca-Cola	78	57
Taouettes Bar Alouette	78	56
Excellence Sport/Onyx	78	55
B-Beatz	78	51
Pas Pareils Trafalgar	78	31
Tutti Frutti	78	27
Ambiteuses du 3 Barils	78	25
Le Blitzard	78	22
Branchées de CFER-TV	78	9
OBOD du Volley	78	5
<b>Classe -C-</b>		
6-50 de Sobays	66	49
Omnis GCI/Multi-Hexa	66	47
Sportives de la Boulathèque	66	44
Le Fourneau	66	32
Les Kanikaze	66	27
Les Bees	66	18
Les Funny Girls	66	17

### SKI DE FOND

Circuit régional Excellence-Sport

CLASSEMENT FINAL - SAISON 1995 Nombre de tranches : 4 sur 4

CATÉGORIE	RANG	COUREUR	VILLE	POINTS			
Senior - M 18-35 ans	1	Patrick Bellemare	Baie-Comeau	200,00			
	2	Kevin Plante	Sept-les	198,55			
	3	Alain Plante	Sept-les	196,07			
	4	Claude St-Arnaud	Baie-Comeau	182,78			
	5	Dany Côté	Baie-Comeau	174,21			
	6	Gaëtan Simard	Baie-Comeau	164,52			
	7	Yves Leblanc	Baie-Comeau	154,79			
	8	Yves Morin	Baie-Comeau	149,19			
	9	Dave Delaunay	Forestville	77,91			
	10	Patrice Bouchard	Sept-les	75,86			
	11	Jean-Eudes Brassard	Sept-les	72,31			
	12	Gino Jean	Forestville	70,80			
	13	Martin Savard	Baie-Comeau	0,00			
Vétéran 1 - M 36-45 ans	1	Réjean Lévesque	Baie-Comeau	200,00			
	2	Yves Roy	Baie-Comeau	194,10			
	3	Gilles Gaudreault	Baie-Comeau	171,49			
	4	Philippe Chomaquis	Sept-les	147,83			
	5	Bruno Henry	Baie-Comeau	99,03			
	6	Paul Lebel	Sept-les	95,60			
	7	Michel Trottier	Sept-les	92,18			
	8	Bruno Beaulieu	Sept-les	77,55			
	9	Jacques Dupont	Havre-St-Pierre	71,03			
	10	Roger Paré	Baie-Comeau	67,32			
	Vétéran 2 - M 46-59 ans	1	Denis Jean	Sept-les	201,00		
		2	Camil Thériault	Sept-les	200,00		
		3	Joël Maniez	Baie-Comeau	194,14		
4		Réal Facteau	Baie-Comeau	171,76			
5		Ernest Cyr	Sept-les	167,14			
6		Maurice Fortier	Sept-les	142,12			
7		Pierre Hudon	Baie-Comeau	81,05			
8		Patrice Gagné	Baie-Comeau	80,24			
Vétéran 3 - M 60 et +		1	Ernest Cyr	Sept-les	200,00		
		2	Fernand Poirier	Sept-les	88,41		
		Senior - F 18-60 ans	1	Marcelle Vallé	Baie-Comeau	100,00	
			2	Denise Thériault	Havre-St-Pierre	100,00	
			3	Hélène Roy	Sept-les	98,90	
	4		Anne Ross	Sept-les	92,74		
	5		Germaine Carrière	Sept-les	85,88		
	Junior - M 15-17 ans		1	Bruno Turcotte	Sept-les	192,31	
			2	Carl Dionne	Baie-Comeau	188,75	
			3	Yves St-Louis	Forestville	185,91	
			4	Julien Gagné	Baie-Comeau	183,03	
			5	Joël Blanchette	Baie-Comeau	180,84	
			6	Kevin Plante	Sept-les	100,00	
7			Luc Gagnon	Forestville	69,82		
Junior - F 15-17 ans			1	Ruth Jean	Sept-les	200,00	
		2	Isabelle Lapointe	Forestville	182,14		
		3	Mélanie Tremblay	Forestville	64,07		
		Midget - M 11-14 ans	1	Simon Gaudreault	Baie-Comeau	201,00	
			2	François Thériault	Havre-St-Pierre	200,00	
			3	Vincent Couloarme	Sept-les	185,01	
	4		Simon Lebrun	Havre-St-Pierre	184,70		
	5		Paul Lapointe	Forestville	65,55		
	6		Steeve Pilote	Forestville	48,95		
	7		Steeve Bilodeau	Sept-les	0,00		
	Midget - F 11-14 ans		1	Judith Gagné	Baie-Comeau	200,00	
			2	Maude Lapointe	Forestville	183,50	
			3	Maude Couloarme	Sept-les	172,75	
4			Marie-Claude Dubé	Forestville	65,10		
5			Ariane Trottier	Sept-les	62,28		
6			Véronique Canuel	Forestville	58,05		
Bantam - M 9-10 ans		1	Louis Brassard	Sept-les	200,00		
		2	Maxime Thériault	Havre-St-Pierre	187,84		
		3	Jean-François Monger	Havre-St-Pierre	62,40		
		Bantam - F 9-10 ans	1	Marie-Noël Lebrun	Sept-les	200,00	
			2	Johanie Boudrault	Havre-St-Pierre	99,34	
			Pee Wee - M 8 ans et +	1	Martin Thériault	Havre-St-Pierre	194,08
				2	Jérémie Dupont	Havre-St-Pierre	100,00
	Pee Wee - F 8 ans et +			1	Marie-Pierre Plante	Sept-les	147,14
				2	Caroline Dubé	Sept-les	100,00
				3	Guyaine Trottier	Sept-les	92,82
				4	Débora Dupont	Havre-St-Pierre	63,73

### Ligue hockey junior Côte-Nord Junior «BB»

En date du 6 mars 1995 - Classement final -

Équipes	PJ	V	D	N	FUS	BP	BC	PTS	PUN
BASQUES	16	12	4	0	1	80	46	25	220
CITADINS	16	11	5	0	2	99	56	24	500
PIONNIERS	16	9	7	0	0	74	63	18	423
AMBASSADEURS	16	6	10	0	0	52	81	12	486
MESK-UIJS	16	2	14	0	0	52	111	4	552

COMPTTEURS					
NOM	PJ	B	A	PTS	PUN
BAS Simon Bouffard	15	8	22	30	37
CIT Frédéric Brodeur	13	16	13	29	24
BAS Steeve Huet	16	13	15	28	8
BAS Stéphane Girard	16	19	8	27	18
PIO Alain Bélanger	12	16	10	26	24

GARDIENS					
NOMS	PJ	MIN	B	BL	MOY
BAS Yannick Landry	9	325	20	1	2,77
BAS Frédéric Alain	9	398	26	1	2,94
CIT Éric Belgarde	16	724	56	1	3,48
PIO Pascal Blais	13	586	48	0	3,69

### Ligue de hockey Manicouagan

Classement final : 20 mars 1995

ATOME «A»						
Équipes	PJ	PG	PP	N	Comp.	Pts
Titans	27	23	2	2	51	99
Cascades	26	16	10	1	51	83
Ambassadeurs	27	10	14	3	46	69
Manics	28	2	25	1	38	43

ATOME «B»						
Équipes	PJ	PG	PP	N	Comp.	Pts
Deltas	27	22	5	1	52	96
Express	28	22	6	1	48	92
Aigles	27	12	14	1	54	79
Nordets	28	8	19	1	53	70
Castors	28	12	15	1	40	65
Nationals	28	4	23	1	53	62

N.B. : Dans la classe Pee Wee B, les Castors et dans la classe Bantam B, les Gouverneurs ont commencé à jouer seulement le 16 novembre 1994. Dans la classe Midget A, une équipe de Forestville a discontinué de jouer à la fin de décembre 1994.



Votre  
Télévision  
Communautaire

du Lundi 24 avril  
au Dimanche 30 avril



#### LUNDI - 24

18.00 Le pouvoir des fleurs  
18.30 Choisir le bonheur  
19.00 La dictée du prof  
19.30 Vies de travail  
20.00 Vies de travail  
20.30 Parent éclairé

#### MARDI - 25

18.00 La dictée du prof (r)  
18.30 Choisir le bonheur (r)  
19.00 Choisir le bonheur (r)  
19.30 GALA - APTQ (r)  
20.00 GALA - APTQ (r)

#### MERCREDI - 26

18.00 Alter Ego  
18.30 ACUPUNCTURE.....  
19.00 ACUPUNCTURE.....  
19.30 Le BINGO des LIONS  
20.00 Le BINGO des LIONS  
20.30 Violence conj. + enfants approx.  
21.00 Violence conj. + enfants approx.

#### JEUDI - 27

17.30 Choisir le bonheur (r)  
18.00 La dictée du prof (r)  
18.30 ACUPUNCTURE.....(r)  
19.00 ACUPUNCTURE.....(r)  
19.30 GALA - APTQ (r)  
20.00 GALA - APTQ (r)

#### VENDREDI - 28

18.00 Vies de travail (r)  
18.30 Violence conj. + enfants  
19.00 TÉLÉ-QUILLES  
19.30 TÉLÉ-QUILLES  
20.00 TÉLÉ-QUILLES

#### SAMEDI - 29

18.00 Parent éclairé (r)  
18.30 Sur la Place  
19.00 ACUPUNCTURE..... (r)  
19.30 TÉLÉ-QUILLES (r)  
20.00 TÉLÉ-QUILLES (r)  
20.30 TÉLÉ-QUILLES (r)

#### DIMANCHE - 30

16.30 Sur la Place (r)  
17.00 Le pouvoir des fleurs (r)  
17.30 Alter Ego (r)  
18.00 Violence conj. + enfants  
18.30 Violence conj. + enfants  
19.00 TÉLÉ-QUILLES (r)  
19.30 TÉLÉ-QUILLES (r)  
20.00 TÉLÉ-QUILLES (r)

**LA VIOLENCE CONJUGALE ET LES ENFANTS :** Le Centre de femmes l'Étincelle a préparé ici à Baie-Comeau ce document sur les impacts de la violence conjugale sur les enfants.

**GALA - APTQ :** L'Association des programmeurs de la télé-distribution du Québec accordait des certificats mérite à deux émissions de TV 6 il y a quelques jours à peine. Nous vous présentons le gala annuel de l'APTQ tenu à St-Hyacinthe.

**L'ACUPUNCTURE, MÉDECINE DOUCE PIQUANTE :** Cette semaine, Sylvain Trudel prête sa place à Christian Andrews de Québec, psychothérapeute et conférencier sur des sujets ayant trait avec l'harmonie dans notre vie.

#### TÉLÉ-QUILLES

Après toute une saison à TV 6, nous voici enfin rendus à la FINALE des 5 GRANDS de l'émission TÉLÉ-QUILLES du salon Comeau. Les cinq équipes gagnantes des émissions précédentes se font face dans quatre parties enlevantes. Filmé le dimanche 22 avril en après-midi au salon Comeau.

# Petites annonces et habitation

589-5900

## DÉPÔTS

- Nettoyeur Express: 3, Place LaSalle, B.-C.  
 - Dépanneur Daka: 6, rue Legardeur, B.-C.  
 - Tabagie Baie-Comeau: 168, boul. Lasalle, B.-C.  
 - Épicerie Tabagie Hauterive: 862, rue de Puyjalon  
 - Dépanneur de la Falaise: 393, rue des Cèdres  
 - Dépanneur Épicerie Fafard Inc.: 1648, rue Fafard  
 - Dépanneur Irving de la Rivière Enr.  
 - 2929 boul. Lafleche  
 Placer une petite annonce dans le Plein Jour donne droit à la promotion Nordic, demi-tarif: **600\$ pour 10 mots plus 20¢ du mot additionnel**

**SIMARD enr.**

**RÉNOVATION RÉSIDENIELLE**

- Réfection de toitures
- Revêtement extérieur (acier, vinyle, aluminium)
- Pose de Soffit et Facia
- Pose de gouttières sans joint
- Estimation gratuite

Guy Simard : 296-2140  
 André Simard : 589-4766

2557, rue Robin, Baie-Comeau

**CENTRE COMMERCIAL LAFLECHE**

**LOCAUX À LOUER IMMÉDIATEMENT**

1 local - 976 pi<sup>2</sup>    1 local - 533 pi<sup>2</sup>  
 1 local - 480 pi<sup>2</sup>    1 local - 1163 pi<sup>2</sup>  
 1 local - 1050 pi<sup>2</sup>

Pour plus d'information :  
**Demandez M. Paradis**  
**589-3450**

Maisons usinées



**BOCETEC**

Menuiserie  
 Ebénisterie  
 Migneault inc

329, RUE BOSSÉ BAIE-COMEAU  
**(418) 589-9656**  
 NOUVEAUX MODELES 1995

**POUR VOS RÉNOVATIONS**

Camion 12 roues avec système Roll-Off  
 Location de boîtes à rebuts de 10 à 45 verges  
 Location de conteneurs de 20 à 45 pieds  
 à la semaine ou au mois

Jean-Claude Emond  
 représentant  
 Rés.: 296-3645

**MICHEL MILLER inc.**  
 33, rue Babin  
 296-0064

**POUR UN SERVICE COMPLET**

dans la réparation de vos  
 appareils électroménagers  
 de toutes marques

**St-Georges Électrique Inc.**

877, rue de Puyjalon, secteur Mingan

**SERVICE À DOMICILE**

Nous faisons également la vente d'appareils usagés portant une garantie de 6 mois.

**589-9891    589-9892**

**DIVERS A VENDRE**

1 radio téléphone (Bellalma) Spillsbury, SBX IIA (portatif), 2 fréquences. 1 remorque neuve 6X10, 10000L6, tandem pneus 15" 296-4258

2 avions téléguidés avec équipement complet 567-4062

**MARCHÉ AUX PUCES**  
 887, ROUTE 138 RAGUE-NEAU

Nous avons de tout: Appareils électriques. Mobiliers: Salon, cuisine, chambre. Chaises berceuses plantées ou sur billes, chaudron de fer, etc... 567-8267

2 boîtes de linge d'été, fillette 6-7 ans 589-2121

4 mags chromés 13 pouces fait sur Colt et Firefly, 200\$ 294-2068

4 pneus d'hiver Goodyear P165/70/R13. 1 bicyclette 12 vitesses, 1 vitre de portière arrière de Honda Civic, 1987 589-7079

5 pneus B.F. Goodrich (all terrain), 32X11.5 R15 LT montés sur roues mags. Ski-doo Mach I 1992, bas millage, très bonne condition 296-4125

**ACHETERAIS MEUBLES ANTIQUES**  
 296-3636

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

AMEUBLEMENT de salon style canadien avec fauteuil, tables et lampe, 400\$ 589-2115

**VIVRE LE COURS**

**ÉCOUTE TON CORPS**

C'est améliorer sa qualité de vie.

**Conférence d'information Gratuite**

**Vendredi 28 avril à 19h30**

**Auberge Le Bec Scie À Franquelin S.V.P.**

**RÉSERVEZ VOTRE PLACE**

**JO-ANNE PERRON**  
 296-0085

Prochain cours :  
 «Écoute ton corps»  
 Les 29 et 30 avril  
 De 9h00 à 17h30

BASE de guitare Fender avec coffre 250\$. Amplificateur Yamaha, 60 watts, 200\$ 589-4464

BATEAU Glastron, 18 pieds, Volvo 6 cylindres, pied Penta, toile et toit campeur, 1994. CAMPEUR pour pick-up Honey 9 pieds, tout équipé, couche 5 personnes, très propre 567-8256

BICYCLETTE de montagne, fille, rose, 20 pouces, avec casque, 75\$ 589-1039

BICYCLETTE, 18 vitesses, rose, pour fillette de 8-10 ans 296-5343

BOITE de Pick-up, 8 pieds, très propre, 300\$ 567-2927

BOITE de fibre de 6 pieds pour pick-up, très propre 589-7130

BUREAU de travail, brun 589-2339

CARRIOLE À VENDRE ANTIQUE refaite à neuf, seulement 1,500\$ Après 19h 567-2634

CHAISE de coiffure hydraulique, 100\$. Chiots cocker croisé labrador, queue coupée 50\$ 589-6375

CHALET situé Manic 2. Roulotte de voyage 23 pieds, marque Gitan 1993. bateau Princecraft, 18 pieds, jumbo, moteur Honda, 45 forces et trailer 296-5327

COUCHETTE 125\$. Moteur hors-bord Suzuki 30hp 589-4814

MEUBLE moderne noir pour TV, vidéo, système de son et rangement divers 300\$ 296-9369

MODULAIRE vieux rose et 1 lampe 567-4163

PIANO mécanique antique, très propre 589-1479

**CHARIOT**

Voiture à 4 pneus pour cheval, avec amortisseurs. En parfaite condition. Prix 500\$ 567-2634

ENSEMBLE de chambre mélamine blanc/pêche, lit 54 pouces, 5 morceaux. Lit d'enfant, bureau, classeur, luminaire, chariot de conciergerie, comptoir de cuisine avec évier et robinet, table, 2 chaises, divers pour la maison 589-9742

GARAGE DOUBLE 20X20, en toile, «Nouveau Concept» facile à installer. Un an d'usure Soir 589-7173

LAVABO salle de bain, tapis gris 12X13, armoires de mélamine blanches, porte d'intérieur, mobilier salon style colonial, clavier Yamaha 589-7761 - 589-5630

LIT 54 pouces, robe de mariée, carrosserie de souffleuse usagée Brentwood 295-2781

LIT 54" en bois peint blanc, lit 39" et couchette de bébé se transformant en lit d'enfant avec matelas, excellente condition. Cause déménagement 296-0611

**DEMTEC**

Vente et installation  
 Maisons mobiles neuves et usagées.  
**Prince, 14X68, 1979, 3 chambres. Terrains disponibles**  
**Yves Michaud**  
**589-6969**

TABLE cuisine - 4 chaises. Ensemble de divan, bibliothèque, 3 modules et table de salon 296-0449

TELEVISION 20 pouces couleur, télescope 450X, ordinateur 286, 640K, 40 meg, 1.2 meg, imprimante, souris... caps de roue sport 13 pouces 567-4564

TERRAINS 13,500\$. 98X328 pieds, boisé, 832 Granier, voisin du centre Socio-Culturel de Pointe-Label, près de la plage 589-2060

TERRE À CULTURE SITUÉE à Pointe-Label, 108 acres 567-4932

TOIT mou pour jeep YJ, couleur tan, 296-3870

TRACTEUR Ford 45 forces à gaz. Bateau maison 28 pieds 589-1658

**A VENDRE SOUFFLEUSES USAGÉES ET NEUVES. SCIÉS A CHAINES USAGÉES ET NEUVES. TRACTEURS PELOUSE NEUFS ET USAGÉS**  
 589-4227

UNE AUBAINE! 4 pneus Goodyear, 4 saisons, 185/70/R13, idéal pour Honda Prélude, presque neufs. Le tout 140\$ 589-6073 ou 589-7987

**ZODIAK BOMBARD**  
 BATEAU pneumatique 12', 1994, C2 avec hors-bord, 15 HP, 2 cylindres, Suzuki 1993, garantie  
**589-2380**

ÉTAGERE 3 sections, mélamine amande et laiton, vitre teintée et éclairage 589-6956

**ANIMAUX À VENDRE**

**CHATON À DONNER**  
 Après 17h 589-9981

CHATONS persans bleus ou bicolors. Himalayens bleus ou crèmes pointés, vermifugés, vaccinés, enregistrés 766-6789

CHIEN Golden Retriever avec carnet de santé et niche 296-4720

CHIEN à vendre: Husky accouplé avec berger allemand 1½ mois, 50\$ chacun 567-4606

**CHIOT À VENDRE**  
 SHIH-TZU pure race, adorable, intelligent, affectueux, seulement 1 mâle 300\$. Faites vite  
**589-6382**

CHIOTS Shih-Tzu, pure race, 4 femelles, 2 mâles. Prix 200\$ Demandez Manon 589-4364 - 589-2792

À VENDRE; Chienne berger allemand, 1er vaccin, 4½ mois, enregistrée, 100\$ 589-6169

**COURS DE MANIEMENT D'ARMES À FEU**

Les 13 et 14 mai 1995.

Dans le but d'obtenir une autorisation d'acquisition d'armes à feu.

Coût : 89.00\$

Pour plus de renseignements :  
**589-6557**

UN lit 39" de style matelot avec 3 tiroirs, tête de lit bibliothèque, blanc, 1 an d'usure 296-3123

COCKER Américain, pur, près pour Pâques, 120\$ 589-4952

Cette maison pourrait être la vôtre...

N'hésitez pas à me contacter pour plus d'information  
**567-4403**



Maisons Usinées  
**HOBITEC 2000**

Distribution  
**Harold Tremblay**  
 44, rue De L. Église  
 Chute-aux-Outardes

**Fred le magicien est en ville**

Réservez dès maintenant du 5 au 12 mai 1995

- Fête - Souper - Mariage - Cocktail - etc.

**SPECTACLES PROFESSIONNELS GARANTIS**

**Fred LE MAGICIEN (418) 589-3807**

**MESSAGE IMPORTANT**

Adoptés - Mères naturelles - Mères adoptives

Le Mouvement Retrouvailles vous offre l'opportunité de joindre ses rangs.

Nous savons tous que nos origines sont importantes et que nous avons besoin de notre identité.

Vous qui êtes concernés par l'adoption chez-nous, vous trouverez compréhension, support moral où tout est gardé dans la plus grande confidentialité.

Tu désires plus d'informations, tu peux communiquer avec moi : Richard Boudreault, Directrice  
 C.P. 103, Forestville  
 G0T 1E0 Tél.: 587-2844

**MAISON À VENDRE**

Maison à vendre directement du propriétaire, située au 20, rue Jean-Raymond à Baie-Comeau, près des écoles et du Centre récréatif, grand garage, au prix de l'évaluation.

Pour information, après 17 h :  
**296-9578**



**À VENDRE**  
JUMENT brune âgée de 8 ans, 16 mains, en très bonne santé. Peut-être attelée ou sellée. Prix 1,000\$  
Après 19h 567-2634

**MAISON À VENDRE**  
DIRECTEMENT du propriétaire, 25X30, 1 1/2 étage, rénoverie intérieur & extérieur. Sous-sol de 8'. 5 rue Dollard, secteur Marquette. AGENT S'ABSTENIR  
296-0344

14X70, 1974, 3 chambres, intérieur et extérieur refait, parc parent, 54,000\$ négociable 589-5861  
BELLE maison mobile, en forme de T, 14X68, très propre, grande remise neuve, parc Crémazie 296-8486

**MAISON MOBILE**, 14X64, 2 chambres, 1973, avec poêle à bois, situé parc de maison mobile de Ragueneau 589-5059

**COMMERCE A VENDRE**

**Cantine mobile à vendre**  
Avec équipement neuf. Très propre.  
**(418) 538-2157 ou 538-2947**

**COMMERCE A VENDRE**  
COMMERCE établi, centre de conditionnement physique  
589-7935

**MAISONS A VENDRE**

URGENT Mingan, en rangée, luxueuse, 3 étages aménagés, bain tourbillon, bois franc, céramique, 99,900\$ 295-2061

JUMELÉ, très propre, rue Laval, près plage Champlain. Planchers bois franc, plusieurs rénovations. Libre immédiatement, à prix très abordable 296-8283 - 589-2084

JUMELÉ avec garage neuf, grand terrain 296-8435

MAISON 1990, 26X42, avec logement, située rue des Pins, Pointe-Label, près de l'école de la Marée 589-5318

MAISON 1991, vue sur le fleuve, moins de 90,000\$, St-Georges 296-4062

MAISON 24X36, rue Desjardins, sous-sol fini, poêle à combustion lente, remise 14X16 296-1695

MAISON 25X39, St-Sacrement. 4 chambres, plancher bois franc, piscine, remise, patios, interblock. Libre immédiatement 589-7023

MAISON 26X39, avec garage 20X22 et abri d'auto, 755 Henri 589-5673

MAISON 28X36, rue Moreau, 4 chambres à coucher, sous-sol fini, foyer pierre 589-4187

MAISON 28X42, abri auto, remise 14X16, 5 chambres, 1450 Mingan 589-1254

**MAISON A VENDRE**  
2 chambres à coucher, salon, salle à diner, cuisine, sous-sol avec 1 chambre et 1 chambre-froide, direct du propriétaire, bon prix  
296-4817

MAISON directement du propriétaire, près centre-ville Hauterive et hôpital (Rés) 589-5068, (trav) 296-7493

MAISON neuve, 1993, sous-sol fini avec façade en briques 589-5059

MAISON située au 561 Benoît (Plateau), rénoverie 589-6883

MAISON située au 749 route 138 Ragueneau, 10 appartements. Informations: 567-2532

MAISON à vendre directement du propriétaire, 1070 Thibault 589-8217

MAISON à vendre, 38 rue Laval, entièrement rénové 296-5343

PORT-CARTIER: Maison en rangée, 5 1/2, portes et fenêtres neuves, presque toute rénoverie, terrain fini, poêle à bois, près des écoles. Prix 45,000\$ 766-3436

**MAISON À VENDRE**  
17 Boisvert, construction 1989. Split d'entrée, 4 chambres à coucher, 2 salles de bain, bain tourbillon, bois franc & céramique, échangeur d'air. Piscine, terrain de volley, terrain 65X195. sous-sol aménagé. Disponible le 1er août. S.V.P. Acheteurs sérieux seulement  
Après 17h 296-6930

**MAISON À VENDRE**  
SITUÉE au 31 rue Babel à Baie-Comeau  
589-3825

MAISON, année 1986, 2 étages, en brique, garage fermé 589-3618

**RAGUENEAU ROUTE 138**  
BUNGALOW, 1976 avec revenu au sous-sol, (4 1/2). Grand terrain et vue sur la mer. Devenez propriétaire pour moins de 540\$/mois. Toutes dépenses payées  
567-8270

TRES grande maison 24X48, face à la mer. 542 route 138 Ragueneau. Pas de prix au téléphone 567-8014

À VENDRE maison avec terre, 2381 Ragueneau, rang 2 294-2276

**MAISONS MOBILES A VENDRE**

**MAISON MOBILE**  
1970, 12X64, aire ouverte, 2 chambres à coucher, annexe de rangement, remise 9X14, poêle à bois  
Soir 589-9887 - 589-4390 jour

**MAISON MOBILE**  
PARC Crémazie, très grande  
296-0137

MAISON mobile 10X50 avec annexe 10X35, 2 chambres, remise 12X12 589-6549

MAISON mobile 1991, 16X64 avec portique, 3 chambres, remise 10X14 589-6549

MAISON mobile 1994, neuve, non localisée 589-1739

MAISON mobile à vendre ou à louer, non meublée, références requises pour visiter Après 17h 296-8285

MAISON mobile, 14X70, 3 chambres, parc Bonne Entente, libre immédiatement 589-7445 - 294-3521

À RELOCALISER: Maison mobile 12X63, 3 chambres, extérieur rénové, inclus lave-vaisselle, air climatisé, système d'alarme et plus, 24,900\$ négociable 589-6054 Après 16h

**CHALET A VENDRE**

CHALET 20X24, chauffage électrique, habitable à l'année, situé Place Bilodeau 589-5839

CHALET d'été à vendre à Pointe-Label, vue sur la mer, grand terrain, poêle à bois, chauffage électrique. Prix abordable. Intéressés seulement Après 16h 589-5410

**CHALET À VENDRE**  
À 1 hre de Baie-Comeau au Zec Varin, accès 2 à 12.5 km de la 389, site pittoresque  
Propriétaire: Jean Chamberland, 418-962 3679

**TRANS-ACTION C.V.N. LTEE**  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ  
589-3757 296-2239 587-2194  
400, boul. Lafleche, C.R.M. 47, Place Lasalle 147, rue Juvain, Forestville

Réjean Guy - Agent agréé  
Anoline Nazair - Agent agréé  
Yolande Desrochers - Agent agréé  
Monique Bélanger - Agent agréé  
Pierre Bergeron - Agent agréé  
Gedlan Guy - Agent agréé  
Lisa Boly - Agent agréé  
Diane Tremblay - Agent agréé  
Nelson Bacon - Agent agréé  
Gilles Asselin - Agent agréé

<b>MAISON EN RANGÉE OUVERTE AUX VISITEURS</b> Le dimanche 23 avril de 14 h à 16 h 1661, rue Anticosti Hôte: Monique Bélanger 295-8590	<b>MAISON OUVERTE AUX VISITEURS</b> Le dimanche 23 avril de 14 h à 16 h 1622, boul. Blanche Hôte: Pierre Bergeron 589-8617	<b>MAISON EN RANGÉE MOINS DE 65 000 \$</b> 143A, rue Laval Gilles Asselin, 589-7034	<b>«VOUS VOULEZ VENDRE» TRANS-ACTION (+) PLUS</b>			
1. Trans-Action ne gage pas (pari)	2. Trans-Action GARANTIT	3. Trans-Action vous donne un certificat au porteur d'une valeur maximale de 2 000 \$ applicable à la vente de votre maison (certains conditions s'appliquent, voyez votre agent Trans-Action pour information)	ou	4. Trans-Action vous offre l'annexe CLIENT VENDEUR (taux de commission SUPER), (voyez votre agent, c'est important de connaître).	5. Trans-Action vous offre PLUS, une équipe de déménageurs professionnels, toute équipée pour une durée de trois (3) heures.	
6. Trans-Action regroupe plus de 58 points de vente au Québec, c'est une force de l'immobilier, à vous de choisir.						
<b>...rien ne manque! Possibilité de bureau!</b> 1331, rue Nouvel 589-3757 - 296-2239	<b>PRIX RÉDUIT</b> 33, rue du Parc Antoine Nazair, 296-6039	<b>Bungalow 4 côtés brique face à la rivière</b> 2012, boul. Manicouagan Monique Bélanger, 589-6644	<b>Près de Cap Colomblor, pratiquement un domaine, c'est à voir!</b> 843, Route 138 Nelson Bacon, 296-6898	<b>Construction 1994 avec revenu À qui la chance?</b> 544, Père-Paul Eugène Diane Tremblay, 567-2701	<b>Qualité, luxe, jumelé 2 étages, 2 s. de bains, 3 ch., const. 92. LIBRE Possibilité de location</b> 1703, rue Mingan Pierre Bergeron, 589-8617	
<b>Coin tranquille, près d'un parc</b> 1169, rue Blondel Diane Tremblay, 567-2701	<b>Un vrai paradis</b> 37, rue Garneau Antoine Nazair, 296-6039	<b>Grande maison rénoverie, secteur Marquette, vieux quartier. À qui la chance?</b> 11, rue Frontenac Monique Bélanger, 589-6644	<b>Tous les avantages! Un condo</b> 1409, rue de Bretagne 589-3757 - 296-2239	<b>De la classe! Un petit paradis Vue sur le fleuve</b> 25, rue Père Garnier Yolande Desrochers, 589-6431	<b>Maison avec revenu et garage double</b> 1225, rue Boisjoll Gilles Asselin, 589-7034	
<b>Maison en rangée Aucun comptant</b> 486, rue Baron 589-3757 - 296-2239	<b>Construction 1993, style moderne, 3 chambres, site boisé</b> 2160, rang 2, Ragueneau Pierre Bergeron, 589-8617	<b>Cottage Très bon prix</b> 162, rue Laval Gilles Asselin, 589-7034	<b>Site exceptionnel Seulement 18 000 \$</b> 85, rue Boisjoll Nelson Bacon, 296-6898	<b>Petit bijou à bas prix</b> 19, Route 138, Baie-Trinité Gilles Asselin, 589-7034	<b>Côté de la mer</b> 384, rue Labrie, P.A.O. Antoine Nazair, 296-6039	
<b>4 logements loués</b> 21, rue Couture Antoine Nazair, 296-6039	<b>Rénové, fenêtres à manivelle</b> 62, rue Lessard, C.A.O. Diane Tremblay, 567-2701	<b>Unifamilial 4 ch., rénové 93 100% intérieur &amp; extérieur Très belle maison, bas prix Téléphonez-moi</b> 5, rue Gagnon, C.A.O. Monique Bélanger, 589-6644	<b>Maison mobile 20 x 45 rénovée int. + ext. 2 ch., plancher bois franc</b> 1326, rue Allard Yolande Desrochers, 589-6431	<b>Chalet Site enchanteur</b> Lac Pierre, Godbout Diane Tremblay, 567-2701	<b>Rénové, 4 ch., garage Prix très avantageux</b> 734, rue Granier, P.L. Pierre Bergeron, 589-8617	
<b>Maison mobile 14 x 70 3 chambres. Petit prix. Il faut voir.</b> 13, rue Duchesneau Antoine Nazair, 296-6039	<b>Maison mobile 14 x 70 3 chambres. Petit prix. Il faut voir.</b> 13, rue Duchesneau Antoine Nazair, 296-6039	<b>Unifamilial tout rénové avec garage, plancher bois franc, sous-sol fini. Une visite vous convaincra</b> 7, rue Richard, C.A.O. Monique Bélanger, 589-6644	<b>Propriété de qualité très moderne Prix compétitif</b> 146, 4e Rue, P.L. Nelson Bacon, 296-6898	<b>Merveilleux, grand terrain + possibilité de 2 revenus Prix révisé</b> 19, rue Bellevue, C.A.O. Diane Tremblay, 567-2701	<b>Très grandes pièces, Petit prix Venez visiter</b> 15, rue Leblanc, C.A.O. Diane Tremblay, 567-2701	
<b>Restauranteur licencié de 60 places à Baie-Trinité - Rentable Seulement 165 000 \$ TRÈS BELLE MAISON en pierre avec 78 000 pl. ca. de terrain aux Hets Caribou Gilles Asselin 589-7034</b> 2660, rue Robin Diane Tremblay, 567-2701	<b>Faites de vos rêves la réalité! Garage 16 x 24 entièrement fini</b> 542, Route 138, Ragueneau Gilles Asselin, 589-7034	<b>Très grande maison Idéal pour famille d'accueil</b> 97A, rue Murray, P.L. Diane Tremblay, 567-2701	<b>Faites votre choix. Magnifiques terrains, nouveau développement résidentiel, ancien site de Place Buissonnette Bonne condition de vente. Pierre Bergeron 589-8617</b> 346-48, rue de Puyjalon Pierre Bergeron, 589-8617	<b>Très belle maison, quartier neuf, avec garage, sous-sol fini, plancher bois franc. Appelez-moi</b> 5, rue Gagnon, C.A.O.	<b>Édifice commercial Excellents revenus Rez-de-chaussée Commercial - LIBRE</b> 334, Principale, Buissons	
<b>RESTAURANT AVEC SPÉCIALITÉ TRÈS CHALEUREUX VENEZ ME RENCONTRER</b> Diane Tremblay 567-2701 ou 589-3757	<b>2796, boul. Lafleche 869-71, de Puyjalon 704, de Puyjalon 1068, boul. Joliet Boutique spécialisée Salon de bronzage Contactez Monique Bélanger 589-6644</b>	<b>NOUVEAU 4 côtés brique</b> 13, rue Manca Pierre Bergeron, 589-8617	<b>POURQUOI PAS UN PLACEMENT IMMOBILIER? 1006-1010 DELANOÉ 3-5-7 RADISSON Et plusieurs autres 589-3757 296-2239</b>	<b>Vous êtes à la recherche d'une BÂTISSE COMMERCIALE? 1920 BOYER 1778-80 JOLIET WILLIAM DOBEL 589-3757, 296-2239</b>	<b>LOGAUX À LOUER CENTRE-VILLE, PLACE LASALLE SUBVENTION JUSQU'À 6 000,00 \$ PRIX TRÈS CONCURRENTIELS Consultez Réjean Guy, 296-2239 Marcel Imbeault, 589-3757</b>	

**TRANS-ACTION C.V.N. LTEE**  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ  
600, boul. Lafleche, C.R.M.

**589-3757**

**CLUB DU MILLION**  
Diane Tremblay 567-2701 rés. 295-0440 mess.

**CONSTRUCTION NEUVE GRAND GARAGE 16 x 24**  
2660, rue Robin, B.-Comeau

**TRANS-ACTION C.V.N. LTEE**  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ  
600, boul. Lafleche, C.R.M. Baie-Comeau

**CLUB DES MAÎTRES AGENT DE L'ANNÉE**  
Monique Bélanger 295-8590

**Rénoverie intérieur + extérieur Petit bijou, endroit tranquille. Il faut voir. PRIX RÉDUIT**  
5, rue Gagnon, C.A.O.

**Possibilité de projets Bâtisse à revenus Endroit touristique**  
334, Principale, Buissons

**CHALET meublé, 20X20,** situé à l'anse à Conrad (Colombier), magnifique vue sur le fleuve. Terrain boisé de plus de 16,000 pi.ca. Prix 20,000\$ 587-4286

**CHALET À VENDRE**  
À 1/2 h de Baie-Comeau, accessible en voiture, 20X20, 1 1/2 étage, tout équipé, meublé. Prix 20,000\$. Info: **Après 19h 589-9966**

**TENTES ET ROULOTTES À VENDRE**

CAMPEUR 16' peut s'adapter sur pick-up 1 tonne, 110-12 volts + propane, 1,600\$ 589-7502

MOTORISÉ GM 454, 27 pieds, 1984, tout équipé 589-8722 - 295-3007

ROULOTTE Lionel, 1979, 19.5', ultra-légère, auvent, 6 places, très propre 296-3051

**AUTOS**

**ACHETONS & VENDONS**

**AUTOMOBILES & CAMIONS** usagés de toutes marques. Payons comptant **296-3422**

**ACHETONS**

**VÉHICULES** de toutes marques (modèles 1989 à 1995) **589-4242**

**AUTO** pour pièces, TOYOTA Célida 1984. Prix à discuter **Demandez Étienne 567-4732**

**AUTO sport** Fury 78, moteur 360, manuel, 4 vitesses, 95,000km, super propre, jamais sorti l'hiver 589-6923 après 17h

**BERETTA GTZ, 1990,** mécanique A-1, très propre. Toute bonne offre sera acceptée **Après 16h 589-2118**

**CAMION F-600m** diesel, boîte 16 pieds avec pompe, aussi timberjack modèle 230 589-3557

**CHEVETTE 1986,** automatique, 4 portes, 52 milles kilomètres, très propre, 1,600\$ 295-2014

**CHRYSLER Daytona,** 1989, T-top, 65,000km. Lit capitaine 39", 3 tiroirs + matelas 150\$. Patins Bauer grandeur 7 à roues alignées 296-2668

**DODGE 600, 1985,** 4 portes, automatique, très propre, 1,500\$ 295-3115

**DODGE Aries 1986,** 4 portes, automatique, propre, bonne condition, 1,450\$ 589-5541

**DODGE Caravan, 1989,** 87,000km., très propre, balance de garantie 589-4821

**EAGLE Talon TSI turbo,** 1991, 5 vitesses, 53,000km., tout équipé, peinture neuve, rouge Viper (bur) 589-3031, 589-8702

**FORD Escort, 1987,** automatique, 4 portes, 65,000km. Très bonne condition, 1,900\$ négociable 295-2434

**FORD F-150, XL, 1986,** king cab, 90,000km, en bon état. Prix à discuter 589-1212

**FORMULA, 1988, 305 TPI,** 5 vitesses, T-top, tout équipé sauf air, 98,000km., 567-2049 après 19h

**FOURGONNETTE Mazda MPV, 1991,** 78,000km., 7 passagers, V-6, 3.0 litres, très propre, garantie juillet 96 295-2511

**GÉO MÉTRO, 1993,** 4 cylindres, 5 vitesses, 55,500km., garantie prolongée 125,000km., 4 pneus hiver et 4 saisons 567-4025

**HONDA Civic LX, 1990,** rouge, 4 portes, 5 vitesses, aileron, superbe 589-8618

**HONDA Accord, 1985,** automatique, tout équipé 295-2434

**HONDA Prelude, 1986,** bonne condition, 4,000\$, beaucoup de réparations effectuées 567-4391

**HYUNDAI Excel, 1988,** 5 vitesses, pneus neufs, très propre, 2,200\$ négociable **Après 17h 589-8468**

**JEEP CHEROKEE CHIEF**  
1986, 5 vitesses, 4 portes, facture à l'appui, parfaite condition **589-1039**

**MERCURY Sable, 1989,** Special Edition, équipé au complet, roues aluminium, très propre, 79,000km 589-6987

**MUSTANG LX, 5.0 litres,** 1991, prix à discuter **Après 16h 1-418-766-6647**

**NISSAN Sentra, 1990,** 65,000km., très propre, 6,000\$, garantie 1 an 589-1951

**PICK-UP Chevrolet 1500,** 1990, manuel. Congélateur 12 pieds cubes, amande, laveuse à tapis électrolux. Moteur de bateau Johnson, 6hp 567-2677

**PICK-UP Ford Ranger,** 1987, V-6, 5 vitesses, mécanique A-1, 1,500\$ 296-0200

**PICK-UP Ford, F-150,** 1986, 4X4, club cab, 90,000km., boîte longue avec boîte de fibre de verre, 6,000\$ 589-9270

**PICK-UP Toyota, 1984,** king cab, 105,000km., 2,000\$ négociable 589-2942

**PLYMOUTH Néon, 1995,** 14,000, Suzuki Samurai, 1985, 2,500\$, très bonne condition 567-2765

**PLYMOUTH Reliant 1985,** silencieux, batterie et alternateur neufs, 800\$ 589-9450

**PONTIAC Firebird, 1988,** 47,000km., très bien équipé **Après 17h 296-4003**

**PONTIAC Firefly 1989,** automatique, bonne condition, très propre, valeur 3,900\$ laissé à 1,800\$ 295-3228

**PONTIAC La Grand Prix,** 1991, 60,000km., bonne condition 589-3288

**PONTIAC Sunbird GT,** 1986, 4 pneus été neufs, mécanique A-1 296-9462

**PONTIAC Trans-Am,** 1984, (full équipe), T-top, moteur 305 ho, 5 vitesses, 3,700\$ négociable 589-6467

**SUNBIRD SE coupé GT,** 1993 296-0449

**VOITURE sport** de couleur rouge, Ford Probe GT, turbo, 1989 avec balance de garantie 296-9473

**VOLVO**

1983, GL, tout électrique, moteur injection, parfaite condition **589-1039**

**À QUI LA CHANCE?** Pick-up Mazda 1986, très propre, peinture neuve 567-8092

**MOTOS**

**HONDA XL-250, 1982,** condition très bonne, bas millage, prix 750\$ 296-4146

**MOTO HONDA Magna, V-65,** 1100cc, avec remorque, bonne état, 3,200\$ non négociable 567-2681

**SCOOTER 1992,** très propre, 1,000\$ 589-8743

**MOTONEIGES**

**ARTIC CAT Cheetah 440,** 2 vitesses, 2,000 milles, 5,000\$ 296-8669

**ARTIC CAT jag AFS, 440,** 2 vitesses, 3,200\$ 296-3729

**BOMBARDIER Grand touring 580,** 1995, 2,500km avec garantie prolongée jusqu'en décembre 1996, état neuf, tout équipé Marc 296-5465

**AUBAINE BOMBARDIER** Formula plus, 1991, 521CC, 5300KM, poignée, pousse, démarreur électrique, excellente condition, cotation 3,500\$ laissez à 2,800\$ **589-9364 Steve (heure des repas)**

**J-5 sur chenille** cabiné, 4 vitesses, avec grappe hydraulique 589-7646

**TRACTEUR FORD** LOADER, cabine, souffleur, parfaite condition **567-2717**

**4 ROUES**

4 roues Polaris, 1994, 400-L, 4X4, treuil 2,000 lb, coussins, etc., 460 milles **589-6972**

**LOGEMENTS À LOUER**

2 1/2 pour travailleurs ou étudiants, prix très raisonnable, à deux pas de l'usine de QUNO, libre immédiatement 295-6294

3 1/2 très bien situé dans un immeuble rénové, endroit tranquille. Pour couple ou personne seule. Location à court ou à long terme Secteur Marquette 295-6294

**CITATION-4500, 1980,** moteur 377cc, bon état, 650\$ 589-7502

**FORMULA MX LT, 1988,** très bonne condition 589-3723

**INDY Lite 340, 1993,** 2500 mille, 2800\$ 567-8256

**MOTONEIGE YAMAHA GS, 340, 1978,** très propre, 650\$. Élan 1978, 500\$ 589-2942

**MOTONEIGE YAMAHA VK-540, 1993,** prix à discuter 589-2011

**Tassez-vous les p'tites annonces!**

ça nous prend de la place pour annoncer notre super spécial de la semaine

**Vous avez la piqûre du printemps? Venez gratter chez le Docteur du Pare-brise, on a la fièvre du million. Nous avons jusqu'à un million de \$ en prix.**

**Toit ouvrant allemand**

Garantie 10 ans Régulier : 329,99 \$ Spécial : **279<sup>99</sup>\$**  
**Réparation de pare-brise 59<sup>99</sup>\$**

**DOCTEUR DU PARE-BRISE**  
Vitres et accessoires d'auto

**Robert Mayotte, prop.**  
1133, boul. Lafèche, Baie-Comeau, G5C 1E1 **Tél. : (418) 589-8873**

**ALLER VOIR**  
3 1/2 1er plancher, centre-ville **295-3423 - 589-6831**

1 1/2 - 2 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2 semi-meublés ou non, balcon, chauffés, eau chaude fournie, laveuse & sècheuse commerciale, endroit tranquille, Marquette 296-6335 - 296-0568

1 1/2 - 2 1/2 meublés, chauffés, éclairés. 4 1/2 non chauffé, non éclairé, meublé ou non, sur 2 étages 295-2170

**À LOUER CENTRE-VILLE**  
3 1/2 rénové, sous-sol, meublé, chauffé, éclairé, 400\$/mois, pour une personne. Libre 1er mai **589-5792**

2 1/2 chauffé, éclairé, meublé, 350\$/mois 589-6195

2 1/2 meublé, chauffé, éclairé, stationnement et entrée indépendants, situé à St-Georges 296-9153

2 1/2 meublé, chauffé, éclairé, s.s., près de l'hôpital 589-2214

2 1/2 meublé, entrée indépendante, pour personne seule, endroit tranquille 733 Place Louis Philippe 589-9139

2 1/2 meublé. 4 1/2 non meublé. 5 1/2 1er étage maison 589-8290

2 1/2 de qualité pour couple ou personne seule, immeuble rénové, endroit tranquille et bien situé. Pour des besoins temporaires ou permanents Secteur Marquette 295-6294

3 1/2 - 4 1/2 libres immédiatement, mai, juin ou juillet. Non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, possibilité meublé ou semi-meublé. Rue De Bretagne et Bossé 589-2303 paget 295-8822

3 1/2 SECTEUR MINGAN, 3 1/2 SECTEUR MARQUETTE 589-3507

3 1/2 chauffé ou non, avec ou sans poêle/réfrigérateur, installation laveuse/sècheuse, 1er plancher. Libre 1er juillet 111 Lasalle, secteur Marquette, après 17h 589-3888 - 294-2211

3 1/2 chauffé, éclairé, entrée et stationnement indépendants, stores inclus, 425\$/mois 296-9346

3 1/2 chauffé, éclairé, entrée indépendante, sous-sol, 455\$/mois 589-2231

3 1/2 chauffé, éclairé, meublé, laveuse/sècheuse fournie, libre 1er mai 296-5743 - 296-0069

3 1/2 demi sous-sol, chauffé, éclairé, meublé, laveuse/sècheuse payantes, 410\$/mois, rue Dieppe 589-5144

3 1/2 meublé, chauffé, éclairé, demi sous-sol d'un duplex, grandes fenêtres, laveuse et sècheuse dans loyer, stationnement, déblaiement, endroit propre et tranquille, grand locker, références demandées, 425\$ mensuel, libre 1er juin 589-2121 avant 20h00

3 1/2 meublé, chauffé, éclairé, laveuse/sècheuse, St-Georges. Entrée indépendante, libre 1er mai 296-2406

3 1/2 meublé, chauffé, éclairé, libre 1er mai, secteur Mingan (Baie-Comeau) Après 17h 567-4954

3 1/2 meublé, chauffé, éclairé, laveuse/sècheuse, câble tv fourni, maison privée, St-Georges, 360\$/mois 296-3613

3 1/2 meublé, non chauffé, eau chaude fournie, laveuse/sècheuse, St-Georges 296-6333 ou 295-2592

3 1/2 meublé, non chauffé, non éclairé, endroit propre et tranquille, secteur Marquette 589-3208

3 1/2 meublé, non chauffé, non éclairé, entrée indépendante, laveuse/sècheuse fournie, libre, situé au 2160 Galleran 589-4519 - 589-9092

3 1/2 pièces, chauffé, éclairé, semi-meublé, secteur Marquette. Libre 1er juillet 296-4580

**3 1/2 À LOUER**  
3 1/2 meublé, chauffé, éclairé, laveuse/sècheuse, endroit tranquille, libre immédiatement **296-6877**

**3 1/2 À LOUER**  
**CHAUFFÉ**, meublé, éclairé, 2ième étage. Libre 1er mai. Info **589-4932**

**3 1/2 À LOUER**  
**SEMI-MEUBLÉ**, meublé on non meublé, très propre, libre immédiatement, juillet et août, peinture fraîche **589-9649 - 589-4071**

3 1/2, 4 1/2 neufs, non chauffés, non éclairés, libres 1er juillet, situés St-Georges **Après 17h 296-1504 - 294-2874**

**3 1/2**  
**CHAUFFÉ**, éclairé, semi-meublé, demi sous-sol, libre 1er juillet **295-8424 et après 16h30 58-9130**

4 1/2 + 5 1/2 chauffés, secteur Marquette, libres 1er juillet 589-1695

4 1/2 chauffé, eau chaude fournie, situé au 989 De Bretagne 589-4420

4 1/2 chauffé, entrée laveuse/sècheuse, eau chaude fournie, déneigement, 118 Legardeur, libre 1er mai 296-3661

4 1/2 chauffé, éclairé, meublé, câble fourni, laveuse/sècheuse **Après 18h 589-6195**

4 1/2 chauffé, éclairé, non meublé, maison privée, très propre, demi sous-sol, 560\$/mois, rue Alice 589-2942

4 1/2 chauffé, éclairé, non meublé, libre 1er mai 296-2174

4 1/2 construction récente, prix réduit, 358-360 Boulevard Schmon, Marquette, NON-FUMEUR **296-6840 - 589-7918**

4 1/2 demi sous-sol, grande fenêtre, non meublé, non chauffé, situé rue Rouleau, **385\$ 589-2465**

4 1/2 meublé, eau chaude fournie, bien situé, libre immédiatement rue Henri 589-7170

4 1/2 non chauffé, non éclairé, non meublé, 1er plancher, situé à Pointe-Label 589-5839

4 1/2 non meublé, chauffé, eau chaude fournie, rue babel 296-2153

4 1/2 non meublé, non chauffé, libre immédiatement **Après 17h 589-4536**

4 1/2 non meublé, non chauffé, non éclairé, entrée indépendante, libre 1er juillet, rue Des Pins, Pointe-Label 589-5318

4 1/2 rez-de-chaussée, non chauffé, non éclairé, non meublé, 544 Père-Eugène 589-7935

4 1/2 très grand avec balcon, centre-ville, avec système intercom 567-4730 - 589-3963

5 1/2 - 4 1/2 chauffés, éclairés, eau chaude fournie, situés arrière Centre Régional Manicouagan 589-5179

5 1/2 non chauffé, non éclairé, libres 1er juin, 1er juillet 296-5713

5 1/2 non meublé, chauffé, non éclairé, 83 Babel 296-5299 - 296-2153 - 296-3481

5 1/2 pièces, non meublé, secteur tranquille 296-3071

**BACHELOR 1 1/2** meublé, chauffé, éclairé, St-Georges, homme seulement 296-2776

**BACHELOR** secteur Marquette, libre 1er mai 296-6641

**BEAU 2 1/2** meublé, chauffé, éclairé, plancher en granit, balayuse centrale, libre 1er juin 589-9554

**CHARMANT PETIT STUDIO**  
1 1/2 à louer, rue Puyjalon, chauffé, meublé, éclairé, câble tv, micro-ondes. Pour une personne. 400\$/mois. Libre 1er mai **589-6073 ou 589-7987**

**GRAND 2 1/2**, semi-meublé, chauffé, éclairé, haut de maison, arrêt d'autobus en face 296-1518 **Après 17h**

**GRAND 3 1/2** chauffé, eau chaude, semi-meublé, 1er étage, porte-patio, balcon 296-3809

**GRAND 3 1/2** chauffé, éclairé, eau chaude, semi-meublé, demi sous-sol, rue Babel 296-3809

**GRAND 4 1/2** au niveau du sol, avec espace de rangement au sous-sol, libre immédiatement 1409 Mingan 296-9328

**GRAND bachelors** meublé, chauffé, éclairé, libre 1er mai, endroit tranquille **NON-FUMEUR Jour: 295-3007 soir 589-8722**

**HAUT DE MAISON: 5 1/2**  
**CHAUFFÉ**, éclairé, lave-vaisselle, stores, échangeur d'air inclus. Libre 1er juillet **295-8427 et après 16h30 589-9130**

**LIBRE** aussi libre 1er juillet 4 1/2 non meublé, non chauffé, grand, neuf, tranquille, rangement, entrée laveuse/sècheuse, De Bretagne **Après 18h 589-5111**

**SECTEUR MINGAN 4 1/2** chauffé, libre 1er juillet. Aussi laveuse/sècheuse blanches à vendre 589-3926



**PANTHERA 1993**, équipé 550 EFI, en parfaite condition, 4,000\$ **Soir 296-4748**

**PANTHERA, 1994, EFI**, équipé au complet, 2,200 milles, sous patin plastique, porte-bagage arrière, pare-choc avant, toile. Garantie prolongée 1997, comme neuf. Prix à discuter 236-4675

**POLARIS XLT, 1994,** siège double, marche arrière. Condition peut faire l'entreposage et paiement fin septembre 95 Pierre 589-7330

**SECTEUR MINGAN**  
3 1/2 semi-meublé, 4 1/2 meublé ou non, eau chaude fournie. 5 1/2 eau chaude fournie **589-5315**

**MACHINERIES LOURDES**

**PÉPINE MASSEY FERGUSON 50-A**  
MÉCANIQUE A-1 aussi soudeuse à gaz 200 amp., ac/dc **589-4814 ou 589-6276**

2 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 NEUFS. A la semaine, au mois ou à l'année. Stores, meublés ou non, tv, micro-ondes, laveuse, sècheuse et téléphone compris, près centre d'achat 466 Parfondeval

2 1/2 - 4 1/2 près centre-ville Mingan. Références demandées, 380\$ 589-9363 - 589-9803 - 589-2977

2 1/2 meublé, chauffé, éclairé, endroit propre et tranquille, libre, secteur Mingan 589-9251

2 1/2 meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, secteur Mingan Soir 296-5420 Jour 296-2470

**À LOUER 4 1/2**  
Construction neuve. Nouveau développement Rue Baron. Echangeur d'air Libre immédiatement **589-9649 - 589-4071**

2 1/2 À LOUER  
2 1/2 meublé, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, entrée indépendante. Situé au 946 Henri, 360\$/mois, laveuse et sècheuse payantes, libre immédiatement **589-2668**

**LOGEMENT 3 1/2**  
DEMI sous-sol dans maison privée, emplacement laveuse/sécheuse, non meublé, non chauffé, non éclairé, libre mai  
**589-2816**

**LOGEMENT À LOUER**  
3 1/2 ou 4 1/2 semi-meublés ou non, secteur St-Georges  
**296-6019 - 589-1692**

**MINGAN**  
4 1/2, 3 1/2, 1391 Anticosti.  
**MARQUETTE**  
3 1/2 - 4 1/2, 44 du Parc. 1 1/2 - 3 1/2, 12 Roméo Vachon. 4 1/2 - 5 1/2, 86 Babel  
**296-2799**

PRES de l'hôpital, grand 3 1/2 très éclairé, non meublé, non chauffé, non éclairé, entrée indépendante, libre immédiatement  
**589-1429**

RAGUENEAU route 138: 4 1/2 et 5 1/2 chauffés, éclairés, très propres  
**567-8270**

ST-NOM-DE-MARIE: Grand 4 1/2 pour couple ou personne seule, endroit tranquille, balcon, peinture fraîche, entrée barrée, stationnement, laveuses et sècheuses payantes seulement, non chauffé, non éclairé, non meublé, près de l'arrêt d'autobus, accepte minou, libre, aussi libre 1er juillet  
**296-6848**

**TU TRAVAILLES FORT**  
Tu veux avoir la tranquillité chez-toi. Nous avons le logement idéal. Style garçonnière, très coquet, meublé, chauffé, câble et tv inclus. Libre 1er mai. Pour personne seule uniquement, secteur Mingan  
Après 17h 589-6618 À VOIR!

**À LOUER 4 1/2**  
DESING moderne, demi sous-sol  
Après 18h 295-3444

**À LOUER**  
2 1/2 meublé, juin. 3 1/2 meublés, balcon, mai, juin, juillet, 4 1/2 balcon, mai, juin, juillet  
**589-5015 - 589-6234**

**À LOUER**  
5 1/2 non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie. 1 1/2, 2 1/2, 3 1/2 et chambres à louer, meublés, chauffés, éclairés, eau chaude fournie  
**589-1981**

**À LOUER**  
GRAND 5 1/2, chauffé, eau chaude fournie, grand balcon, libre 1er juillet  
**296-5100**

À louer pour le 1er juillet: 4 1/2 non chauffé, non éclairé, entrée indépendante, secteur Mingan  
Après 17h 589-5082

**MAISONS À LOUER**

HAUT de maison: 5 1/2 chauffé, éclairé, 725\$/mois, libre en mai, juin ou juillet Mingan  
Après 17h 589-3208

MAISON récente avec commodités, au 3 Duchesneau, libre 1er juillet  
**296-0668**

**À VOIR**  
TRES grande maison neuve, chauffée, éclairée, ensoleillée  
**589-6390**

**MAISONS MOBILES À LOUER**

MAISON mobile meublée, 650\$, 1550 Mathieu 589-9556

**CHALET À LOUER**

CHALET à louer 8 Place Outardes, pour une personne 589-2593

CHALET à louer, 350\$/semaine, au bord de la plage à l'arrière de la chapelle de Pointe-Label. Site magnifique et tranquille, 6 1/2 km de Baie-Comeau, meublé, chauffé, éclairé, équipé, disponible jusqu'en novembre, 650\$/mois 589-2060

CHALET À LOUER: 300\$/semaine situé à les Buissons 589-3618

**CHALET À LOUER**  
AU bord du fleuve. Salle de bain complète, meubles antiques. Cachet particulier, 4 chambres au 2 ième étage avec balcon, 500\$/semaine  
**Résidence 296-3636, messenger 295-8564**

CONDOMINIUM, 2 chambres, au pied du mont, tout équipé, Mont Ste-Anne avec service 589-2115

PETIT chalet sur terrain boisé, près de la mer, situé à Mistassini, tous les services, 350\$/semaine. Réservez tôt 589-7771

**LOCAUX À LOUER**

**LOCAUX COMMERCIAUX**  
Toutes grandeurs.  
Locker, voute.  
Situés centre-ville Mingan  
**589-3355 - 589-1981**  
**295-7511**

**LOCAL COMMERCIAL À LOUER**  
3,500 pieds carrés, situé sur le Boulevard Lafèche à Baie-Comeau  
**589-3108**

**LOCAUX À LOUER**  
2 locaux commerciaux: Demi sous-sol avec vitrine, sur Place Lasalle, libres immédiatement. (1) 3,000 pi.ca. - (1) 600 pi.ca.  
**295-6294**

**LOCAUX À LOUER SUR** Boulevard Lafèche 1,300 pc, 1,000 pc, 4,000 pc qui peut-être divisé  
**589-7935**

LOCAL situé rue Bossé, 1300 pi.ca 589-9554

**À LOUER CENTRE-VILLE MINGAN**

790 Bossé, rez-de-chaussée, air climatisé, grand stationnement, 2,000 pi.ca.  
**589-5647**

**CHAMBRES À LOUER**

CHAMBRE comprenant une douche et la toilette, 2 ième étage, centre-ville, à proximité de QUNO libre immédiatement 295-6294

**CHAMBRES À LOUER**  
CHAMBRES À LOUER À BAIE-COMEAU  
**589-5315**

Chambre très propre, tranquille, tout compris, entre cegep et centre d'achat  
**589-3865**

Accès à la cuisine, laveuse/sécheuse, câble, entrée indépendante. Près du cegep. NON-FUMEUR  
**589-9704**

CHAMBRE avec commodités, câble fourni, stationnement, coin Blanche et Lafèche 589-3832

CHAMBRE avec entrée indépendante, laveuse/sécheuse, micro-ondes, secteur Marquette  
**296-6776**

CHAMBRE avec toutes commodités 589-9024

CHAMBRE avec toutes commodités, possibilité de cuisiner, 878 Boul. Joliet  
**589-6248**

CHAMBRE centre-ville Mingan, avec cuisinette, endroit tranquille, laveuse/sécheuse sous-sol 589-6444

CHAMBRE près du cegep, centre-ville Hauteville, 55\$/semaine, laveuse/sécheuse 589-5068, (bur) 296-7493

CHAMBRE à louer, centre-ville Mingan, toute équipée, stationnement, tranquille 589-3054

CHAMBRE, entrée indépendante, près du centre ville et des centres d'achats, endroit tranquille, non fumeur, libre immédiatement 589-6956

CHAMBRE: Câble, salle de lavage, cuisine commune, près cegep 589-6968

**Le Permanent**  
LE PERMANENT CÔTE-NORD ENR./COURTIFR  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

**Dany Labrie Caron**  
**589-5800**  
**589-3288**

**CONSEIL DES GRANDS MAÎTRES VENDEURS**




**N'attendez plus! Faites une offre!**  
Bien situé, 4 chambres, très propre.  
Venez visiter le 785, rue Guay.

**Le Permanent**  
LE PERMANENT CÔTE-NORD ENR./COURTIFR  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

**Centre commercial Lafèche**  
625, boul. Lafèche, local 504  
**589-5800**

 Lise Langis Directrice des ventes	 Lise Larouche	 1051, rue Dieppe Dany Labrie Caron	 123, rue Laizé Ouest Diane Desrosiers Murray	 11, rue Laval Dany Labrie Caron	 233, rue Rouleau Dany Labrie Caron
 Roland Scott Agent immobilier affilié 589-5800, 296-6335	 1411, rue Menier Dany Labrie Caron	 Venez voir Rue Lajeunesse Dany Labrie Caron	 Vous serez étonnés 4 paliers - 4 chambres, garage intérieur et encore et encore... Alain Hovington	 Rénové 612, rue Chiasson Dany Labrie Caron	 Un prix pour acheter rapidement! 55, rue Legardeur Lise Larouche
 Dany Labrie Caron Agent immobilier affilié 589-5800, 589-3288	 Aire ouverte - Bois franc Cour arrière magnifique 46, rue Parent Lise Larouche	 Revenus au sous-sol 3, rue Duchesneau Dany Labrie Caron	 Se paie de par elle-même 87, rue Donald-Smith Dany Labrie Caron	 Un rêve à votre portée Magnifique cottage avec ou sans revenu. Lise Larouche Denis Bourque	 Bien situé Dany Labrie Caron
 Diane Desrosiers Murray Agent immobilier affilié 589-5800, 589-4413	 Chasseur-Pêcheur Magnifique chalet sur le bord d'un lac à 15 min. de Manic 5 en auto, équipé au complet (vaisselle - literie, chaloupe et moteur, douche eau chaude, électricité au propane) Alain Hovington	 Bâtisse commerciale Rue de Puyjalon Dany Labrie Caron	 Piscine, garage, abri d'auto 1861, rue Côté Dany Labrie Caron	 Très chic 2788, rue Robin Dany Labrie Caron	 Près d'une école primaire, cuisine moderne 24, rue Laurier Michèle Lévesque Réjean Chevarie
 Lise Larouche Agent immobilier agréé 296-4821, 295-8410	 Très propre 5 chambres 874, rue Labrie Dany Labrie Caron	 Quoi de mieux! Très bien situé et avec revenus Lise Larouche	 Secteur Mingan • Dépanneur à vendre bien situé • Bâtisse commerciale boul. Lafèche • Chalet pour la pêche 134 km chemin de l'Hydro. Dany Labrie Caron	 Très beau secteur! Avec revenu 1408, rue Mingan Lise Larouche	 3 logements 576, rue Chiasson Dany Labrie Caron
 Michèle Lévesque Agent immobilier affilié 589-5800, 589-9130, 295-8427	 PRIX RÉDUIT Chalet habitable à l'année, à 15 minutes de la ville. Denis Bourque	 8 logements 1991 Dany Labrie Caron	 Près de l'école privée Diane Desrosiers Murray	 Impeccable 15, rue Marcoux Dany Labrie Caron	 Prix en bas de l'évaluation municipale 62, rue Alfred-Poulin Dany Labrie Caron
 Alain Hovington Agent immobilier affilié 294-2101, 295-8948	 6 logements Rénové 59, rue Père-Arnaud Dany Labrie Caron	 Beaucoup de rénovations Avec revenu! 33, rue Low Lise Larouche	 Un vrai bijou 1113, rue Gauthier Dany Labrie Caron	 «CHALET» Je suis situé à seulement 1 heure de Baie-Comeau (secteur Outardes 4), près d'un lac rempli de truites. Je suis à vous pour aussi peu que 9 500 \$. Alain Hovington	 Petit budget 589, rue Chiasson Dany Labrie Caron
 Harold Blier Agent immobilier affilié 589-5800, 296-2947	 Habitable à l'année Premier chez soi 8, Place Outardes Les Buissons Dany Labrie Caron	 À VENDRE Bonne opportunité d'affaires Émilien Boudreau	 Qualité/Prix imbattable 8, de l'Espérance C.A.O. Denis Bourque	 6 logements 1990 Dany Labrie Caron	 Joli bungalow Cuisine moderne 2144, boul. Manicouagan Lise Larouche
 Denis Bourque Agent immobilier affilié 589-5800, 295-8721	 Venez voir le 107, rue Garneau Dany Labrie Caron	 1142, rue Galix Intérieur rénové (bois franc, armoires stratifiées, porte patio, recouvrement de plancher), abri d'auto Alain Hovington Denis Bourque	 31, rue Couture Dany Labrie Caron	 Prix révisé Belle petite propriété Peu dispendieuse et beaucoup de charme. Denis Bourque	 Bois franc, parquetière 32, rue Bellevue Dany Labrie Caron
 Émilien Boudreau Agent immobilier agréé 589-5800, 589-5315	 Une visite vaut mille mots. Qualité supérieure 1392, rue Moyac Michèle Lévesque Réjean Chevarie	 Venez voir le 397, rue Garnier Dany Labrie Caron	 Aires ouvertes Plancher bois franc! 52, rue Donald-Smith Lise Larouche	 Bâtisse commerciale à vendre Locaux commerciaux à louer 13-23, Place LaSalle Dany Labrie Caron	 86, rue Legardeur Moins de 85 000 \$ Beaucoup de rénovations ( finition extérieure, bois franc, armoires en chêne) Alain Hovington
 Réjean Chevarie Agent immobilier affilié 589-5800, 589-9130	 À VENDRE - Immeuble à revenus 3 logements - Bâtisse commerciale rénovée - Salon de coiffure Clientèle établie. Dany Labrie Caron	 725, Granier, Pointe-Label Maison située sur le bord de la mer. Vue magnifique Terrain immense Alain Hovington	 Chalet habitable à l'année 17, de la Mer, Mistassini Dany Labrie Caron	 Le moderne, l'espace et la qualité Lise Larouche Denis Bourque	 88 500 \$, négociable 1622, rue Papineau Dany Labrie Caron

Centre Commercial Lafèche 625, boul. Lafèche, local 504  
Sept-Îles 968-3464  
Baie-Comeau 589-5800  
Port-Cartier 968-3464  
Galeries Baie-Comeau Kiosque : 296-6699

## RECHERCHE

CHIEN Chi-wa-wa perdu au lac Potvin, a été retrouvé par une dame avec auto verte. Communiquez au 589-4875 Ginette

RECHERCHE femme pour garder enfant, 4 jours semaine à domicile, St-Georges 296-0437

## RECHERCHE

MAISON à louer ou à louer sur option d'achat dans le secteur Mingan, pour le mois de mai ou juin

589-8790 - 295-3444

## OFFRES DE SERVICES

DÉCAPAGE et traitement de meubles, armoires, etc. Travail garanti, 12 ans d'expérience Pierre 296-0913

FERAIS travaux de peinture. Contactez Tony 589-8975

GARDERAI enfants naissance à 2 ans, 13 d'expérience, quartier St-Georges 296-3986

OFFRE de service: Peinture résidentiel Clément 589-5389

PEINTURE, plâtrage. ESTIMATION GRATUITE. Bon prix Bernard 589-7062 - 589-7086

PLASTRAGE général et petite réparation résidentiel Richard 296-5116

## RAPPORTS D'IMPOT

FAIT à l'ordinateur. Obtenez les crédits possibles au maximum. Service rapide

CLAUDE MARCEAU après 18h 567-4488

## REEMBALLAGE DE BAIGNOIRE

TRAVAUX sur place, travail garanti  
1-418-752-3637

## DIVERS

Il y a seulement Des Solutions



Clairvoyante Spirituelle vous guide. Amour, finance carrière. Les problèmes sont finis  
1-900-451-3004 ext. 586

Si un membre de votre famille ne peut plus s'empêcher de boire, vous constatez sans difficulté les effets de l'alcool sur lui, mais vous rendez-vous bien compte des effets que ce problème a sur vous? Pour obtenir des renseignements et de l'aide, communiquez avec:

AL-ANON 296-5313

## OCCASIONS D'AFFAIRES

## ALIMENTATION

DIRECT du fabricant, distributeur automatique, région exclusive, Baie-Comeau et les environs, mise de fonds requise, financement sur place, possibilité de revenus illimités. Info:

1-418-688-7295

## RENCONTRES

AMOUREUX DU NORD. INSCRIPTION GRATUITE À TOUS. PRIX SPECIAL. GRANDE LISTE DE NOMS AVEC TELEPHONE. (TOUTES TENDANCES). 6620-5 CACHEE, ST-DAMIEN, JOK-2K0. TELECOPIEUR (514)835-2800. TELE-

PHONE (514)835-3820. FRANCHISE DISPONIBLE

## Remerciement

### MERCI MON DIEU

Dites 9 fois «Je vous salue Marie» par jour durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le 1er concernant les affaires, les 2 autres pour l'impossible. Publier cet article le 9ième jour, vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu

C'est incroyable mais vrai L.T.

### MERCI MON DIEU

Dites 9 fois «Je vous salue Marie» par jour durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le 1er concernant les affaires, les 2 autres pour l'impossible. Publier cet article le 9ième jour, vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu

C'est incroyable mais vrai M.P.

MILLE remerciements à l'esprit de ma grand-mère pour faveur obtenue K.T.

## REMERCIEMENTS

GENDRON GUY



Pascal, Brigitte, Cécile, la famille Gendron ainsi que Réjeanne remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Guy Gendron survenu le 18 septembre 1994, soit par offrandes de messes, cartes de sympathie, affiliations aux prières, visites ou assistance aux funérailles.

Veillez prendre ces remerciements comme personnels.

Un grand merci à tous!

### MERCI MON DIEU

Dites 9 fois «Je vous salue Marie» par jour durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le 1er concernant les affaires, les 2 autres pour l'impossible.

Publier cet article le 9ième jour, vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu

C'est incroyable mais vrai L.R.

## Sports minute

### Pré-camp du hockey Midget AAA en ville

(S.C.) Pendant que les joueurs de badminton frappent des volants au gymnase de PDR, une quarantaine de patineurs de la région tentent leur chance lors d'un pré-camp d'essai des Elites de Jonquière de la ligue de hockey Midget AAA.

Les hockeyeurs sont en action sur la glace du Centre Henri-Desjardins et plusieurs espoirs pourraient se tailler une place pour le camp officiel de l'équipe au mois d'août. Marc Caron et Normand Côté (Sept-Iles) supervisent le travail des athlètes.

Des dirigeants de Jonquière sont également impliqués. La formation a d'ailleurs misé sur le travail de deux produits nord-côtiers en 1994-95. Les défenseurs Kevin Brochu et Eric Tremblay ont passé la dernière campagne avec la troupe du Saguenay...

## CENTRE ÉLECTROLUX B.-C.

ESTIMATION GRATUITE  
Aspirateurs, aspirateurs centraux, shampooineuses  
Livraison à domicile

PROMOTION  
120 JOURS  
SANS INTÉRÊT  
29, rue Martel de Brouage  
Baie-Comeau

Pour rendez-vous ou information, communiquez au :  
296-3191 - 296-3135 - 1-800-463-7191



Notre conseillère  
Mme Armandine  
Boudreau Julien

## ERRATUM

Dans la publicité de la Caisse populaire Desjardins de Hauterive édition du 8 avril 1995, page 21, vous auriez dû lire :

Offre gratuitement  
l'assurance-invalidité  
pour 12 mois  
au lieu de :  
Offre gratuitement  
l'assurance-vie et  
l'assurance-invalidité  
pour 12 mois.

Nous nous excusons de cette erreur.

La direction

## Nécrologie

À Baie-Comeau, le 15 avril 1995, est décédé à l'âge de 62 ans, M. Alphonse St-Pierre, époux de Mme Lucille Ouellet, domicilié au 1557, boul. Manicouagan, Baie-Comeau.

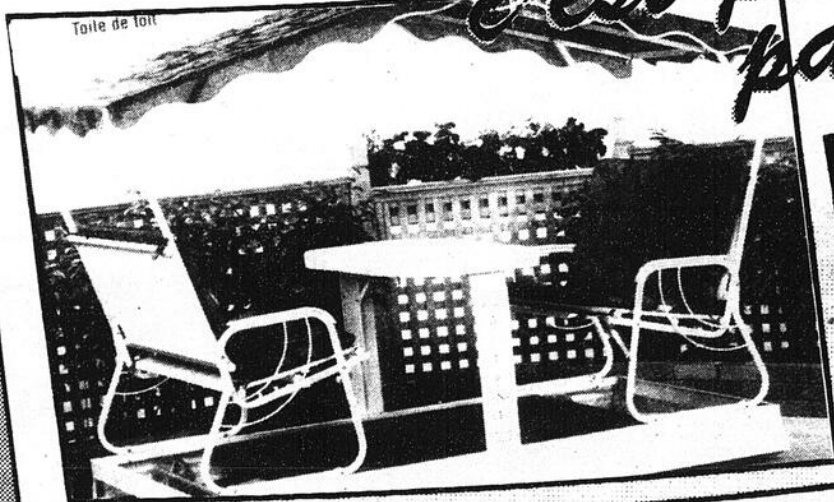
À Baie-Comeau, le 15 avril 1995, est décédée à l'âge de 78 ans et 11 mois, Mme Marie-Jeanne Pelletier, épouse de M. Gérard Morin, domiciliée au 106, rue Mgr Labrie, Godbout.

# Le PLEIN-JOUR

sur la Manicouagan

## Les petites annonces

*c'est payant, payant!*



Gagnez cette balanceoire "Veranda" modèle V-300 d'une valeur de

849\$

### Pour participer

- Chaque achat d'une petite annonce le samedi vous donne une chance de gagner
- Répétez votre annonce à 1/2 prix le mercredi et obtenez en plus 2 chances additionnelles pour le concours

Tirage le 21 juin 1995

### En collaboration

Domaine de l'horticulture Côte-Nord

1190, boul. Laflèche, Baie-Comeau

589-7330

- Aménagement paysager
- Arbres et fleurs
- Pavés
- Blocs de remblai
- Engrais
- Ameublements de jardin
- Gazebo
- Foyers

## La Maison Serge Julien

Service pré-arrangement funéraires en collaboration avec la Caisse populaire.  
788, boulevard Blanche, Baie-Comeau (Québec)  
589-2570 - 296-9490

# Championnat scolaire régional de badminton

**Baie-Comeau - Le championnat scolaire régional de badminton est présentement débattu sur les plateaux de la polyvalente des Rives de Baie-Comeau.**

**Sandro Célant**  
Les Editions Nordiques

La compétition d'envergure, qui regroupe plus de 150 joueurs de la Côte-Nord, est à l'affiche samedi et dimanche dans l'institution du secteur Mingan.

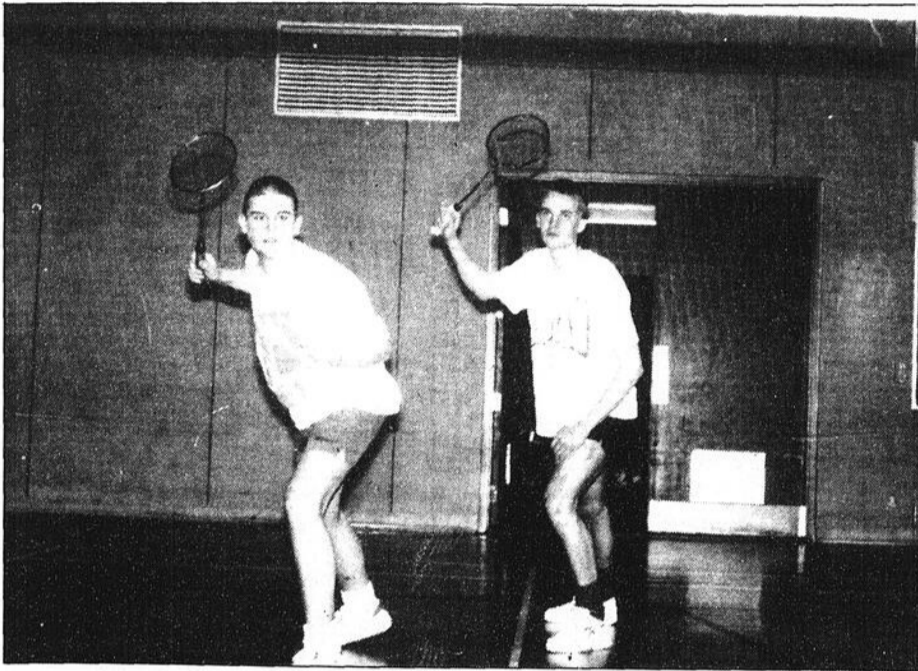
Au total, 11 écoles du territoire sont représentées. Des athlètes en provenance des Escou-

mins, Bergeronnes, Fermont, Port-Cartier, Sept-Iles, Havre-Saint-Pierre et Baie-Comeau sont dans les rangs.

Trois établissements baie-comois ont délégué des athlètes lors du rendez-vous. La polyvalente des Baies, la poly des Rives et l'École privée Jean-Paul II misent sur leurs meilleurs cogneurs.

Plusieurs sportifs locaux seront à surveiller. Des noms tels Janik Leblond, Pierre Bérubé, Anne De Courval..., s'avèrent parmi les favoris pour l'emporter.

Les champions du régional scolaire obtiendront leur laissez-passer en vue d'une participation au championnat provincial prévu à Sept-Iles la semaine prochaine (29 et 30 avril)...



Le badminton est en vedette au gymnase de PDR. Le tandem local formé de Janik Leblond et Pierre Bérubé sera à surveiller.



Trois écoles de Baie-Comeau mise sur des cogneurs pour le championnat. Les membres de l'équipe de relève de PDR bénéficient d'une belle occasion pour se démarquer en fin de semaine.

## Sports minute

### Coll, à la Coupe Léo-Richard de ski alpin

(S.C.) Le skieur baie-comois Hubert Coll a participé, récemment, à la Coupe Léo-Richard, épreuve ouverte à tous les skieurs de l'Est du Québec âgés de 15 ans et plus et inscrits à la F.I.S.

La compétition majeure, tenue à Val d'Irène, a attiré des athlètes de haut calibre dont plusieurs sont impliqués avec l'équipe de l'U.Q.A.R. du circuit universitaire.

Hubert Coll a pris part au slalom spécial présenté le samedi et le délégué local s'est classé au 22e échelon sur la trentaine de skieurs dans la course.

Hubert a éprouvé des problèmes techniques le lendemain et n'a pu être du départ pour le slalom géant...

## CHARLES GIRARD INC.

RÉPARATION D'APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS ET ÉQUIPEMENTS COMMERCIAUX RESTAURANTS - HÔTELS - INSTITUTIONS VENTE D'APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS USAGÉS «VENTE DE PIÈCES» SPÉCIALITÉS: RÉFRIGÉRATION RÉSIDENTIELLE ET COMMERCIALE ET APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS

589-7125  
589-3287



CARTES ACCEPTÉES

904, boul. Joliet, Baie-Comeau

**VENDU** **859, BOSSÉ • Tél.: 589-5211**

**La Capitale**  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

En 1995, seul l'agent de La Capitale Courtier Immobilier agréé pourra vous offrir la garantie APEC et GVH

Ginette Lavoie  
Agent affilié  
589-6221, 295-2628

Florent Lapointe  
Agent agréé  
589-9043, 589-5211

Line Tremblay  
Agent affilié  
589-1484, 589-0303

Zénon Moreau  
Agent affilié  
589-5865, 589-5211

**Pourquoi acheter une maison SANS GARANTIE ?**

<p><b>DÉCOR UNIQUE - MAISON DE QUALITÉ - SUPERBE TERRAIN</b></p> <p>Demandez Ginette Lavoie, 295-2628</p>	<p><b>TRÈS BONNE MAISON - BIEN FINIE - CAUSE DE TRANSFERT</b></p> <p>27, rue Jean, Chute-aux-Outardes Demandez Diane Tanguay, 589-2920 ou Zénon Moreau, 589-5865</p>
<p><b>MAISON RÉNOVÉE À L'EXTÉRIEUR PRÈS DES SERVICES AVEC REVENUS</b></p> <p>6, rue Dolbeau Line Tremblay, 589-1484</p>	<p><b>FAITES UNE OFFRE COTTAGE 3 CHAMBRES</b> Bois franc, salle à manger dans une raiilonge, bien éclairée, rénovations majeures extérieures.</p> <p>12, rue Père-Garnier Line Tremblay, 589-1484</p>
<p><b>895, boul. Blanche MAISON AVEC REVENUS</b></p> <p>Demandez : Zénon Moreau, 589-5865 Diane Tanguay, 589-2920</p>	<p><b>178, rue Vallée, C.A.O. TRÈS RENTABLE, BIEN SITUÉE</b></p> <p>Demandez : Zénon Moreau, 589-5865 Diane Tanguay, 589-2920</p>
<p><b>FAUT VENDRE FAITES UNE OFFRE</b></p> <p>1411, boul. Laffèche Line Tremblay 589-1484, 589-0303</p>	<p><b>FAITES UNE OFFRE MOINS DE 130 000 \$ MAISON 1993 - VUE SUR LA MER TRÈS BELLE PROPRIÉTÉ FAUT VENDRE</b></p> <p>55, rue Fraser Line Tremblay 589-1484, 589-0303</p>
<p><b>MAISON MODULAIRE 1989 AVEC GARAGE 77, Route 138</b></p> <p>Demandez Ginette Lavoie 295-2628</p>	<p><b>83, rue Dailion MAISON MOBILE 12 x 60 RÉNOVATIONS INTÉRIEURES POÊLE À BOIS 2 CHAMBRES - TRÈS PROPRE</b></p> <p>Line Tremblay 589-1484, 589-0303</p>
<p><b>1463, rue Mingan TRÈS LUXUEUSE</b> Chambre des maîtres 25 x 13 avec suite de bain en marbre</p> <p>Demandez : Zénon Moreau, 589-5865 Diane Tanguay, 589-2920</p>	<p><b>JOLI BUNGALOW MOINS DE 100 000 \$ CUISINE RÉNOVÉE</b></p> <p>Pour inf. : Julien Lafontaine 589-5132 - Mess. : 295-8876</p>
<p><b>RAGUENEAU MAISON 28 x 48</b> Bain tourbillon, poêle à bois, garage 28 x 50 + outillage de mécanique - Le tout pour moins de 80 000 \$</p> <p>525, Ragueneau Line Tremblay, 589-1484</p>	<p><b>JUMÉLÉ 2 CHAMBRES À COUCHER 146, rue Laval</b></p> <p>Demandez Ginette Lavoie 295-2628</p>
<p><b>2042-2046, boul. Laffèche</b></p> <p>Demandez : Zénon Moreau, 589-5865 Diane Tanguay, 589-2920</p>	<p><b>NOUVEAU JOLI SPLIT DE CÔTE 3 CHAMBRES - MODERNE</b></p> <p>Pour inf. : Julien Lafontaine 589-5132 - Mess. : 295-8876</p>
<p><b>RÉNOVÉE INTÉRIEUR ET EXTÉRIEUR - PRÈS DU CENTRE-VILLE ET HÔPITAL</b></p> <p>Demandez Ginette Lavoie 295-2628</p>	<p><b>PRÈS DE LA MER GODBOUT</b></p> <p>Demandez Ginette Lavoie 295-2628</p>
<p><b>59, rue Logardou RÉNOVÉE AVEC 3 CHAMBRES À COUCHER - BON PRIX</b></p> <p>Demandez : Zénon Moreau, 589-5865 Diane Tanguay, 589-2920</p>	<p><b>PRÈS DU CENTRE-VILLE ET DE L'ÉCOLE LIBRE IMMÉDIATEMENT</b></p> <p>Demandez Ginette Lavoie 295-2628</p>
<p><b>460, Route 138, Ragueneau BAS PRIX</b></p> <p>Demandez : Zénon Moreau, 589-5865 Diane Tanguay, 589-2920</p>	<p><b>GARAGE DURÉ, BOUL. LAFLÈCHE POUR VENTE OU MÉCANIQUE</b></p> <p>Demandez : Zénon Moreau, 589-5865 Diane Tanguay, 589-2920</p>
<p><b>MAISON MOBILE À MOINS DE 25 000 \$ RÉNOVÉE 2 CHAMBRES À COUCHER + GARAGE</b></p> <p>Demandez : Ginette Lavoie 295-2628</p>	<p><b>PETIT PRIX POUR PETIT BUDGET MOINS DE 26 000 \$, MEUBLÉE</b></p> <p>Julien Lafontaine, 589-5132 Messager : 295-8876</p>
<p><b>IMMEUBLES À REVENUS SECTEURS MARQUETTE ET MINGAN PRÉSENTEMENT LOUÉS IMMEUBLE COMMERCIAL 38-40, Place LaSalle</b></p> <p>Demandez Ginette Lavoie 295-2628</p>	<p><b>TERRAIN 150 x 150 MAISON MOBILE MEUBLÉE LES BUISSEMS</b></p> <p>Demandez Ginette Lavoie 295-2628</p>
<p><b>À VENDRE ÉDIFICE COMMERCIAL TOUTES INFORMATIONS CONFIDENTIELLES</b></p> <p>Voir : Julien Lafontaine 589-5132 Mess. : 295-8876</p>	

22 avril 1995-PLEIN JOUR SUR LA MANICOUAGAN-43

**Un nouveau camp d'entraînement à l'intérieur de l'Association de baseball mineur de Baie-Comeau**

(S.C.) Les dirigeants de l'Association de baseball mineur de Baie-Comeau (secteur Marquette) viennent de mettre sur pied un programme intéressant avec la tenue d'un camp d'entraînement intérieur pour les athlètes inscrits avec l'organisme.

La session de travail, qui s'échelonne du 19 avril au 27 mai, s'adresse à tous les garçons et filles âgés de 5 à 17 ans.

Cette brillante initiative (offerte gratuitement) devrait permettre aux jeunes de se délier les muscles avant le coup d'envoi officiel. Des responsables expérimentés sont d'ailleurs impliqués pour la bonne supervision des athlètes.

L'action a débuté mercredi et se poursuivra encore quelques semaines sur les surfaces A et B du Centre Henry-Leonard.

Le camp est accessible à tous les joueurs intéressés. Pour en savoir plus long, on peut communiquer avec Denis Coulombe au 589-1581...



Les joueurs de baseball du secteur Marquette ont maintenant la chance de se délier les muscles avec la tenue de ce camp d'entraînement intérieur.

**Spectacle annuel du club Stellaire**

(S.C.) Le club de patinage artistique Stellaire présentera son spectacle de fermeture, la semaine prochaine, sur la glace A du Centre Henri-Desjardins.

La rencontre populaire se tiendra le samedi (29 avril) à compter de 19 h.

Les élèves du secteur Mingan en mettront plein la vue devant leurs parents et amis. Chorégraphies, costumes, musique excitante..., sont au programme de la soirée.

Des billets sont toujours disponibles et sont en vente dans les deux Provi-Soir de la municipalité. Le coût est fixé à 5\$ pour l'admission générale. Les tickets pour les sièges réservés sont établis à 10\$ l'unité.

La population est conviée en grand nombre. C'est une démonstration à ne pas manquer...

# UN MENU

*pour tous les goûts*

LA TABLE DE CHINE



**LIVRAISON :**  
Dimanche au vendredi : 16 h à 23 h  
Samedi : 16 h à 1 h a.m.  
Grande aire de stationnement  
Air climatisé  
**589-8998**

Buffet tous les midis : 11 h à 14 heures  
Bar à salades  
Buffet et dessert à volonté **675\$**  
Gratuit pour les enfants de 0 à 5 ans  
Reception 150 personnes

625, boul. Lafleche Baie-Comeau

LA TABLE DE CHINE



**LIVRAISON :**  
Dimanche au vendredi : 16 h à 23 h  
Samedi : 16 h à 1 h a.m.  
Grande aire de stationnement  
Air climatisé  
**589-8998**

Buffet tous les midis : 11 h à 14 heures  
Bar à salades  
Buffet et dessert à volonté **675\$**  
Gratuit pour les enfants de 0 à 5 ans  
Reception 150 personnes  
625, boul. Lafleche Baie-Comeau

**TEEN BURGER<sup>MD</sup> GRATUIT!**

Obtenez un deuxième Teen Burger GRATUITEMENT à l'achat d'un Combo Teen's. Faites vite!



**Aux Berges**

180 Pascal-Comeau  
Godbout

Salle à manger pour la clientèle locale et régionale

**SUR RÉSERVATION SEULEMENT**  
Demander Lucie ou Éric  
**568-7748**

Table de l'aubergiste à partir de **19\$05**



Sélection de menus, salles, service et animation à votre service. Superbe vue sur le fleuve.

La table d'hôte de l'Auberge Le Bec Scie offre toujours ses spécialités de fruits de mer, grillades et pâtes fraîches. Info-réservation: 296-0350 Fax: 296-0349 Salle de 10 à 30 places pour vos formations, réunions et soirées privées.

# Delarosbil en vedette

**Moncton - Le Baie-Comois Raymond Delarosbil vient d'être honoré de brillante façon par les dirigeants de l'Université de Moncton.**

**Sandro Célant**  
Les Editions Nordiques

L'athlète local s'est mis en évidence, récemment, lors du 30e gala des athlètes présenté le 6 avril dernier.

Le défenseur, qui a fait fureur à sa première campagne avec les Aigles Bleus du réseau universitaire, a vu son bon travail récompensé en recevant le titre de recrue masculine de l'année

au sein du milieu sportif de l'Université.

Le numéro 27 s'est vite révélé comme l'un des meneurs de la brigade défensive de la troupe dirigée par Pierre Belliveau (élu entraîneur de l'année), qui a volé la vedette avec la conquête des Championnats inter-universitaires de l'Atlantique et du Canada en 1995.

A l'image de sa dernière campagne, Raymond Delarosbil a eu un gros mot à dire dans la victoire de son équipe. L'arrière a été utilisé à profusion lors de cette compétition majeure. Il a de nouveau excellé.

L'ex-produit du secteur Mingan (qui a évolué avec l'ex-Baie-Comois Patrick Caron) s'est révélé

le meilleur pointeur de son équipe parmi les défenseurs en 1994-95 avec une récolte de 34 points. Il a aussi été choisi pour représenter la division MacAdam lors du match des étoiles de l'Asia, en plus d'avoir joué un match avec l'équipe olympique canadienne, au mois de décembre, face à la Finlande.

Reconnu pour être tranquille dans le vestiaire, l'ex-défenseur du Junior Majeur a su démontrer tout son leadership sur la patinoire.

Celui, qui convolera en justes noces au mois de mai à Drummondville, aura tôt fait de se démarquer avec les Aigles Bleus. La dernière mention honorifique vient souligner adéquatement sa brillante prestation.



Raymond Delarosbil (à gauche sur la photo) a été l'une des vedettes sportives de l'Université de Moncton en 1994-95. Raymond est honoré en tant que recrue masculine par excellence lors du gala. Le défenseur s'est vite avéré un pilier avec les Aigles Bleus, grands vainqueurs des derniers championnats inter-universitaires de l'Atlantique et du Canada.

## Sports minute

### Galà de fermeture du club Valdez

(S.C.) Le club de gymnastique Valdez présentera son gala de fermeture au cours des prochains jours.

La délégation du secteur Mingan tiendra son activité annuelle le dimanche 30 avril au gymnase du stade Médard-Soucy.

Le thème "Rétro-Valdez" sera en vedette et les adeptes du club voudront sûrement en mettre plein la vue.

Le gala débute à 14 h. Le prix d'entrée est fixé à 3\$ pour adultes et étudiants. C'est gratuit pour les enfants de 5 ans et moins...



**FONDS RÉGIONAL  
D'EXPLORATION MINIÈRE  
DE LA CÔTE-NORD**



### ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE

Le Fonds régional d'exploration minière de la Côte-Nord vous invite cordialement à son assemblée générale annuelle

Date : 25 avril 1995

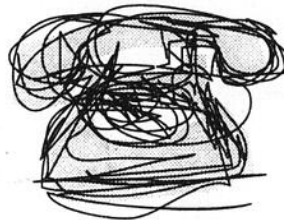
Heure : 14 h

Endroit : l'hôtel Le Manoir  
À Baie-Comeau

Les prospecteurs amateurs et autonomes ainsi que toute personne intéressée par le monde minier sont les bienvenus.

RÉGIE DES RENTES DU QUÉBEC

## Un simple coup de fil pour éviter la file



Un simple appel téléphonique (sans frais) et vous obtenez un rendez-vous pour rencontrer le représentant de la Régie des rentes du Québec. Le représentant de la Régie peut vous renseigner sur le Régime de rentes du Québec (prestations de retraite, de survivants, d'invalidité et partage de gains entre ex-conjoints) et sur les allocations d'aide aux familles du Québec.

Prenez rendez-vous!

1-800-463-0918

BAIE-COMEAU

13 SEPTEMBRE 1994

4 OCTOBRE 1994

8 NOVEMBRE 1994

6 DÉCEMBRE 1994

10 JANVIER 1995

7 FÉVRIER 1995

7 MARS 1995

4 AVRIL 1995

9 MAI 1995

6 JUIN 1995

Québec ☐☐

PIÈCES ET SERVICES

# OUVERT

7 JOURS PAR SEMAINE 24 HEURES PAR JOUR

## 696-2444

1910, boul. Saint-Paul,  
Chicoutimi

Vente \* Pièces \* Services



VENEZ CONSTRUIRE VOTRE FORD AVEC NOS SPÉCIALISTES

# Importante assemblée des Vélos du Nord

Baie-Comeau - Les dirigeants du club Vélo du Nord Manicouagan tiendront une importante assemblée mardi soir (25 avril) au local du CRL.

Sandro Célant  
Les Editions Nordiques

Les intervenants du club (qui a regroupé 72

membres en 1994) profiteront de l'occasion pour structurer les grandes lignes de la prochaine campagne, qui s'annonce déjà très mouvementée.

Les Vélos du Nord ont tenu une première réunion (une trentaine de personnes présentes), récemment, qui a permis de sélectionner neuf bénévoles actifs dans le nouveau bureau de direction.

Les tâches et fonctions de chacun n'ont pas encore été déterminées. Les rôles seront décernés mardi soir.

Au total, cinq postes étaient à combler pour 1995. Nicole Imbeault, Robert Arseneault, Réjean Lévesque et Pierre Hudon sont de retour dans l'exécutif pour la deuxième année de leur mandat. Roger Paré, Réal Fecteau, Roger Arseneault, Ian Beaulieu et Patrick Bellemare

s'amèneront dans le décor.

Les responsables ont comme mission d'orchestrer la prochaine campagne et plusieurs activités majeures devraient être répétées durant la saison estivale.

Des épreuves de vélo de route, de montagne seront évidemment en vedette et le système de classement sera le même que l'an dernier. Le réseau régional (qui implique également les cyclistes de Sept-Îles) a l'habitude de présenter beaucoup d'action.

De belles batailles sont à prévoir au cours des prochaines semaines. Le calendrier devrait se mettre en branle vers la fin du mois de mai. Tous les détails officiels seront connus après l'assemblée du 25.



Les dirigeants du club Vélo du Nord structureront le prochain calendrier d'activités, mardi soir (25 avril).



Assurances générales  
des caisses Desjardins

présentent

## PROGRAMME DOUBLE

Première partie  
En vedette : l'assurance  
auto Desjardins

dans  
**J'ASSURE  
MON AUTO,  
MON COCO**



Deuxième partie  
En vedette : l'assurance  
habitation Desjardins



dans  
**J'obtiens  
UN PRIX  
garanti,  
mon kiki**

### Assurez aujourd'hui votre auto chez Desjardins et...

En confirmant également votre intention de souscrire votre assurance habitation, même si elle ne prend effet que plus tard, nous vous garantissons le prix et vous aurez droit immédiatement aux privilèges de l'Avantage double contrat Desjardins :

#### L'option Bonne route sans frais

Un complément de six protections supplémentaires à toute épreuve pour votre auto. Une valeur moyenne de 60 \$ par année.

#### L'Assistance juridique Desjardins sans frais

**5% de rabais sur votre assurance habitation**

Communiquez avec un agent  
à une caisse Desjardins,

ou faites le

**1 800 567-2423**

Lundi au vendredi : 8 h à 20 h • Samedi : 8 h à 16 h

**On vous en donne plus pour votre argent!**



Desjardins L'incroyable force de la coopération.

## Sports minute

### Trappeuses blanches au championnat provincial AA

(S.C.) Les Trappeuses du cégep n'ont pas fait long feu, récemment, lors du tournoi provincial de volley-ball collégial AA présenté à Sept-Îles.

Les joueuses de l'entraîneur-chef Jean-Marc Lévesque ont affronté des rivales puissantes et déterminées lors de ce concours majeur. Les Trappeuses, qui avaient causé une agréable surprise lors des éliminatoires du circuit Saguenay Lac Saint-Jean/Côte-Nord, ont pris part à quatre parties durant le week-end.

Au total, elles ont disputé huit sets de volley et n'ont pas réussi à compiler la victoire avec un bilan de 0-8. Ce sont les athlètes du collège de Joliette qui ont décroché les grands honneurs.

Les Trappeuses mettront officiellement un terme à leur calendrier lors du prochain Labatt Plus Invitation présenté du 12 au 14 mai à Baie-Comeau...

### Assemblée générale au basket-ball mineur

(S.C.) Les intervenants de l'Association du basket-ball mineur de Baie-Comeau avisent la population qu'ils tiendront leur assemblée générale annuelle lundi prochain (24 avril) au local DS-50 de la polyvalente des Baies. La rencontre débute à 19 h 30. L'appel est lancé aux intéressés...

# Gala du Tourne-Sol



Les gymnastes du club Tourne-Sol seront en vedette ce soir (samedi) au gymnase de la polyvalente des Baies. Les acrobates du secteur Marquette présentent leur gala de fin de saison qui débute à 19 h. Le thème "Jardin Secret" sera mis de l'avant en 1995. L'invitation est lancée au grand public.

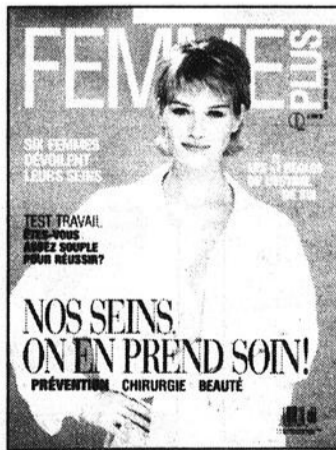
## FEMME PLUS

Plus audacieux, plus dynamique, plus osé, plus près de la réalité des femmes actives, **FEMME PLUS** a changé. Dossiers-chocs, enquêtes et reportages fouillés, articles touchant le travail, la sexualité, le développement personnel, la spiritualité, portraits de femmes. Bref, tout ce qu'on aime lire dans un magazine!

■ Dans le numéro de mai 1995

### UNE FEMME ET LE CANCER Merci la vie!

Lorsqu'on demande aux femmes quelle maladie elles craignent le plus, la majorité songent immédiatement au cancer du sein. Une maladie qui bouleverse complètement la vie de celles qu'elle frappe. Hélène nous raconte son histoire. «À 45 ans, le cancer du sein, ce n'était pas pour moi. Je me plaignais depuis deux ans d'une douleur à la poitrine. Mais j'associais la douleur à mon poumon, certainement pas à mon sein.» Trois mois avant son mariage, Hélène avait connu une rechute de tuberculose et subi l'ablation partielle d'un poumon. Aussi, quand elle confie ses craintes à son médecin, celui-ci la rassure et lui conseille de cesser de constamment penser à une hypothétique récurrence. Ce n'est que 18 mois plus tard, à la



suite d'un autre problème médical et alors que le chirurgien l'examine, qu'Hélène a l'occasion de reparler de sa douleur. Sur les instances du chirurgien, elle retourne voir son médecin, qui l'envoie à la clinique du sein de l'hôpital Notre-Dame.

La mammographie puis la ponction confirment le pire: tumeur maligne. «Quand mon mari a su que le médecin voulait me voir le lendemain, deux semaines avant le rendez-vous fixé, il a tenu à m'accompagner. Moi, je ne songeais pas au cancer, pas même à ce moment-là. Quand l'oncologue a laissé tombé le verdict, j'ai été sonnée. Je me suis tournée vers mon mari — une bonne pièce d'homme — et j'ai vu qu'il pleurait. Je me suis alors mise à avoir peur. Je me voyais déjà morte.»

Hélène est admise à l'hôpital l'après-midi même et l'opération est prévue pour le lendemain. Auparavant, elle retourne à la maison rassembler le nécessaire. «J'ai envoyé mon mari régler quelques affaires à son travail, je suis descendue au sous-sol chercher ma valise, et j'ai tempêté: j'ai pleuré, j'ai crié, j'ai imploré le ciel. Puis j'ai pensé à ma fille qui rentrait de l'école à 15 h, l'heure à laquelle on m'attendait à l'hôpital. C'est pour elle que je me suis ressaisie. Pour elle que j'ai décidé de vivre.»

À suivre, p.30, dans le numéro de mai du magazine **Femme Plus**.

LE MAGAZINE POUR LES FEMMES QUI AIMENT ÊTRE FEMME

En kiosque maintenant!

# RE/MAX

PREMIER DEVANT...



Micheline Gauthier  
296-8678  
Agent imm. agréé



Paul Lavoie  
296-4777  
Agent imm. agréé



Claude Vallières  
589-4912  
Agent imm. affilié



Sylvie Tellier  
296-8820  
Agent imm. affilié



Rock Fortin  
296-5911  
Agent imm. affilié

## RE/MAX SUMMUM

Courtier immobilier agréé

337, boulevard Lasalle  
(Carrefour Baie-Comeau)

296-4444

À VOIR	NOUVEAU	FAUT VOIR	TRÈS GRANDE... À BON PRIX
 1870, rue de Bretagne Claude Vallières, 589-4912	 Chalet Cap Colombier Micheline Gauthier, 296-8678	 699, Route 138, Ragueneau Claude Vallières, 589-4912	 13, rue de Bienville Micheline Gauthier, 296-8678
VASTE + PROPRE	POSSIBILITÉ DE REVENU	CHEZ-VOUS À PETIT PRIX	IDÉAL POUR PETIT RESTAURANT
 76, rue Parent Paul Lavoie, 296-4777	 16, rue Napoléon-Godbout - Paul Lavoie, 296-4777	 50, rue Laval Micheline Gauthier, 296-8678	 104, boul. Lasalle Paul Lavoie, 296-4777
UNE VISITE VOUS CONVAINCRA	TRÈS BEAU	2 REVENUS	4 1/2 À L'ÉTAGE
 29, rue Napoléon-Godbout Micheline Gauthier, 296-8678	 465, Principale, Les Buissons Claude Vallières, 589-4912	 305, route Principale Paul Lavoie, 296-4777	 40, rue Mance Micheline Gauthier, 296-8678
BLOC 6 LOGEMENTS RÉNOVÉ	TOUT POUR PLAIRE	DÉCOR ÉLÉGAN	PAS CHER
 126, rue Legardeur Paul Lavoie, 296-4777	 13, rue Tanguay Micheline Gauthier, 296-8678	 1707, rue de Bretagne Claude Vallières, 589-4912	 103, rue Mgr Labrie Paul Lavoie, 296-4777
3 LOGEMENTS : AUTOFINANCEMENT	2 REVENUS	CLÉS EN MAIN	2 REVENUS 85 000 \$
 67, rue Laurier Micheline Gauthier, 296-8678	 307, route Principale Paul Lavoie, 296-4777	 21, rue Boisvert Micheline Gauthier, 296-8678	 27, rue Samuel-Mille Paul Lavoie, 296-4777
VUE SUR LE FLEUVE	3 1/2 AU SOUS-SOL	2 REVENUS	IDÉAL POUR 1er ACHETEUR
 47, rue Lajeunesse Paul Lavoie, 296-4777	 64, rue Alfred-Poulin Micheline Gauthier, 296-8678	 300, route Principale Paul Lavoie, 296-4777	 15, rue Tanguay Sylvie Tellier, 296-8820 Micheline Gauthier, 296-8678
 1384, rue Labrosse Claude Vallières, 589-4912	TERRAIN CÔTÉ DE LA MER	BÂTISSE À LOUER 62' x 108'	CHAMBRES À LOUER
		 335, boul. Lasalle Micheline Gauthier, 296-8678	 117, boul. Lasalle Paul Lavoie, 296-4777

## OFFRE D'EMPLOI

**Titre :** Agent(e) immobilier(ère) (autonome)

**Qualifications :** Sec. V (ou équivalence).

**Exigences :** Expérience dans la vente, autonomie, entregent, disponibilité.

**Rémunération :** À commission : 95% (pour l'agent)  
5% (au courtier)

Contactez Micheline Gauthier au 296-4444

Du 8 au 14 mai

# La Mini Coupe du Monde du soccer

**Baie-Comeau - La fièvre du soccer scolaire envahira de nouveau la municipalité au cours des prochaines semaines...**

**Sandro Célant**

Les Editions Nordiques

Le deuxième tournoi bi-annuel du calendrier sera bientôt à l'affiche sur la surface A du Centre Henri-Desjardins. Un minimum de 400 joueurs est d'ailleurs attendu pour ce rendez-vous du printemps. La Mini Coupe du Monde du soccer sera à l'enjeu.

A chaque année, la rencontre connaît beaucoup de succès et l'édition de 1995 s'oriente pour suivre la même tradition fructueuse.

Les équipes du primaire et du secondaire (plus d'une quarantaine en lice) seront très occupées durant la semaine comprise entre le 8 et 14 mai. Plusieurs dizaines de parties sont au programme.

Cinq écoles de la région immédiate enverront des troupes au niveau primaire. Les sportifs de l'École la Marée de Pointe-Label, de Trudel, de Bois-du-Nord, Saint-Coeur-de-Marie et Mgr Bélanger batailleront pour les grands honneurs.

Deux institutions du niveau secondaire seront représentées. La polyvalente des Rives misera sur une délégation importante de 15 formations pour le tournoi. L'École privée Jean-Paul II misera également sur ses meilleurs athlètes.

Les alignements du circuit primaire se disputent cette Mini Coupe du Monde du soccer. Pour l'occasion, chaque formation inscrite sera identifiée à l'un des nombreux pays actifs lors de cet événement grandiose sur la scène internationale.

Plus d'une vingtaine d'équipes défendront les couleurs d'un pays en particulier. Ils aborderont fièrement les couleurs de leur pays (drapeau à l'appui) durant leurs rencontres. Cette initiative devrait d'ailleurs donner plus de piquant au spectacle.

Les responsables de l'Association de soccer mineur profiteront aussi du prochain rendez-vous pour tenir des séances d'inscriptions en vue de la campagne 1995.

Les bénévoles seront au Centre Henri-Desjardins les 13 et 14 mai afin d'enregistrer tous les noms des sportifs intéressés. Ils tiendront une troisième séance le mardi (16 mai) au Centre Henri-Desjardins.



La Mini Coupe du Monde du soccer sera en vedette du 8 au 14 mai. Plus de 400 joueurs du milieu scolaire seront actifs durant cette semaine complète d'activités.

## REPÊCHAGE UNIVERSEL

(S.C.) - Pour la première fois depuis la création du réseau, le repêchage universel sera en vigueur, cette saison, dans la ligue de soccer senior Manicouagan.

Implanté depuis une quinzaine d'années, le circuit senior n'a jamais eu recours à cette méthode mais les dirigeants ont décidé de l'utiliser en 1995 afin de maintenir et stabiliser les cadres d'opération.

L'an dernier, cinq clubs étaient en lice. Deux formations seront épargnées par la repêchage. Les Trappeurs du cégep et les Intrépides du midget (qui participent à l'action sur une base annuelle) conserveront leur équipe intégrale afin de faciliter le travail collectif de la troupe.

Tous les autres joueurs intéressés à joindre le réseau devront se soumettre au repêchage. Ils pourront d'ailleurs donner le nom au cours des prochains jours.

Les responsables de la ligue accepteront les admissions les 1er, 2 et 3 mai à la salle 7 du Centre Henri-Desjardins entre 19 h et 20 h 30 à chaque soirée. Le participant devra déboursier un dépôt de 25\$ lors de ces premières séances.

Un comité provisoire composé de cinq personnes veillera à bien équilibrer les troupes inscrites. Luc Bouchard, Rémi Couture, Mathieu Dalpizzol, Pierre-Michel Fortin et Marc Richard ont été mandatés pour s'acquitter de la tâche du comité.

Le circuit senior donnera son coup d'envoi officiel avec la tenue d'un tournoi mixte prévu les 10 et 11 juin. Un stage d'arbitres sera également présenté à Baie-Comeau durant cette intervalle.

## Carnet professionnel

### Avocats

**Dufour, Martel, Ross, Arnold et Ass.**  
avocats privés  
et participant à l'aide juridique

106, Place LaSalle,  
Baie-Comeau 296-4142  
Rés.: Jean-Claude Dufour 296-5916  
Rés.: Claude Martel 589-7145  
Rés.: Denis Arnold 296-3206  
Urgence 24 h 589-0470

### Dentistes

**Dr Georges Gagnon**

Chirurgien dentiste

57, Place LaSalle  
Baie-Comeau, C.P. 1046  
296-3177

### Dentistes (suite)

**Clinique Dentaire Lavoie, Sauvageau & Ass.**

Dr. Pierre Lavoie  
chirurgien-dentiste  
Dr. Jean-François Sauvageau  
chirurgien-dentiste  
625, boul. Lafleche  
Baie-Comeau  
QC - G5C 1C5

589-3000 589-7855

### Denturologistes



**André Élément**  
D.D.  
Denturologiste

16, Place LaSalle, suite 104  
Baie-Comeau - G4Z 1K3  
296-4822

**Drs Catellier, Gaudreau & Associés**

Dr. Pierre Catellier, d.d.s.  
Dr. Armand Gaudreau, d.d.s.

90, boul. LaSalle, Baie-Comeau  
G4Z 1R6 - 296-4004 - 296-3424

### Évaluateur agréé



André Richard  
EA.AACI  
Évaluateur-conseil  
Expert en sinistre

Depuis 1975  
sur la Côte-Nord  
**Les Évaluations Immobilières**  
**Richard et Ass. Inc.**  
15, Place Lasalle  
Bureau 202  
296-9222

Rapport en 48 heures - Tarifs concurrentiels

### Optométriste



**Clinique d'optométrie**  
**ROBICHAUD & MORISSE**

DR Guylaine Robichaud, o.d.  
DR Bénédicte Morisse, o.d.

Centre Régional Manicouagan  
600, boul. Lafleche, Baie-Comeau (Québec)  
G5C 2X8 Tél.: (418) 589-5454



**Pierrette Milot, d.d.**  
Denturologiste

810, rue Bossé,  
Baie-Comeau G5C 1L6  
589-7030

**C**  
**Clinique dentaire Pierre Martin**  
Dr. Pierre Martin  
Dr. Isabelle Michaud  
Dr. Patrice Côté  
Dr. Louis Simon Roy

118, rue Vallée  
Chute-aux-Outardes  
Pour rendez-vous 567-2205

**Journal PLEIN-JOUR**  
SUR MANICOUAGAN

**Myriam Dufour**  
Conseillère publicitaire  
Messager: 295-8564

896, rue De Puyalon  
Baie-Comeau, QC, G5C 1N1  
(418) 589-5900  
Fax: (418) 589-8216

**Journal PLEIN-JOUR**  
SUR MANICOUAGAN

**Étienne Gagné**  
Conseiller responsable  
Thèmes & Promotions  
Messager: 295-8565

896, rue de Puyalon  
Baie-Comeau, QC, G5C 1N1  
(418) 589-5900  
Fax: (418) 589-8216

**Journal PLEIN-JOUR**  
SUR MANICOUAGAN

**Yves Proulx**  
Conseiller publicitaire  
Messager: 295-8568

896, rue De Puyalon  
Baie-Comeau, QC, G5C 1N1  
(418) 589-5900  
Fax: (418) 589-8216

## Expérience à votre service

MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

### Sylvain Beaulieu

Matériaux de construction

Route 138,  
Chute-aux-Outardes

567-2251



# Altimania!

Prix spécial: 17 990\$

L'Altimania est contagieuse. À ce jour, plus de 300 000 Nord-Américains ont craqué pour l'harmonie de ses lignes, la musique de son fougueux moteur de 150 chevaux et la richesse de ses performances sur route. Et malgré son incroyable succès, l'Altima reste une vedette très abordable à seulement 17 990\$.

Faites-en vite l'essai chez votre très magnétique concessionnaire Nissan.

- Moteur de 2,4 litres à DACT
- Suspension indépendante aux 4 roues
- Servodirection à crémaillère
- Colonne de direction inclinable
- Coussins gonflables aux 2 places avant
- Barres stabilisatrices avant et arrière
- Poutrelles de renfort dans les portes
- Régulateur de vitesse
- Phares halogènes affleurants
- Pneus P205/60R15

- Glaces teintées
- Enjoliveurs aérodynamiques pleine grandeur
- Deux rétroviseurs extérieurs à télécommande
- Téléouverture du coffre et de la trappe de carburant
- Console centrale avec rangement couvert
- Stéréocassette AM/FM Dolby 4 haut-parleurs
- Et plus de 50 autres caractéristiques offertes en équipement standard

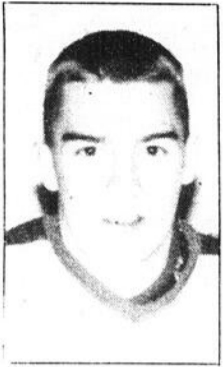
Altima XE 1995



Votre <sup>très</sup> sympathique  
concessionnaire **NISSAN**

Les gens avisés lisent toujours les petits caractères et bouclent leur ceinture de sécurité. Prix spécial pour une Altima XE 1995 avec boîte manuelle. Jantes en alliage non comprises dans le prix spécial. Taxes, transport et préparation en sus. Le concessionnaire peut vendre à moindre prix. Voyez votre concessionnaire Nissan participant ou composez le 1 800 387-0122 (entre 8 h et 19 h HE).

# PASSIONNÉS du Sport



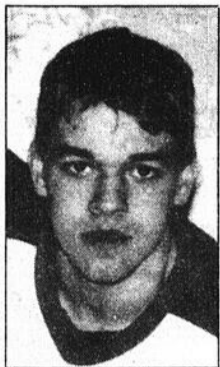
Louis Camiré



Patrick Gagnon



Reggie Laplante



Eric Maltais



Jonathan Gauthier



David Côté



David Sirois



Martin Brisson

## Saison de rêve des Nordets

Baie-Comeau - Les Nordets du bantam viennent de compléter une saison de rêve sur la scène régionale du hockey mineur. Les athlètes du secteur Mingan, qui ont formé l'équipe par excellence sur la Côte-Nord en 1994-95, ont clôturé cette année fructueuse de brillante façon avec la conquête de la fameuse Coupe Chrysler décernée aux champions québécois de la catégorie bantam CC.

Sandro Célant  
Les Editions Nordiques

Les joueurs locaux ont de nouveau confirmé leur excellence lors du tournoi majeur présenté dans la région montréalaise (Greenfield Park). En classe CC, les protégés de l'entraîneur-chef Marcel Valois sont intraitables avec un bilan impeccable de quatre victoires en quatre.

Il y a deux ans, les Nordets du midget, qui étaient dirigés par Alain Otis et Michel D'Astous, avaient également connu toute une campagne avec la conquête provinciale. En 1994-95, leurs jeunes compatriotes prennent la relève avec succès avec une autre razzia honorifique.

Dès le début de la saison, on prévoyait une grosse année pour les Nordets dans le bantam. Après un départ modeste, l'équipe s'est vite imposée parmi les meilleurs du circuit de compétition McDonald's.

Les victoires se sont multipliées rapidement. Après quelques semaines d'activités, les Nordets y sont même allés d'une série de quatre balayages (programmes doubles) consécutifs au sein du réseau. Huit victoires de suite avant d'encaisser une première défaite crève-cœur (2-1) face aux Basques de Sept-Iles. Les Nordets s'étaient vite vengés le lendemain.



Les Nordets du bantam viennent de connaître une saison de rêve sur les scènes régionale et provinciale du hockey mineur en 1994-95.

Tout a continué de baigner dans l'huile. Les Nordets ont d'ailleurs décroché le titre de champions du calendrier parmi les équipes impliquées dans le circuit inter-rives. En 27 parties, ils compilent un dossier de 19-7-1 pour un total de 42 points.

### Deuxième moitié

La formation locale est la plus productive en première moitié. Les Nordets ne s'arrêtent pas là et poursuivent leur cadence victorieuse dans la portion 1995 du calendrier.

Ils entament leur poussée gagnante avec la conquête du tournoi Fer-O de Sept-Iles. Deux semaines plus tard, ils reviennent à la charge à

Rondelot avant de compléter le triplé au 35e tournoi de Baie-Comeau.

A leur première sortie sur la scène provinciale, les Baie-Comeois ne ratent pas leur coup. Ils reviennent de la compétition de Ville de la Baie avec un autre titre dans la poche.

Les Nordets vont finalement échapper les grands honneurs lors des séries éliminatoires du circuit McDonald's. Ils se classent deuxième lors des finales régionales mais vont rebondir à nouveau lors du principal rendez-vous de la saison.

Les patineurs répondent à l'appel au bon moment. Ils ne pouvaient choisir une meilleure façon de couronner cette saison du tonnerre avec la première place aux championnats provinciaux.

L'entraîneur Marcel Valois (appuyé de Dany Tremblay et Paul Laplante) ne pouvait demander mieux de la part de ses hommes. A sa cinquième campagne à la barre du bantam, le personnage avoue n'avoir jamais misé sur une formation aussi équilibrée. 'J'ai déjà été plus fort en attaque ou en défense mais cette année, nous possédions un noyau plus complet avec des puissances à chaque position'.

Chose certaine, les 16 athlètes réunis dans l'alignement régulier ont su se compléter à merveille. Devant le filet, Louis Camiré et Patrick Gagnon ont très bien fait avec les cinq défenseurs, Reggie Laplante, Eric Maltais, Jonathan Gauthier, David Sirois et David Côté, devant eux.

En attaque, le trio formé par Mathieu Pineault, Sébastien Gagnon et Steeve Martel a excellé tout comme celui de Rémi Saint-Laurent, Guillaume Pinard et Régis Deschênes. Sous oublier l'efficacité de l'unité composée de Pierre Dion, Martin Brisson et Billy Harvey (blessé et remplacé par Stéphane Guay au provincial), qui a également eu son mot à dire dans cette campagne remplie de succès.



Pierre Dion



Billy Harvey



Steeve Martel



Mathieu Pineault



Sébastien Gagnon



Régis Deschênes



Rémi Saint-Laurent



Guillaume Pinard

LE PLEIN-JOUR

Le numéro

1

des sportifs!

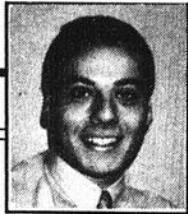
# Ligue féminine de volley-ball

## CHAMPIONNES DES SÉRIES

**Baie-Comeau - Les équipes championnes des séries éliminatoires ont été couronnées, mercredi soir, dans la ligue féminine de volley-ball Molson-O'Keefe.**

**SANDRO CÉLANT**

LES ÉDITIONS NORDIQUES



Trois formations profitent du dernier rendez-vous de la campagne pour se couvrir de gloire dans leur division respective.

En classe A, les Voltigeuses s'affirment encore et couronnent une campagne parfaite avec la conquête du trophée convoité.

Championnes en saison régulière, les Voltigeuses conservent la même cadence pour le dernier droit de la saison. Les volleyeuses de la Folékip sont coriaces lors du match ultime mais ne peuvent renverser la vapeur face aux meneuses, qui l'emportent en des scores de 15-12 et

15-13.

### Classe B

Une autre excellente équipe du réseau va s'assurer le doublé honorifique en classe B.

Les filles du Broadway, premières au cumulatif de la saison, répètent leurs prouesses en séries. En demifinale (premier match de la soirée), le Broadway élimine les B-Beetz avec des succès de 15-6 et 15-2.

Quelques instants plus tard, ses athlètes reviennent à la charge face aux Taouettes du Bar Alouette. Ces dernières sont impuissantes et baissent pavillon par des marques de

11-15 et 4-15. Le Broadway est impeccable.

### Section C

Le scénario est quelque peu différent en division C. Les 6-50 de Sobey's s'approprient le titre du calendrier régulier. Elles ne pourront en faire autant lors des éliminatoires.

Les Ovnis de GCI-

Multi Hexa décident de jouer les trouble-fête. En demi-finale, les Ovnis écartent les Sportives de la Boulathèque (et non l'inverse) avant de confirmer leur excellence lors de la rencontre décisive.

Au dernier tour, les 6-50 tentent le tout pour le tout mais doivent se contenter du second échelon. Leurs rivales sont des-

tinées au succès et s'assurent la première place grâce à ces triomphes consécutifs de 15-9 et 15-12.

Le circuit féminin mettra un terme officiel à ses activités ce soir (samedi) lors du gala de fermeture présenté au Bar Onyx (et non la Boulathèque). La rencontre débute à 19 h.



Les Éditions Nordiques - Etienne Gagné

**Championnes de la classe A en saison régulière, les Voltigeuses répètent leurs prouesses lors des éliminatoires.**

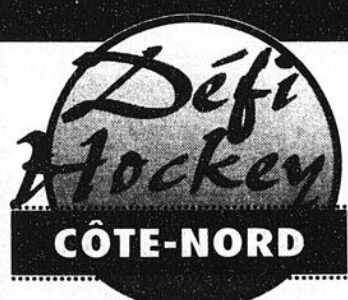


**Les volleyeuses du Broadway sont également impeccables en classe B avec le titre en saison et en séries.**



Les Éditions Nordiques - Etienne Gagné

**En classe C, les Ovnis de GCI-Multi Hexa gagnent les séries et empêchent les 6-50 de Sobey's de signer le doublé.**



### Pour obtenir:

- Vos résultats de la semaine
- Votre rang de la semaine
- Votre pointage cumulé
- Votre rang au cumulatif
- Votre sélection de joueurs
- Les résultats de l'un ou l'autre de vos joueurs
- Etc....

Composez le:

**1-900-451-3801**

1.98\$ / l'appel (téléphone Touch Tone)

**LE MEILLEUR TOTAL DES POINTS DE LA SEMAINE**  
Martin Pilote  
Baie St-Paul  
84 points

Un bon d'achat de 25 \$ chez Métro-Coop

**LE MEILLEUR TOTAL DE POINTS CUMULATIFS**  
Annie Bradette  
Baie Comeau  
767 points

Un bon d'achat de 25 \$ chez MIKES

**LE HASARD CHOISIT**  
Jean-Marc Morin  
Baie Trinité

Un bon d'achat de 25 \$ chez Julien & Frères à Baie-Comeau

Les abonnés à 14.95\$ peuvent obtenir leurs 2 appels gratuits en composant le 1-800-947-8555

### RÉSULTATS DE LA SEMAINE SE TERMINANT LE 16 AVRIL

Ronde 1		Ronde 2		Ronde 3		Ronde 4		Ronde 5		Ronde 6		Ronde 7		Ronde 8		Ronde 9		Ronde 10		Ronde 11		Ronde 12		Ronde 13						
NOMS	AVANTS	EQUIPES	B	A	NOMS	AVANTS	EQUIPES	B	A	NOMS	AVANTS	EQUIPES	B	A	NOMS	AVANTS	EQUIPES	B	A	NOMS	AVANTS	EQUIPES	B	A	NOMS	AVANTS	EQUIPES	B	A	
1	SERGEI FEDEROV	DET	0	2	6	WAYNE GREZKY	L.A.	0	0	11	DOUG GILMOUR	TOR	0	0	36	ADAM GRAVES	NYR	0	5	46	RAYMOND BOURQUE	BOS	0	1	61	AL LAFRATE	BOS	0	0	
2	ADAM OATES	BOS	0	2	7	MARK RECCHI	MTL	2	1	12	JAROMIR JAGR	PIT	2	3	37	ALEXEI YASHIN	OTT	0	0	47	SERGEI ZUBOV	NYR	1	1	62	NICKLAS LIDSTROM	DET	0	0	
3	JEREMY ROENICK	CHI	0	0	8	ERIC LINDROS	PHI	0	4	13	PIERRE TURGEON	NYI	2	3	38	JOE NIEWIENDYK	CGY	4	1	48	AL MACINNIS	STL	1	0	63	YVES RACINE	MTL	0	0	
4	PAVEL BURE	VAN	3	0	9	JOE SAKIC	QUE	0	3	14	MIKE MODANO	DAL	0	0	39	VIACHESLAV KOZLOV	DET	0	2	49	BRIAN LEETCH	NYR	2	1	64	SCOTT HEDERMAYER	N.J.	0	0	
5	PAT LAFONTAINE	BUF	2	3	10	TEEMU SELANNE	WPG	1	0	15	ALEXANDER MOGILNYI	BUF	0	0	40	ALEXEI ZHAMNOV	WPG	2	3	50	PHIL HOUSLEY	CGY	1	3	65	GARY SUTER	CHI	0	0	
6					11					16	BRENDAN SHANAHAN	STL	1	2	41	RAY SHEPPARD	DET	6	1	51	SCOTT STEVENS	N.J.	1	4						
7					12	ROD BRIND'AMOUR	PHI	2	2	17	LUC ROBITAILLE	PIT	2	2	42	KEITH TKACHUCK	WPG	3	0	52	PAUL COFFEY	DET	1	5						
8					13	MATS SUNDIN	TOR	0	0	18	THEOREN FLEURY	CGY	2	5	43	STEVE THOMAS	NYI	4	1	53	JEFF BROWN	VAN	1	3						
9					14	THEOREN FLEURY	CGY	2	5	19					44	GEOFF SANDERSON	HFD	0	1	54	SANDIS OZOLINSH	S.J.	0	1						
10					15					20					45	TREVOR LINDEN	VAN	0	1	55	STEVE DUCHESNE	STL	1	1						
11					16					21	DAVE ANDREYCHUK	TOR	0	0																
12					17					22	BRETT HULL	STL	5	0																
13					18					23	ROBERT REICHEL	CGY	2	3																
14					19					24	VINCENT DAMPHOUSSE	MTL	0	3																
15					20					25	KEVIN STEVENS	PIT	2	1																
16					21					26	RON FRANCIS	PIT	0	5																
17					22					27	JOE JUNEAU	WAS	0	2																
18					23					28	GARY ROBERTS	CGY	0	2																
19					24					29	CRAIG JANNEY	S.J.	0	1																
20					25					30	MARK MESSIER	NYR	0	7																
21					26					31	DALE HAWERCHUK	BUF	0	0																
22					27					32	MIKAEL RENBERG	PHI	3	1																
23					28					33	STEVE YZERMAN	DET	3	3																
24					29					34	RUSSELL COURNALL	DAL	0	4																
25					30					35	ALEXEI KOVALEV	NYR	0	0																

LES RÉSULTATS À CHAQUE SEMAINE DANS VOS HEBDOMADAIRES: PLEIN-JOUR PLEIN-JOUR PLEIN-JOUR NORA EST PORT CAROL

### LES 100 MEILLEURS POINTAGES DE LA SEMAINE

NOM	POINTS	RANG	NOM	POINTS	RANG	NOM	POINTS	RANG	NOM	POINTS	RANG	NOM	POINTS	RANG	NOM	POINTS	RANG
PIERRE MARTIN, BAIE ST-PAUL	84	1	GREGOR PATRICE, POINTE-AU-PIC	72	18	JENNIFER PAUL, SEPT-ÎLES	70	35	MICHELLE JACQUES, SEPT-ÎLES	69	45	TREMBLAY CHARLES, POINTE-AU-PIC	68	56	LAPORTE JEAN-LUC, FORESTVILLE	66	82
GRANVILLE YAMONCK, TABOUSSAC	81	2	BRADLEY MESSIAH, BAIE ST-PAUL	72	18	LELUCHE MONA, SEPT-ÎLES	70	35	CONNER STEPHANE, BAIE COMEAU	69	45	FORTIN HENRY, BAIE COMEAU	68	56	LESSARD SERGE, BEGONNES	66	82
MATHIEU GUY, BAIE COMEAU	81	2	CÔTE STEPHANE, BAIE ST-PAUL	72	18	LAROCHE ADRIAN, SEPT-ÎLES	70	35	OTIS REBEAN, BAIE COMEAU	69	45	SHIMON JEAN-BAPTISTE, BETHANITES	66	82	SMITH JEAN-BAPTISTE, BETHANITES	66	82
MARCHELLE JEAN-FRANÇOIS, SEPT-ÎLES	77	3	FORCISSE MICHEL, CLEMONT	72	18	PREVOST SYLVIE, BAIE COMEAU	70	35	THIBERT JYVES, CÔTE-AU-L'ANGLAIS	69	45	MORIN PIERRE, SEPT-ÎLES	67	72	SHIMON JEAN-BAPTISTE, BETHANITES	66	82
BEAUBIEN YVES, BAIE COMEAU	75	5	CAISSON MARC, CLEMONT	72	18	MULLER MORIN, BAIE COMEAU	70	35	GALLANT STEPHANE, BAIE ST-PAUL	68	56	TREMBLAY STEPHANE, BAIE COMEAU	67	72	GARRETT KEVIN, BAIE COMEAU	66	82
GIBRARD CLAUDE, LA HALLABE	75	5	BOUSSEL FREDERICK, LES ESCOUVANS	72	18	TURCOTTE CLAUDE, CAP-A-L'ANGLAIS	70	35	PARENT GILBERT, SEPT-ÎLES	68	56	LEVESQUE STEPHANE, BAIE COMEAU	67	72	LAPERRIERE CLAUDE, SEPT-ÎLES	66	82
LAROCHE MICHAEL, BAIE ST-PAUL	75	5	MICHERON CHRISTINE, SEPT-ÎLES	72	18	BOURLAURE CARL, CLEMONT	70	35	VINCENT OMER, LONGUE-POINTE DU MORGAN	68	56	LEVESQUE JACQUES, FORESTVILLE	67	72	GREGOIRE JEREMY, SEPT-ÎLES	66	82
BRADEN MAGELLA, BAIE ST-PAUL	75	5	YVALLANCK POINT HENRIK, LONGUE-POINTE DU MORGAN	72	18	MIRREAU FRANCOIS, PORT-CARTIER	70	35	CONNER MICHEL, SEPT-ÎLES	68	56	CHOUHARD STEPHAN, ST-HILARION	67	72	GUY FREDERICK, ST-HILARION	66	82
DESCHAMPS ERIC, BAIE ST-PAUL	75	5	HARVEY MONIQUE, CLEMONT	72	18	DUGAS JULIE, BAIE COMEAU	70	35	VIGANIELI STEVE, BAIE COMEAU	68	56	LEVESQUE PAUL, BAIE COMEAU	66	82	LEVESQUE PAUL, BAIE COMEAU	66	82
TREMBLAY JONNY, BAIE ST-PAUL	75	5	ROUCHER FABRIC, SACKÉ-COEUR	72	18	BOUCHARD ROBBIE, BAIE COMEAU	70	35	BOUCHARD ROBBIE, BAIE COMEAU	68	56	PORTAIT BOGNER, SEPT-ÎLES	65	95	PORTAIT BOGNER, SEPT-ÎLES	65	95
DUNN PIERRE, FORESTVILLE	75	5	ROUCHARD LINA, TABOUSSAC	72	18	MAHEU LOUIS, SEPT-ÎLES	69	45	DECOMPLAIN MARCO, BAIE COMEAU	68	56	TURCOTTE MARTIN, FORESTVILLE	67	72	GALLANT ERIC, BAIE ST-PAUL	65	95
YVALLE HERMAN, SEPT-ÎLES	74	12	ROCHETTE SHERY, SEPT-ÎLES	71	29	TREMBLAY ERIC, SEPT-ÎLES	69	45	LEVESQUE FRANCOIS, BAIE ST-PAUL	68	56	JEREMY BRYAN, SEPT-ÎLES	67	72	JEAN FRANCOIS, PORT-CARTIER	65	95
GRANVILLE MARC, SACKÉ-COEUR	74	12	LEPAGE MAURICE, BAIE COMEAU	71	29	LAVOIE CHRISTINE, LES BOURGONS	69	45	CÔTE GASTON, BAIE ST-PAUL	68	56	LEVESQUE MICHEL, SEPT-ÎLES	67	72	MARSHALL BRYAN, SEPT-ÎLES	65	95
ROCHETTE ERIC, AGANACHEN	73	14	BOUCHARD GAELAN, BAIE COMEAU	71	29	BOURVAUX ANIK, LA HALLABE	69	45	GAUTHIER KEVIN, BEGONNES	68	56	LEVESQUE GUY, FORESTVILLE	67	72	UNDELMAN SHAWN, SEPT-ÎLES	65	95
VERRET GILLES, SEPT-ÎLES	73	14	LAVOIE MARC, ST-SIMON	71	29	GUY JEAN-FRANÇOIS, NOTRE-DAME-DES-MONTS	69	45	ASSIEN JEAN-MICHEL, CLEMONT	68	56	CHOUHARD SERGE, ST-HILARION	66	82	JOURDAN ROBERT, SEPT-ÎLES	65	95
SARFAD JEAN-ARNAUD, BAIE COMEAU	73	14	BALCHON JEAN-ARNAUD, BETHANITES	71	29	LEVESQUE SEANACHEN, BAIE COMEAU	69	45	GARNAUX JANNIE, SEPT-ÎLES	68	56	TREMBLAY MARCO, SEPT-ÎLES	65	95	TREMBLAY MARCO, SEPT-ÎLES	65	95
TREMBLAY DONALD, BAIE ST-PAUL	73	14	DALLAUME MICHELENE, LA HALLABE	71	29	BEHMER REBEAN, BAIE ST-PAUL	69	45	MARQUIS JEAN-FRANÇOIS, SEPT-ÎLES	68	56						

**HERVÉ PALUD**

**#1 AU BOX-OFFICE FRANÇAIS. 5 MILLIONS DE SPECTATEURS.**

LOUIS BECKER présente  
PATRICK TIMSIT THIERRY LHERMITTE  
LUDWIG BRIAND  
**UN INDIEN DANS LA VILLE**

LA BANDE ORIGINALE DU FILM EST DISPONIBLE EN DISQUE COMPACT ET EN CASSETTE CHEZ TOUS LES BONS DISQUEUSES

B.C.	Ven. 28 avril au Jeudi 4 mai
S.I.	Ven. 5 mai au jeudi 11 mai

**CINÉ - CENTRE**

**LA QUINZAINE DES GRANDS RÉALISATEURS**

En collaboration avec les postes de radio locaux

Baie-Comeau : Du 28 avril au 11 mai 1995  
Sept-Îles : Du 5 mai au 18 mai 1995

**WOLFGANG PETERSEN**

DUSTIN HOFFMAN  
RENE RUSSO  
MORGAN FREEMAN

**L'ÉPIDÉMIE**  
VERSION FRANÇAISE DE **OUTBREAK**  
Essayez de rester calme

B.C.	Ven. 5 mai au jeudi 11 mai
S.I.	Ven. 12 mai au jeudi 18 mai

**JEAN BECKER**

LE NOUVEAU FILM DU RÉALISATEUR DE "L'ÉTÉ MEURTIER"

**VANESSA PARADIS**  
GERARD DEPARDIEU

**Elisa**  
Un film de JEAN BECKER

B.C.	Ven. 5 mai au lundi 8 mai
S.I.	Ven. 12 mai au lundi 15 mai

**GILLIAN ARMSTRONG**

GARDEZ UNE PLACE DANS VOTRE COEUR POUR LE FILM LE PLUS AIMÉ DE LA SAISON!

SUPERBE! DEUX FOIS BRAVO! JE CROIS QUE CE FILM EST L'UN DES MEILLEURS DE L'ANNÉE.

WINONA RYDER  
**LES QUATRE FILLES DU DOCTEUR MARCH**  
LITTLE WOMEN

B.C.	Ven. 28 avril au jeudi 4 mai
S.I.	Ven. 5 mai au jeudi 11 mai

**WOODY ALLEN**

"D'UNE INVENTION GÉNIALE! Woody Allen est le plus grand et le plus intéressant des auteurs américains."

**COUPS DE FEU SUR BROADWAY**

B.C.	Dim. 30 avril au mer. 3 mai
S.I.	Dim. 7 mai au mer. 10 mai

**NIKITA MIKHALKOV**

**ANNA 6-18**

MERVEILLEUX, À VOIR - **BOULEVERSANT! ON EN SORT GRAND!**

B.C.	Mardi 2 mai au jeudi 4 mai
S.I.	Ven. 5 mai au lundi 8 mai

**ROMAN POLANSKI**

**SIGOURNEY WEAVER BEN KINGSLEY STUART WILSON**

"INCROYABLEMENT INTENSE! Trois performances absolument électrisantes!"

"Sigourney Weaver... une émotion intense jamais vue chez cette grande actrice."

**La jeune fille et la mort**  
un film de ROMAN POLANSKI

B.C.	Dim. 30 avril au jeudi 4 mai
S.I.	Dim. 7 mai au jeudi 11 mai

**ANDRÉ TÉCHINÉ**

"TOUT EST BEAU DANS LES ROSEAUX SAUVAGES. UN MAGNIFIQUE HYMNE À LA VIE, ADMIRABLEMENT INTERPRÉTÉ PAR QUATRE DÉBUTANTS."

**LES ROSEAUX SAUVAGES**  
UN FILM DE ANDRÉ TÉCHINÉ

B.C.	Ven. 28 avril au dim. 30 avril
S.I.	Ven. 5 mai au dim. 7 mai

**CHARLES BINAMÉ**

**DU CINÉMA SANS FILET**

**ELDORA**

B.C.	Ven. 5 mai au jeudi 11 mai
S.I.	Ven. 12 mai au jeudi 18 mai

**GÉRARD CORBIAU**

**GAGNANT GOLDEN GLOBE MEILLEUR FILM ÉTRANGER!**

**Il Gaminelli**  
un film de GÉRARD CORBIAU

B.C.	Sam. 6 mai au jeudi 11 mai
S.I.	Sam. 13 mai au jeudi 18 mai

**BRIAN GILBERT**

Nominations aux OSCARS®

\* Meilleure actrice - Miranda Richardson  
\* Meilleure actrice de soutien - Rosemary Harris

"Histoire d'amour bouleversante... merveilleuse distribution: un bijou!"

"Brillant... et superbe."

WILLEM DAFOE  
MIRANDA RICHARDSON

**TOM SAWYER**

B.C.	Mardi 9 mai au jeudi 11 mai
S.I.	Mardi 16 mai au jeudi 18 mai

**CHRISTIAN VINCENT**

"...On y trouve une telle richesse d'observation, une telle justesse de ton, une telle intelligence... un film essentiel!"

CLAUDE BERRI présente  
ISABELLE HUPPERT DANIEL AUTEUIL

**La Séparation**

2 CÉSARS

B.C.	Ven. 28 avril au lundi 1er mai
S.I.	Mardi 9 mai au jeudi 11 mai

Passeports en vente au coût de :  
50 \$ : 10 billets et 30 \$ : 5 billets